

# Puzinac

Leto XXII

Ravne na Koroškem, 15. julija 1985

St. 7

## OD so naš danes, novi stroji naš jutri

Zdaj, ko so spominu še blizu številke naložb in nadomestitev v letu 1985, je primerno opozoriti na nekaj dejstev, ki so z njimi v tesni zvezi.

Najprej ponovimo, kako je prav, da se prav vsak tozd po malem posodobi. Nekateri so res že predolgo ponavljali pesem, da so njihovo stroji za muzej.

Tako pa dodajmo, da je letošnji načrt naložb zelo pogumen in do skrajnosti napet. Sestaviti ga je bilo mogoče šele po teme-

ljitem preudarku in z velikim zaupanjem v lastne sposobnosti. Naložbe bomo namreč uresničili, če bomo tudi v drugi polovici leta dosegli postavljene cilje vsaj v taki meri kot v prvih šestih mesecih.

Načrt naložb, v katerem se vidijo vsi tozdi, pa je hkrati tudi obetaven model za naprej. Na ta način bi se namreč s časom vsi posodobili.

Seveda pa smo zdaj že pri našem vsakomesečnem pehanju za

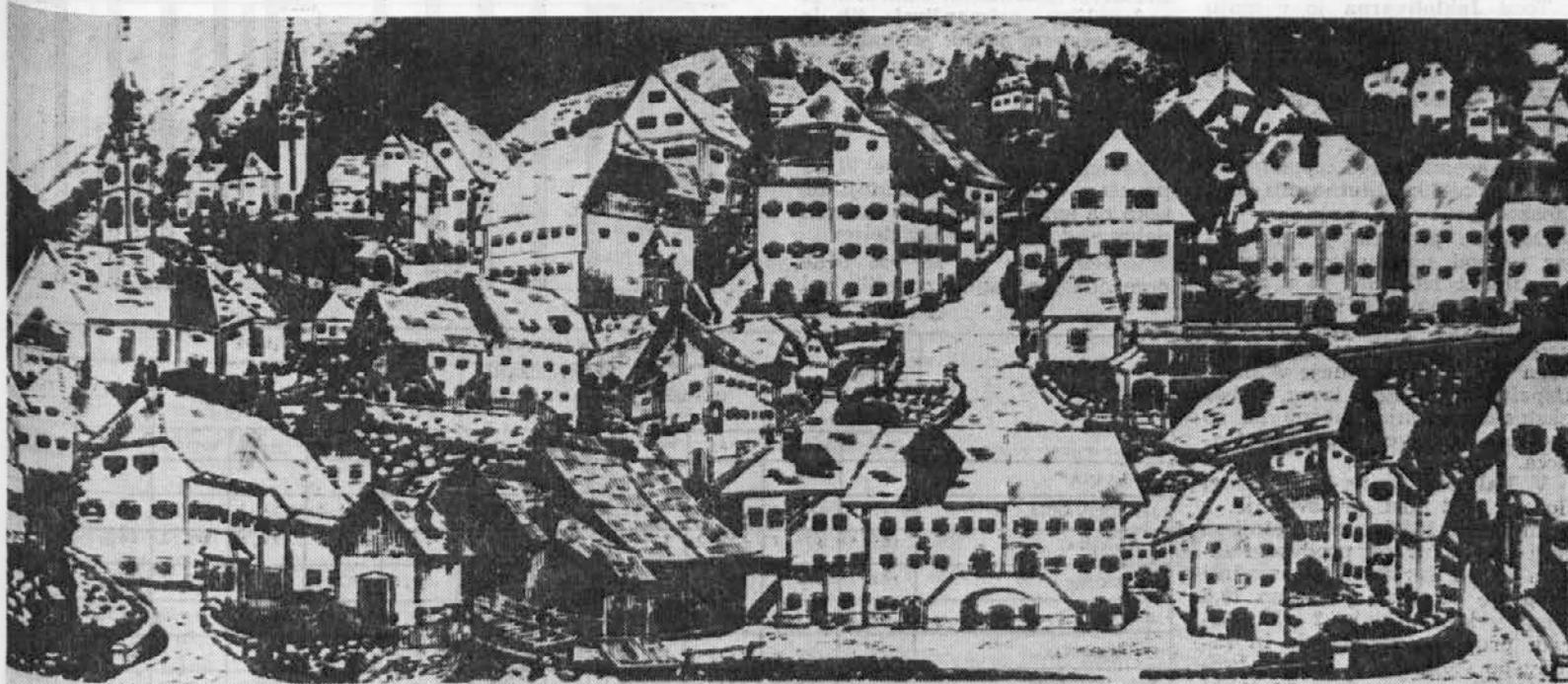
doseganje mesečnih ciljev, s tem pa tudi pri željah po takšnih OD, s katerimi bi lahko za silo sledili inflaciji in vedno večjim življenjskim stroškom. Ko torej hočemo zmeraj višje OD, prihajamo na videz med dve nasprotne težnji:

— čim bolj si povečujemo OD, tem manj ostane denarja za naložbe

— čim več pa nam ostane za naložbe (beri: za nakup novih strojev), tem prej bomo na njih

dosegali še boljše rezultate, s tem večji dohodek in seveda tudi višje OD.

Ker je tako, je torej nasprotje zgolj navidezno. Ni pač treba velike učenosti, da bi doumeli to preprosto soodvisnost med danes in jutri, med sicer potrebnim, a razumnim večanjem OD (seveda v skladu s poslovnimi rezultati) in med oddavanjem dela dohodka za naložbe. Zato seveda v takšni zvezi postane še bolj jasno, da nikakor ni dopustno več kot kratkovidno razmišljanje: delimo si danes čim višje OD — jutri nas pa ne briga. Resnica je pač ravno obratna.



Slovenske železarne - Tovarna vijakov PLAMEN KROPA izreka ob 90letnici  
**PRIZNANJE**  
 za dolgoletno ustvarjalno sodelovanje  
 kropa, 25. V. 1985

Železarni RAVNE na  
 Koroškem



SLOVENESKE ŽELEZARNE  
 tovarna vijakov

plamen kropa  
 železarni

# Naše delo v maju

Maja smo dosegli predvideni plan skupne proizvodnje 97,8 odst., v kumulativi 103,2 odst. Visoko smo presegli odpromo 11,5 odst., v kumulativi 17,7 odst., in fakturirano realizacijo 33,1 odst., v kumulativi 13,2 odst. Izvoz je bil v dolarski vrednosti tako mesečno kot kumulativno dosežen 97,3 odst., v dinarjih pa 103,2 odst., v kumulativi 93 odst. Vrednostni plan smo na domačem trgu dosegli 140,5 odst., v kumulativi 118,2 odst.

## SKUPNA PROIZVODNJA

V Jeklarni so dosegli predvideni plan 92,6 odst., v kumulativi 102,8 odst. Plan ni bil dosežen predvsem zaradi generalnega remonta grabilca na pripravi vložka, zaradi česar je prišlo do daljšega zastoja na 7/40 tonski el. peči. 25 tonska peč pa je mirovala dalj časa zaradi strojno gradbenih del, ker je emulzija zalivala pečno dno. Delno pa je izpadla proizvodnja tudi zaradi rekonstrukcije v Jeklolivarni. Zaradi bolniške in vojaških obveznosti je bilo občutno pomanjkanje delavcev. Vložka je bilo na zalogi v zadostnih količinah, vendar je bil kvalitetno izredno slab. Kakovost izdelkov je zadovoljiva.

Tozd Jeklolivarna je v maju delal v izjemno težkih pogojih. Že 9 mesecev je v rekonstrukciji. Zaradi izpada strojne kaluparnice izkorisčajo dodatne izmene in delno kooperacijo z drugimi jeklolivarnami, kar pa v celoti ne nadomešča izpada proizvodnje niti kvalitetno niti količinsko.

Dodaten problem je tudi hitri prehod na visoko zahteven assortiment izdelkov, ki v začetnih fazah povzročajo prekomeren izmeček. Te težave so tudi vzrok za slabo doseganje fizičnega obsega proizvodnje v maju. Uspešno je dosežen izvoz, slabše eksterna prodaja, močno pa so zaostale dobave domačim tozdom.

V Valjarni so na težki proggi dosegli 98,2 odst. proizvodnje, v kumulativi 106,5 odst. Zastojo so tudi tokrat nastali predvsem zaradi okvar žerjavov. Na srednji proggi je bil plan presežen 18,6 odst., v kumulativi 8,2 odst. Zaradi programov valjanja in zahtev po valjanju na srednji proggi je bila proizvodnja na lahki proggi manjša, dosežena 74,7 odst., v kumulativi 74,1 odst.

Kljub temu, da so v Kovačnici presegli predvideni plan za 1,1 odst., v kumulativi 3,2 odst., se je izredno poznala odsotnost ljudi in tudi obe stiskalnici sta zaradi slabega delovanja črpalk slabše delali.

Dostava ingotov iz Jeklarne je potekala zadovoljivo, le občasno je prihajalo do premaknitve rokov. Vendar prihajajo ingoti še naprej neočiščeni, s korenikami, luskami in prelitimi glavami. Pri spremeljanju kvalitete ingotov v Kovačnici ugotavljajo, da je v Jeklarni veliko narejenega pri odpravi zgrešenih analiz,

manj je ingotov brez glav in tudi kakovost je boljša.

Proizvodnja v Jekloviku je bila znatno pod načrtovano, dosegna le 68,2 odst., v kumulativi 83,6 odst. Najslabše je bilo pri vlečenem jeklu, kjer je bilo doseženo le 45,5 odst. Vzrok je predvsem pomanjkanje vložka, premalo naročil in nenormalno veliki zastoji zaradi popravila strojev.

Od mehansko predelovalnih tozgov so predvideno proizvodnjo presegli Armature 36,4 odst., Orodjarna 17,5 odst., TRO 10,9 odst. in Pnevmatični stroji 4,7 odst. Vsi ostali tozzi pa so za predvidenim planom zaostali. Vzrok je predvsem v pomanjkanju in nepravočasni dobavi potrebnega vložka.

## PRODAJA NA DOMAČEM TRGU

Prodaja na domačem trgu je potekala v maju zelo uspešno, saj je bil količinski plan presežen za 20,1 odst., v kumulativi 23 odst., vrednostni pa 40,5 odst., v kumulativi 18,2 odst. Za količinskim planom so zaostajali tozzi Jeklolivarna, Jeklovlek, Stroji in deli, Vzmetarna, Kovinarstvo in Bratstvo, za vrednostnim pa Jeklovlek, TRO, Kovinarstvo in Bratstvo. Zasedenost z naročili je zadovoljiva, primanjkuje jih le pri vlečenem jeklu, stiskalnicah in strojih za predelavo.

## NABAVA

Zaloge starega železa se kljub povečani porabi niso zmanjšale, tako da smo morali celo ustaviti dobave domačih dobaviteljev.

V februarju so se vse cene domačih ferolegur izenačile pri

vseh proizvajalcih. Izboljšala se je tudi oskrba, problematična je le še dobava FeCr surrafine iz Jugohroma, tako da bomo morali v 3. kvartalu uvoziti manjše kocene FeCr. Težave so nastale pri oskrbi z grafitnimi elektrodami Ø 300 zaradi izpada kompletno pošiljke (dimenzijsko odstopanje elektrod in navojev).

Zaradi premajhne količinske proizvodnje argona pri proizvajalcih ni bilo možno zagotoviti zadostnih količin tega medija za potrebe Jeklarne.

Kljub angažiranosti vseh služb pa prihaja do zamud pri dobavah materiala za TSD. Posebno problematična je nabava cevi iz Siska in izdelkov iz Železarne Jesenice.

## IZVOZ

Predvideni mesečni načrt izvoza smo izpolnili 97,3 odst. Na konvertibilni trg smo prodali 89,9 odst., na kliniškega pa 123 odst.

Tudi v maju beležimo največji izvoz iz tozgov metalurške predelave: Jeklolivarne, Valjarske in Kovačnice, medtem ko so od mehansko predelovalnih tozgov izvozili največ Industrijski noži, TRO in Pnevmatični stroji.

## IZKORISTEK DELOVNEGA ČASA

V maju je znašal izkoristek de洛vnega časa 78,44 odst., odsotnosti pa 21,56 odst. Odsotnosti so bile razdeljene takole:

— letni dopust	5,00 %
— izredno plačani dopust	0,69 %
— službena potovanja	0,40 %
— prazniki	7,94 %
— bolezni	5,80 %
— druge plačane odsotnosti	1,59 %
— neplačane odsotnosti	0,14 %
— ure v podalj. del. času	1,67 %

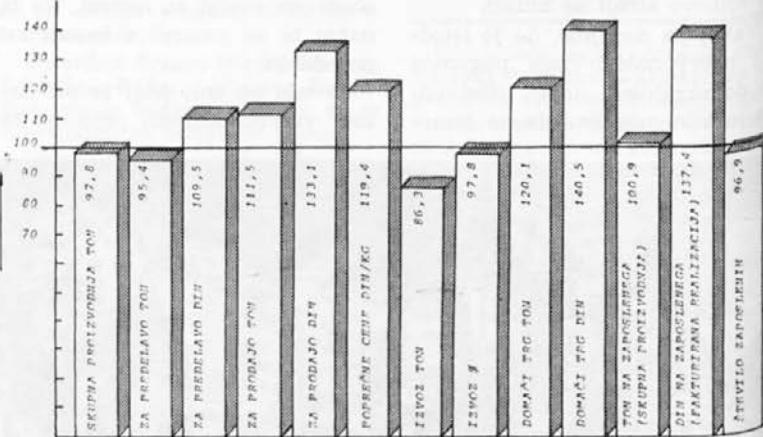
Vzroki za neizpolnjevanje majske realizacije so bili:

— prekoračevanje dobavnih rokov

— pomanjkanje naročil za vaje, pnevmatiko in pile.

V maju smo zaključili še večje količine valjanega, kovanega in brušenega paličastega jekla. Za to proizvodnjo še obstaja

## DOSEGANJE PLANSKIH OBVEZNOSTI V MAJU 1985



## ODSTOTEK DOSEGanja NAČRTOVANE PROIZVODNJE

TOZD	SKUPNA PROIZVODNJA TON		ODPREMA TON		FAKTURNIRANA REALIZACIJA DIN		IZVOZ %		IZVOZ DIN		DOMAČI TRG DIN	
	maj	kumul.	maj	kumul.	maj	kumul.	maj	kumul.	maj	kumul.	maj	kumul.
JEKLARNA	92,6	102,8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JEKLOLIVARNA	82,9	90,8	102,5	97,9	123,8	102,0	143,3	125,6	154,1	123,2	119,4	98,9
VALJARNA	105,5	106,3	124,3	129,4	146,0	127,1	88,0	93,5	94,8	89,3	160,5	137,8
KOVAČNICA	101,1	103,2	95,3	114,3	129,3	118,3	70,6	103,5	75,9	97,7	140,7	122,7
JEKLOVLEK	68,2	83,6	70,3	86,7	93,8	91,0	68,4	91,6	74,8	87,0	97,0	91,6
ORODJARNA	117,5	120,6	121,1	138,7	166,2	129,9	-	-	-	-	166,2	126,9
STROJI IN DELI	91,2	95,0	100,1	94,1	143,4	117,1	147,0	137,0	155,1	132,1	139,8	112,4
- NOŽI, BRZOREZ, OROD.	91,5	93,2	84,4	88,3	130,5	99,7	76,6	84,0	83,6	81,3	158,2	110,5
- GREDICE	-	61,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
INDUSTRIJSKI NOŽI	49,0	78,6	130,1	100,5	145,8	104,0	106,1	90,3	116,5	88,2	162,8	113,1
PNEVMATIČNI STROJI	104,7	97,7	118,6	95,9	186,1	131,1	154,5	113,0	146,8	112,2	186,7	131,4
VZMETARNA	82,6	80,2	79,6	81,7	107,2	97,7	40,5	56,3	43,5	53,7	115,4	103,4
T R O	110,9	121,9	109,5	120,6	110,2	116,0	172,0	94,6	168,1	88,4	93,7	123,8
KOVINARSTVO	75,2	89,4	72,5	87,4	89,0	80,6	-	58,6	14,7	60,8	92,9	81,7
ARMATURE	136,4	78,5	122,5	65,7	119,7	75,9	25,3	22,7	30,3	24,7	260,2	156,3
BRATSTVO VARVARIN	54,2	87,7	31,2	67,2	49,3	75,8	-	-	-	-	49,3	74,9
KALILNICA	-	-	-	-	231,2	177,8	-	-	-	-	231,2	177,8
STORITVE DRUGIH TOZD, DS	-	-	-	-	112,3	81,9	-	-	-	-	112,3	81,5
DELOVNA ORGANIZACIJA	97,8	103,2	111,5	117,7	133,1	113,2	97,3	97,3	103,2	93,0	140,5	118,2

## OSKRBA Z ENERGIJO

V maju je bila v redu le dobava zemeljskega plina, medtem ko je bila dobava kuričnega olja in propan — butana nekoliko slabša. Da so lahko bili redno oskrbljeni vsi porabniki s primarno energijo, je bil manko krit iz zaloga. Redna pa je bila proizvodnja in oskrba vseh porabnikov s sekundarno energijo.

Poraba energije in goriv na pragu železarne je bila v maju (odšteta je prodaja):

elektroenergija	19.703.317 kWh
zemeljski plin	4.196.699 Sm <sup>3</sup>
butan propan	37.571 kg
mazut	704.420 kg
karbid	13.950 kg
acetilen	342 mn <sup>3</sup>
hladilna voda	1.467.500 m <sup>3</sup>
dušik	18.380 mn <sup>3</sup>
argon	3.882 mn <sup>3</sup>

možnost izvoza, je pa glede na zasedenost kapacitet teže izvedljiva.

Za manjkajoča naročila za pnevmatiko, vzmeti, obdelano litino in pile poskušamo pridobiti nove kupce. Navezujemo poslovne vezi z naročniki iz minulih let ter jih vabimo k ponovnemu sodelovanju.

Predvsem se trudimo, da bi naše finalne izdelke, to je stiskalnice za avtomobilsko in kovinsko predelovalno industrijo, armature, vzmeti in industrijske nože plasirali na tržišče držav v razvoju, za katere nam je znano, da so za njih velikega pomena, vendar nam doslej razen manjših naročil ni uspelo zaključiti večjih poslov.

## UVOZ

Težave s pomanjkanjem niklja so se nadaljevale tudi v maju. Dogovorjene dobave iz Sovjetske zveze (prek Slovenijalesa) kasnijo, pa tudi nikelj iz Bolgarije (uvoz Metalka) ni prispel. Upamo, da bo oboje realizirano v prvi polovici junija.

Stanje pri FeCr se je nekoliko izboljšalo, saj je nabava uspela več FeCr carbure nabaviti na domačem tržišču, surrafine pa se uvaža po začrtani dinamiki. Težave pa so nastale pri preskrbi z elektrodami Ø 300, ker so pošiljke domačega trga skoraj vse v reklamaciji, iz uvoza pa je kratkoročno težko zagotoviti povečane količine.

V maju smo tudi operativno začeli izvajati kooperacijo S&B, skozi katero se bomo oskrbovali s ferolegurami, elektrodami in ognjevzdržnimi materiali. Ostali A — materiali so bili v maju oskrbljeni v predvideni količini.

Dva kovača



nje, nejasnosti, ali je mesečna stimulacija tudi šteta v osnovi, ter predvsem zaradi nekoliko večjega dviga OD v železarnah Jesenice in Štore ter rudniku Mežica, čeprav so imeli slabše rezultate kot v železarni. Menil je, da se v izsiljenih sestankih povratno izraža skrb za preživetje. V njih se na eni strani kaže velika demokratičnost. Delavci so brez dlake na jeziku povedali, kaj jih žuli, in to je dobro. Po drugi strani pa je glede na toliko možnih poti za urejanje medsebojnih odnosov, kot jih nudi samoupravni socialistični sistem, škoda. Kaže se pomanjkanje znanja na vseh področjih in pomanjkanje prave socialistične zavesti. Samoupravljanje je namreč dogo-

varjanje. Zahteva mnogo znanja, potrpljenja, iskrenosti, poštenega odnosa in spoštovanja.

Posvet je za odpravo nezadovoljstva, ki so ga delavci izrazili z izsiljenimi sestanki, sprejel več konkretnih rešitev, za v naprej pa sklenil, da družbenopolitične organizacije v železarni ne bodo takšnih ali podobnih razmer le ocenjevale, ampak pravočasno ukrepale. Vsi delavci, tudi vodstveni in vodilni, morajo postati bolj odgovorni. Če pride do zpletov, ne smejo stati ob strani, morajo med ljudi in jim probleme razložiti, na drugi strani pa morajo bolj politično delovati.

(Vir: informacija predsednika IO konference sindikata)

## Iz dela sindikata

### O URESNIČEVANJU POLITIKE CEN

Politika cen je v sindikatu vedno živa tema, zadnje junajske podrazitve in napovedi za množge prihodnje pa so bile še dodatna vzpodbuda, da smo v Železarni Ravne o politiki cen in o socialnem položaju delavcev, ki nezavidišljiv izhaja prav iz neuskajene rasti cen in OD, širše spregovorili. Konec junija so to temo obravnavali delavski sveti, predvidoma v juliju pa tudi novne organizacije sindikata. Kot izhodišče za razpravo je komercialna pripravila kratko, a zelo splošno gradivo. Za osnovne organizacije je sindikat zahteval podrobnejše, po katerem naj bi delavci tvorno razpravljali o tem, kaj je cena, kakšna je njena problematika pri nas in v državi itd. Tako naj bi vsem delavcem vsaj delno približali načine oblikovanja cen, tiste, ki lahko direktno vplivajo na oblikovanje cen (delegati), pa na tem področju izobrazili. V sistemu cen je namreč tudi železarna s svojimi izdelki, in prav je, da smo pri povisjanju cen najprej previdni sami, šele potem smo lahko pozorni tudi na oblikovanje cen drugih, npr. organizacij, skupnosti v občini itd. Odgovornost delegatov je tako velika, zato je dobro, da so z osnovnimi usmeritvami politike cen seznanjeni pred celotnimi.

Prav zaradi neuskajene rasti cen in OD pa ima sindikat zelo pomembno vlogo pri socialni zaščiti delavca. Vendar ne pri zaščiti od danes do jutri, ampak pri dolgoročni, kar pomeni, da stalno skuša vzpopodbujati k večji produktivnosti, na tej osnovi k večjemu dohodku itd. Sindikat nima vreča, iz katere bi jemal denar za socialno ogrožene, inamo jo vsi delavci v dobrem delu. Enkratne denarne pomoči, ki jih sindikat sedaj daje najbolj ogroženim, so le začasna rešitev. Tudi če bi za te namene dajali več sredstev, ne bi bilo bistveno drugače. Dejstvo je eno: uspešnejša bo proizvodnja materialnih dobrin, boljša bo naša socialna varnost.

### O NEZADOVOLJSTVU PO PREJEMU OD ZA APRIL

V tesni zvezi s cenami in socialno varnostjo so tudi izsiljeni sestanki oz. prekinitev dela, ki so jih imeli nekateri tozdi železарne po prejemu OD 15. maja. Posvet predsednikov osnovnih organizacij sindikata, sekretarjev osnovnih organizacij ZK, izvršnega odbora konference sindikata in predsedstva akcijske konference ZK v železarni jih je takoj ocenil. Ugotovil je, da je do zaostrenih razmer v železarni prišlo zaradi nižjega OD kot v preteklem mesecu, povečanja cen nekaterih izdelkov široke potroš-

## Delo v novem okolju

Dobra polovica zaposlenih v tozdu Pnevmatični stroji že dela v novi proizvodni hali. Delavci so zadovoljni, ker sedaj ni več prostorske stiske kot prej. So pa večje težave z menjavo in dostavo orodja, ker še nimajo svojega orodnega skladisa. Tudi sodelovanje drugih služb je otežkočeno, ker so oddelki še vedno oddvojeni: mobilni svedri, strugarne, vrtalnice, rezkalnice in kontrole. Ko bo zgrajena dodatna hala in dokončana prostorska ureditev, bodo nevesčnosti odpravljene. Nekatere stvari pa se tudi iz dneva v dan izboljujejo.

Delavci iz brusilnice so na zadnjem sestanku ugotovili, da hrušč v novi hali ni manjši. Najbolj ga čutijo brusilci na NBS, kjer je pri delu potrebna večja osredotočenost. Prav tako je mnogo strojev v okvari, izpod njih pa se razlivata olje in emulzija. Morda to tudi ni toliko krivda vzdrževalcev kot zastarelost naprav. — Za čistost in urejenost delovnih mest pa bodo morali poskrbeti delavci sami.

Jože Jesenek

**BESEDA TOZDOV:**

# Kako doseči poletne cilje

**Vladimir Rac, ravnatelj tozda Jeklarna:**

»Predvidevam, da bo cilj proizvodnje v Jeklarni med poletnimi meseci dosežen. Proizvodnjo imamo namreč planirano po mesecih, in smo že v planih upoštevali vse dejavnike, ki vplivajo vsako leto ob tem času. Sicer lahko pride do določenih sprememb, kot je npr. prestavljeni termin za remont 25-tonke peči. Načrtovali smo ga za junij, a ga bomo imeli šele jeseni, ker še ni bil ves material zanj pravočasno pripravljen. Tako smo sorazmerno povečali junijski plan, za enako količino pa bomo zmanjšali septembrskega ali oktobrskega



Vladimir Rac

Ko bo stal v Valjarni bluming, bodo mirovale tudi naše 40-tonске peči. To vse je načrtovano, in kolikor se je dalo, so temu primerno načrtovane tudi odsotnosti. Kolikor ne bodo pokrite vse zmogljivosti, bomo med podčitnicami zaposlovali praktikante, največ v juliju in avgustu, če pa bo interes, tudi v septembru.

Sicer smo v Jeklarni že navorjeni velike odsotnosti, ki se stalno giblje med 18 in 20 %, tudi v zimskih mesecih. To je za nas veliki problem. Novi sistem nagrajevanja po delu ne vleče, kot bi marsikdo mislil, saj v primerjavi z drugimi delovnimi organizacijami ni bistvenih razlik v OD. So le posamezni visoki OD, na drugi strani pa tudi ekstremno nizki. Bistvena prednost pri nas je stalnost, ki pa ni privlačna, kar dokazuje, da za delo še ni prave bojazni. Manjka nam predvsem srednjega kadra, kvalificiranih topilcev, mojstrov. Imamo občutek, da kadrovska služba ne vodi najboljše politike za zaposlovanje v Jeklarni. Vabljive štipendije, ki jih ponujamo, so lahko izrazito dvorezne. So samo odskočna deska za naprej, mi pa ostajamo brez kadra, ki ga štipendiramo.

Klub vsemu menim, da prispevek Jeklarne k doseganju poletnih ciljev ne bo manjši kot v

drugih mesecih. Trudili se bomo, za vsak primer pa imamo na zalogi še okrog 1500 ton ingotov. Tako mislim, da poletni cilj ne bo ogrožen.«

**Jože Matitz, ravnatelj tozda Jeklolivarna:**

»Že v normalnih pogojih obratovanja pomeni vsak poseg v proizvodnjo zastoj in že ogroža doseganje ciljev. Pri nas pa so razmere izredne, saj je rekonstrukcija livarne, ki jo izvajamo, povzročila izpad skoraj 45 % prejšnjih zmogljivosti. Omiliti ga sicer skušamo s prenestitvami delavcev na druge kapacitete in s kooperacijo z nekaterimi drugimi jugoslovanskimi jeklolivarnami, vendar kljub temu ni možno tega izpada v celoti nadomestiti niti količinsko niti kakovostno. Zato predstavlja to stanje skorajda nepremostljivo oviro na poti k doseganju ciljev.«

Poleg tega pa je livena, glede na svoj proizvodni program, v prelomnem obdobju. Stevilne posege na področju dopolnjevanja proizvodne in kontrolne opreme ter več bolj poglobljenega strokovnega znanja terja prehajanje od izdelkov s srednjim nivojem kakovosti na čedalje večji delež izdelkov z visokim nivojem za izvoz in namensko proizvodnjo. To je še dodatno breme, ki tudi otežuje uresničevanje ciljev v Jeklolivarni.



Jože Matitz

Tako smo za doseganje ciljev v poletnih mesecih v našem tozdu zaskrbljeni. Kot vsako leto tudi letos pričakujemo velik izpad delovne sile. Po izkušnjah vemo, da ne bo prišlo do večjih odsotnosti samo zaradi letnih dopustov, ampak se drastično povečuje tudi bolniške in »bolniške«.

Toda ker se kljub vsem tem problemom zavedamo, da brez doseganja ciljev ni pogojev za

rast OD in ne za kakršnekoli gospodarske rezultate v širšem smislu, smo že vnaprej planirali v nedopustniških mesecih nekoliko večjo proizvodnjo, v poletnih pa nekoliko manjšo. Deloma bomo izpade nadomeščali tudi s počitniškim delom. Seveda letos ta delo ne bo tako obsežno zaradi rekonstrukcije. Pomagali si bomo še z nekaterimi drugimi ukrepi, kot so kombinacija ugodnejših assortimentov, in poskušali bomo znižati neuspešno proizvodnjo. Zalog livena praktično nima.«

Kljub vsem ukrepom pa ne moremo računati na višje cilje, kot smo jih dosegli maja. Majski nivo bomo skušali obdržati tudi v poletnih mesecih. Trudili se bomo, da skupnega cilja ne bomo ogrozili. Ne moremo, ne znamo, ne bomo — tega v našem tozdu ne priznavamo.«

**Sead Karadža, ravnatelj tozda Valjarna:**

»Zavedati se moramo, da cilji fakturirane realizacije in konvertibilnega izvoza zelo visoki. Na račun višjih prodajnih cen in inflacije smo jih iz meseca v mesec povečevali, računajmo tudi na varčevanje, boljšo kvaliteto itd., skratka na boljše delo, ki lahko da boljše rezultate. Tačko ima zdaj Valjarna sama skoraj tak mesečni cilj kot celotna železarna, ko smo cilje uvedli.«

Doseganje takšnih ciljev tehta od neposredne proizvodnje maksimalno angažiranje. Toda tukaj nastopajo drugi, zunanjih dejavniki. Kovači, jeklarji, mi in tudi nekateri drugi smo pristojni že opozorili na spremenjene pogoje dela v poletnih mesecih. Na slabšo proizvodnjo vplivajo vro-

## PRIDNI KOT MRAVLJE



Industrijski zidarji tozda SGV so s pomočjo delavcev Kograda in strokovnjakov Zavoda za raziskavo materiala iz Ljubljane v rekordnem času popolnoma obnovili in z injektirno maso na novo zatesnili betonsko-svinčeno oblogo ponovčne jame pri 25-tonski elektroobločni peči v jeklarni I. Peč so morali ustaviti 24. maja popoldne zaradi vdora talne vode, znova pa je začela obravnavati 4. junija zjutraj. Delo je bilo uspešno, saj se voda, ki bi lahko povzročila nevarno eksplozijo, po posegu še ni pojavitve.

M. P.

čina, dopusti in pri nas veliko tudi remonti. Tako smo srednjo in lahko progo generalno popravljali od 24. junija do 8. julija, remont na težki proggi pa bo po 8. avgustu. To za Valjarno praktično pomeni, da 14 dni proizvodnje sploh ni, zato je slabša odprema, realizacija. Koliko slabša, ne vemo, ocenjujemo, da bomo dosegli od 80 do 90% cilja. Tako smo že tudi načrtovali v planu in poudariti moram, da so nam valjarjem bili cilji vedno plan. Naši plani so vedno maksimalni, tako da moramo napeti vse sile, da jih dosežemo. Ne moremo jih več povečevati, menjavamo lahko le assortiment.



Sead Karadža

Kako rešujemo poletne mesece? Kolikor se da, naredimo več v drugih mesecih (pri nas je vedno najboljši 1. kvartal). Tako imamo zdaj približno 9 tisoč ton medfazne zaloge, ki jo bomo med remonti odpremili. S praktikantri si pomagamo predvsem v termični obdelavi in adjustaži, kjer v glavnem nadomeščajo delavce na dopustu.

Kako bomo poletne cilje v Valjarni dosegli, pa ni odsvojno le od valjarjev, ampak tudi od vzdrževalcev, energetikov, kontrolorjev in komercialistov.«

**Koloman Vrečič, ravnatelj tozda Kovačnice:**

»V Kovačnici smo si že v 1. in 2. kvartalu prizadevali, da bi čimveč naredili. Letos nam je to uspelo, saj smo bili s kadri, agregati in materialom dobro oskrbljeni. Tako smo imeli v prvih petih mesecih letos vsak mesec 400 ton večjo proizvodnjo, kot je bila planirana. To nam je uspelo narediti na zalogu, pa čeprav je drugače naš plan, ki je enak ciljem, zelo visok. Zavedamo se, da moramo že prve mesece izkoristiti vse možnosti, da je potem poletni izpad proizvodnje omiljen. Poletna vročina namreč ne vpliva le na ljudi, ampak tudi na aggregate, letos pa imamo še dodatno težavo. Samo maja in junija je odšlo iz Kovačnice 18 ljudi, sprejeli pa nismo nobenega. Ne gre za pomanjkanje zaradi dopustov, ampak je to fizična odstopnost. Zaradi tega, nekoliko slabšega dela agregatov in nekoliko slabšega dela topilnice smo že maja naredili okoli 1000 ton



Koloman Vrečič

manj kot v prejšnjem najugodnejšem mesecu marcu. Tako je trend že začel padati, najslabše pa bo v poletnih mesecih. V ju-

liju bomo ta padec omilili z zalogo, ki jo bomo zmanjšali na minimum. Upamo, da bomo tako ostali na trendu prejšnjih mesecov na račun faznih zalog. Avgusta bo na manjšo proizvodnjo vplival tudi remont 1200-tonске stiskalnice.

Seveda smo si tudi za poletne mesece izdelali operativni plan, ki pa je glede na objektivne razmere nižji. Delno si bomo pri doseganju ciljev pomagali s počitniškim delom mladih, vendar za to v našem tozdu ni veliko možnosti; so le določena mesta v adjustaži in pri brušenju lažjih odkrovkov. Nekaj bo tudi nadur.

Problemi nas bodo pestili vse do konca septembra, ko bo začela ponovno obratovati 1200-tonска stiskalnica in ko bodo prišli učenci iz šol. Za zdaj pa je kader problem.

V Kovačnici bomo napeli vse sile, da se bomo tudi v poletnih mesecih čim bolj približali ciljem.«

Zbrala Helena Merkač

## Ali poznamo smisel mesečne stimulacije?

Mesečna stimulacija, opredeljena kot sistem, ki živi od meseca septembra 1984 v Železarni Ravne, je ena izmed oblik kolektivne stimulacije, torej eden izmed načinov nagrajevanja oz. stimuliranja skupno doseženega rezultata. Glavna značilnost tega sistema je torej, da je velikost individualnega zasluga odvisna od velikosti skupnega učinka — v železarni od dosežene prodaje in konvertibilnega izvoza.

Osamsovojen individualni zaslužek se kot instrument organizacije dela obrača na človekov egoizem in ga spodbuja, da gleda samo na svoje delo. V tem si je v nasprotju s kolektivno stimulacijo. Le-ta človeka usmerja v sodelovanje v obojestransko korist. Skupinska stimulacija (oz. skupinski zasluk, kot ga imenujejo v industrijskih državah) je prišel v sodobne sisteme skozi zadnja vrata. Začelo se je z majhnimi skupinskimi normami, ki so pokrivale dva, tri ljudi. Močna spodbuda nadaljnega razvoja te oblike zasluka je bilo nastajanje konvejerskih tokov, kjer je bil učinek celotne konvejerske skupine pogojen z učinkom njenega najmanj uspešnega člena. Vedno bolj je postajalo jasno, da je sistem kolektivne stimulacije izval številne, s stališča organizacije dela ugodne učinke, kot so boljša kooperacija med člani skupine, manjše potrebe po sicer zelo dragem vertikalnem nadzoru, krajsi čas urjenja novega člena skupine, ker je zdaj v interesu skupine, da se novičimprej seznanji s »triki« dela, da bi bil njihov učinek v skupini čim boljši, poenostavitev kontrole nad uresničenim učinkom, ker tega zdaj ne spremiljamo več za vsakega posameznika, ampak za skupino, izboljšanje

kvalitete proizvodov, ker je zdaj kontrola neke operacije postal interes nosilca naslednje, **zmanjanje absentizma**, kajti izostanek od dela pomeni dvoje: prvič izgubljen delovni dan se pri obračunu ne more nadomestiti, ker se delež v skupinskom zaslugu računa po času prisotnosti na delu, kot se na primer v individualnem sistemu norme včerajšnji slabši rezultat nadoknadi s presežkom danes ali jutri; in drugič, izostanek enega praviloma povzroči, da morajo prevzeti njegovo delo drugi v skupini, s čimer pa ti niso zadovoljni, **ugodnejša delovna klima**, ker razvija stvarna kooperacija prijateljske odnose med člani skupine, ki jih povezujejo skupni interesi.

Druga, temna stran medalje skupinske stimulacije pa so **izstanek informacij o delu in delavcu**, ki jih je v individualnem sistemu relativno lahko dobiti, **problem nadpoprečnega delavca**, čigar nadpoprečne delovne sposobnosti ali delavnosti skupinski sistem posebej ne nagrajuje, ampak celo kaznuje, saj prejema manj, kot je bil dal, **problem delavca začetnika**, ker se skupina, da bi zavarovala svoje interese, brani sprejeti take delavce v skupino.

Spoznanja zahodnih industrijskih držav zagotovo nekaj velja. In tudi zaradi takih spoznanj, predvsem pa zaradi rezultatov, ki jih je za sabo potegnil sistem mesečne stimulacije, se mi zdi, da je dosegel smisel in vsebino, ki jo tak sistem izraža. Bolj ko bomo spoznavali, da vlečemo en voz — to pa bomo spoznali takrat, ko bosta naš trenutni položaj (OD) in jutrišnji dan (akumulacija) odvisna od skupnega rezultata, hitreje se bo ta voz premikal. Pa še nekaj je zelo

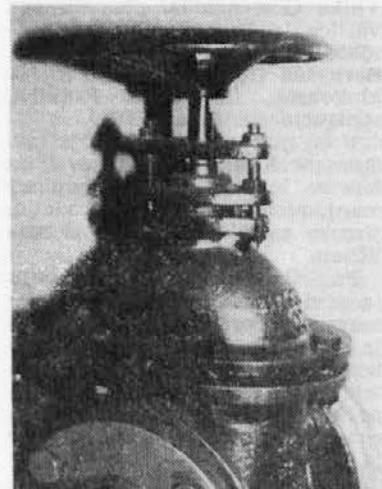
pomembno, namreč to, da do dobrega skupnega rezultata ne moremo priti, če vsak tozd gleda le nase in na svoj rezultat, marveč mora vedno videti celoto — celoto pa vidi takrat, ko so interne dobave enakovredne prodaji, ko ve, da izvoz drugih in lastni izvoz pomeni zagotovitev oskrbe z repromaterialom vseh v delovni organizaciji.

Za konec prispevka in v smislu prizadevanj za spremembe sistema osebnega prispevka (torej individualnega režima) še naslednja misel. Razvoj tehnologije z vedno večjo delitvijo dela zove obseg z objektivnimi kriteriji ugotovljivih meril, kaj je normalni napor in normalni učinek in kaj je največji možni napor in največji možni učinek. Klasična, tayloristična organizacija je v celoti usmerjena v natančno merjenje delovnih rezultatov. Vendar je ta tip organizacije v veliki meri tehnološko in socialno preživet. Znani nemški sociolog Burkart Lutz, ki je za države EGS izvajal raziskave o merjenju rezultatov dela, ugotavlja, da se v tehnološko zahetnih proizvodnjah obseg del, ki jih je možno meriti, zožuje, zato ni slučajno dal naslov svoje knjige »Krise des Lohnanreizes«. Tehnološko najbolj prodorna podjetja merijo delovne rezultate na daljša časovna obdobja (tu je lahko stičišče s sistemom minulega dela).

Dejstvo je, da so pri nas še zmeraj relativno velike možnosti merjenja rezultatov. Vendar pa so v kompleksu, kakršen je Železarna Ravne, tudi dela, pri katerih so mesečna merjenja rezultatov lahko le fiktivna. To pa je lahko škodljivo za celoten sistem (sploh, če se ugotovi, da je takih del veliko, velja pa tudi, če meriš in nagrajuješ rezultat, za katerega delavec ne odgovarja) zato je bolje, da dela, za katera še nismo našli zanesljivih merljivih kriterijev, ovrednotimo na osnovi njegovih imantnih lastnosti — tj. s stopnjo strokovnosti, odgovornosti in podobno in jih na tej osnovi nagradjujemo.

Imamo pa seveda vso možnost, da merimo rezultate dela nadpoprečnih posameznikov, tj. tistih redkih posameznikov, ki se očitno odlikujejo. Njihovi delovni rezultati so izredno lahko merljivi, vendar ne mesečno, temveč le na daljša časovna obdobja.

Brane Žerdoner



Vijak

# Ne 500, samo 82

## VETERANI DELOVNIH SREČANJ O KRIZI TE MANIFESTACIJE DELA

Leta 1980 je tedanji predsednik organizacijskega odbora za izvedbo delovnega tekmovanja (takrat se je še imenovalo tekmovanje) Dušan Brankovič st. dejal: »Če bomo še naprej tako dobro organizirani, če bomo še bolj sodelovali med seboj ter postavljali ustrezne programe dela, bo leta 1985 v naši delovni organizaciji tekmovalo najmanj 500 delavcev.«

To je bilo leta 1980, ko je potekalo v železarni 4. tekmovanje, 10 % zaposlenih, letos, na 9. tekmovanju, bi bil ta odstotek 600 delavcev — železarjev. Če upoštevamo še, da je zdaj srečanje regijsko, bi jih moralo biti še precej več.

Toda — končna številka delovnega srečanja 1985 je bila 82, 82 tekmovalcev iz vse Koroške regije! To nakazuje, da so naša delovna srečanja v krizi.

obkroževali številke ali črke? Opisno odgovarjanje odbija. Če so na republiških in zveznih tekmovanjih samo testi, bi lahko bili tudi pri nas. Mnenju, da za to organizacijski odbor v železarni ne naredi dovolj, sta se pridružila tudi Praznik in Hovnik in Kotnik v svoji skupini prva.)

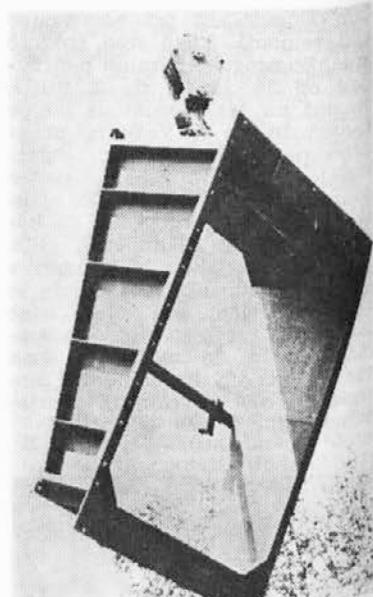
V zvezi s teorijo je Gostenčnik pokazal še na eno slabost. Ni vzpodbudno, da za rezultate zveš zelo pozno ali pa tudi sploh ne. Tako se ne moreš kontrolirati, ne veš, ali znaš prav ali ne. Točke se že objavijo, kaj pa se skriva za njimi, ne zveš. Tako ti teorija tudi ni vodilo za praktično delo.

Da so delovna srečanja premalo popularizirana, sta menila predvsem Praznik in Kotnik. Vodstva tozdov takšne akcije ne zanimajo. Ob srečanjih ni pravega vzdusja, le najbližnjim sodelavcem te je zanimivo vzpodobljati, drugače ni interesa. Izjema je mogoče le nekaj tozdov, med

ko kupoval po želji. Danes so za prvouvršcene praktične nagrade, ki pa ne vzpodbujajo preveč. No, jaz sem za svojo dobro uvrstitev dobil tudi za en mesec eno grupo več.« (Toda samo on od teh štirih, pa čeprav sta bila tudi Praznik in Kotnik v svoji skupini prva.)

O denarnem nagrajevanju sogovorniki menijo: »Mogoče bi res lahko tekmovalcem za kakšno grupo zvišali plače, vsaj najboljšim. Tako bi se vse leto trudili in boljše delali, ne pa tako, kot je navadno sedaj: na tekmovanju se malo izkažejo, potem pa jim je čisto vseeno, kako delajo, glavno da mine čas.«

To bi bili po mnenju udeležencev pogovora glavni trije razlogi, da zanimanje za delovna srečanja upada. So pa še nekateri stranski. Tako večina ni zadovoljna s časovno razporeditvijo srečanja. Primerjajo jo z republiško, ko je srečanje zadnje dni v tednu s skupnim zaključkom. Pri nas bi mogoče lahko bilo na Ivarčkem, ne pa tako skromno v Nami. Družabnost zagotovo tudi vleče in krepi stike, zaradi katereh rad tekmuješ.



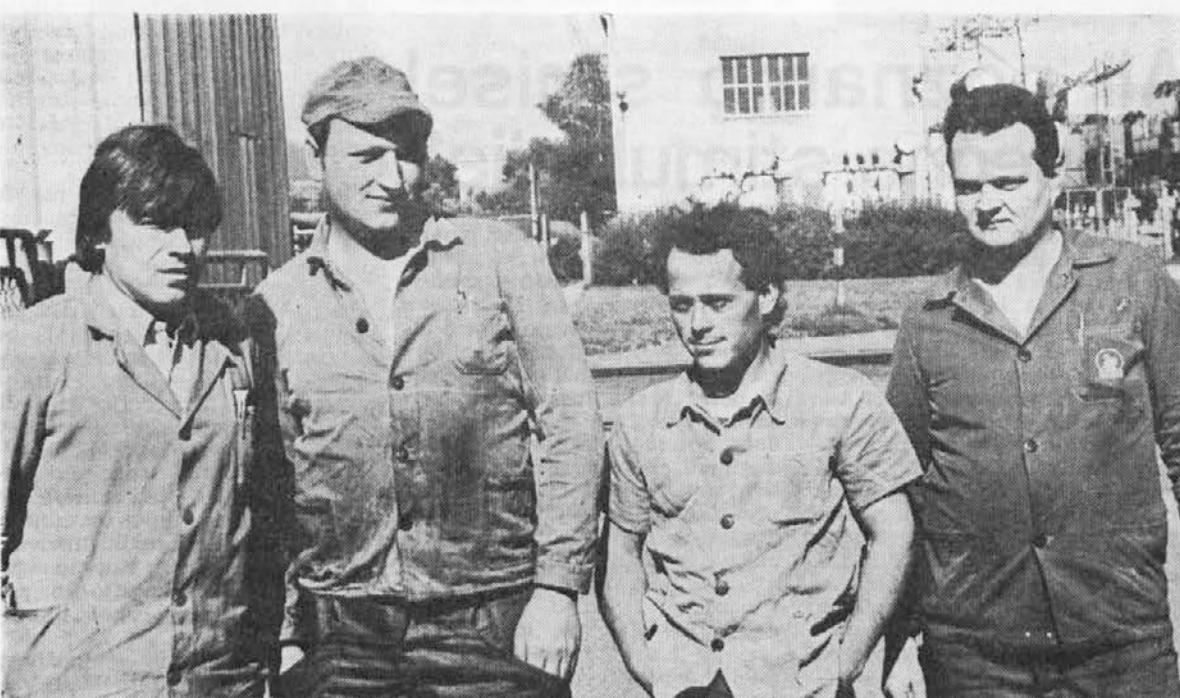
Obesek

kosti, ki na splošno slabo zanimalje za delovna srečanja ne vplivajo. Vplivajo pa, če še enkrat povzamemo, predvsem teorijo, propaganda, nagrade.

Da pa so naši sogovorniki — veterani, torej tekmovalci že vsa leta, odkar so tekmovanja, mora biti nekaj, kar jih vleče. Kotnik je poudaril, drugi pa so mu pridrili, da je to vsakokratno preizkušanje samega sebe, svojih sposobnosti, če so še dobre, hkrati pa tudi prijateljstvo, saj se že leta srečujejo bolj ko ne starznaci. Nekaj je tudi zaupanje nadrejenih v svoje sposobnosti, saj te prvega poklicajo vedno, če je treba kakšno stvar hitro in dobro narediti. Zato si ponosen in imaš neko stalno veselje, če že denarja za to ne.

Vse, ki menijo o delovnem srečanju v železarni kako drugače, vabilo, da se oglašijo. Dejstva so, možnosti, s čim vse ga vzpodbujati, so nakazane, in prav se ga je lotiti, postavljati znova na noge. Hitro in skrbno delo, kot je na srečanju, je namreč naša velika notranja rezerva in mora predvsem organizatorjem dela dati misliti — da bodo nekot srečanja postala šiht.

Helena Merkač



Veterani delovnih srečanj: Vinko Gostenčnik, Ivan Praznik, Bernard Hovnik in Jože Kotnik

Ali so res in zakaj?

Najbolj to vejo tisti, ki vsa leta, odkar so se začela, sodelujejo na njih. Zato smo štiri take iz naše železarne povabili na razgovor: **Vinka Gostenčnika**, plamenskega varilca iz Energiene, **Ivana Praznika**, orodnega kovača iz SGV, **Bernarda Hovnika**, livarja iz Jekolivarne, in **Jožeta Kotnika**, strugarja iz tozda SGV.

V en glas so potrdili, da je tov. Brankovič dobro predvideval, iz leta v leto pa je tekmovalcev manj, namesto več, oni se vidijo. Vzroke za to pa so našli v različnem.

Po Gostenčnikovem mnenju je prvi razlog, ki odbija od tekmovanj, **teorija**. Zelo zahtevna je, zato delavcev, izrazito praktikov, ni. To pa je že velik odstotek, če ga odmislimo. Poleg tega način preverjanja teoretičnega znanja pri nas ni ustrezan. Težko je razumeti, zakaj v železarni ne moremo imeti testnega preverjanja. Je res tak problem narediti vprašalnik, v katerem bi samo

njimi, kot je poudaril Hovnik, Jekolivarne, ki ima za tekmovalce izreden posluh. Drugače pa se jim po železarni še plakatov, da je tekmovanje, ni dalo razobesiti. Praznik je ob tem glasno izrazil svoje občutke: »Zdi se, kot da mi sami forsiramo to tekmovanje, za sebe, kot da to ni družbeni interes.«

Pravega zanimanja pa ni tudi v kraju. Z ničimer ne populariziramo akcije. »Zakaj ne bi mogli,« pravi Gostenčnik, »po tekmovanju izdelkov kje razstaviti, mogoče na šolah. Sploh bi lahko šole več seznanjali s tekmovanjem, saj so vendar tam naši prihodnji delavci, tudi tekmovalci. Pa še ena možnost je. Če se lahko v sodu pomerjamo na vseh področjih, zakaj se ne bi mogli tudi na delovnem?«

Svoj razlog za nezanimanje je izpostavil Hovnik. To so **nagrade**. »Jaz rečem, da upada interes samo zaradi nagrad. Prva leta si za sodelovanje dobil tretjino plače, potem bon, s katerim si lah-

Drugi stranski razlog je po mnenju sogovornikov organizator oz. predsednik organizacijskega odbora. Ni pravega človeka, ki bi držal srečanje pokonci; takšnega, kot je bil pred leti Brankovič, ki se je resnično znal zasukati in izpeljati tekmovanje, da se reče.

Sicer pa ni čudno, da ga ni, saj takšno delo ni stimulirano, pravijo tekmovalci. Gostenčnik poudarja, da pomenijo delovna srečanja vendar izpopolnjevanje znanja in bi zanje morali nameniti sredstva za izobraževanje, če že drugih ni. Druge reprezentante dajo za to več, in pri njih je tudi zanimanje povsem drugačno. Pri nas pa je vse prostovoljno.

Se na nekaj malenkosti radi pokažejo tekmovalci, vendar tisti, ki so že bili kdaj na republiškem ali državnem srečanju, in primerjajo. Tako nekateri v naši železarni dobijo vnaprej načrte za višji rang tekmovanja, drugi ne itd. Toda to so malen-

## MISLI JEANA ROSTANDA

Metafizična tesnoba: ali jo potolažiti s kakšnim bogom, ali jo utopiti v užitkih, ali jo zdraviti s tabletami ... \*

Nekateri čutijo potrebo, da potolažejo pred neznanim; drugi stojijo raje pokonci. Ni vredno, da se zaradi tega pričkamo.

V umetnosti je težko prodreti zgolj z umetniškimi sredstvi.

Najteže avtorje navadno najlaže občudujemo.

Cloveštvo, kot večina otrok, potaja z leti grše.

Naša pretirana vnema za resnico nas običajno sili, da lažemo.

# Leto kakovosti

## POLLETNA OCENA AKCIJE

Ko smo pred pol leta predlagali akcijo leta, so bili vsi prisotni, če že ne navdušeni, pa vsaj soglasni, da se poleg drugih ukrepov lotimo tudi s te plati naše kakovosti.

Prve akcije so bile:

- preprečevanje zamešanja jekel
- problemi kakovosti v jeklarji od naročila do odpreme, nato so jim sledile še:
- problemi razpok na odlitkih
- kakovost kovanega jekla
- problemi namenske proizvodnje
- delovanje kontrole v valjarni, na liniji itd.

Kovači so predvsem opozorili na neustrezeno kakovost površine ingotov za kovački stroj in skupaj z jeklarji določili nekakšne norme.

Mnogo nerešenih problemov pa je še ostalo pri predelavi EPZ ingotov zaradi različnih notranjih napak, ki se pokažejo šele pri mehanski ali termični obdelavi.

V Valjarni smo z združenimi močmi ponovno prediskutirali, kaj bi bilo treba storiti, da bi se zares odkrile notranje napake in posebno še odpravile površinske razpoke, ki zopet letijo nazaj v Jeklarno.

Izkazalo se je, da je enkratni »bum« okoli padanja neuspele proizvodnje v Jeklarni le privid.

teklo lahko uporabimo. V sedanjem stanju bi bilo verjetno bolj pametno, da ultrazvočni del linije izključimo in preidemo nazaj na ročno kontrolo, se vsaj ne bi tolažili, da je teklo kontroliранo, v resnici pa ni, ali le pomajkljivo. Taka ocena je povsem realna in je že večkrat povzročila zamere, vendar bo treba resnici pogledati v obraz, sicer bomo izgubili kupce.

V livarni so nas nepričakovane reklamacije zaradi razpok prisilile, da smo se začeli resnej pogovarjati o vzrokih in odpravljanju napak. Tudi o možnostih 100% kontrole s fluksanjem za določene vrste odlivkov smo se dogovorili, vsi pa vemo, da je to predrago, preveč zamudno in da na ta način kakovosti ne bomo pričarali.

Rešitev je v preventivi, ki se začne pri izbiri vložka za peč, pri procesu taljenja in vlivanju in končno še toplotne obdelave.

Na vrsti so SID. Tu pa so problemi zelo kompleksni. Na eni strani kakovost mehanske obdelave, ki pa naj ne bi bila večji problem, saj se da vse izmeriti in pravočasno opaziti. Hujše so skrite napake v materialu, ki se pokažejo šele pri obdelavi. Potem pa se začne krijev pot. Kaj popravljati z varjenjem, kdo in za kakšno ceno? Neredko še vedno prihaja do samovoljnih odločitev, ki prinesejo več škode kot koristi. Vodstvo SID si prizadeva,

da do takih samovoljnih odločitev ne bi prišlo, ne beležimo pa do danes primera, da bi bil tak samovoljni predan v disciplinski postopek, čeprav imamo na tem področju popolnoma jasno predpisane ukrepe.

To polovice leta smo prišli in tako tudi do polovice programa leta kakovosti.

Prvotni namen, da TOZD KK vzpodbuja in kontrolira izvajanja akcije, se je izkazal neuporaben, zato prepusto vodstvom TO, da same po začrtanem programu vodijo akcijo dalje in verjamemo, da jo tudi bodo, če že ne drugače pa takrat, ko obtiči. Vsekakor pa bomo zasledovali potek akcije, čeprav pogrešamo zapisnike oz. poročila o poteku akcije, ki so jih vodstva TO objljubila.

Kot kaže, se prodaja jekla počasi ustavlja tudi pri nas, to pa pomeni, da bo preživel le tisti, ki bo za isto ceno ponudil tudi dobro kakovost v dogovorenem roku. Kakovosti pa ni mogoče dosegati od danes na jutri! Prepričanje, ki žal obstaja skoraj pri vseh strukturah, da je mogoče prodati vse, tudi slabo robo, je že zdavnaj zastarelo.

Bilanca ob koncu leta nam bo najbolj pokazala, ali smo vzeli leto kakovosti zares ali pa le kot nebodigatreba, morda bo za nekatere TO tudi neprijetna resničnost.

Mitja Šipek, dipl. inž.



Plamenski varilec

Ugotavljamo, da so se organizirane akcije nekoliko umaknile v reševanje problemov kakovosti znotraj TO in manj celovito. Ta način je delno razumljiv, saj so vedno prisotne tudi TO, ki so z določenim problemom tesno povezane. Predvsem pa opažamo, da do akcije privede nuja, ko že »gori«. To ne kaže ravno na preveliko vnemo, da bi kakovost obravnavali vnaprej po določenem načrtu, temveč za nazaj, ko je že pozno. Prav gotovo so tudi take akcije naravnane v prihodnost, saj gre vedno za preprečevanje napak, za nazaj se itak malokaj da rešiti.

In kakšni so rezultati?

Večina TO, kjer je akuten problem zamenjav materiala, je izdelala program za preprečevanje zamenjav in dejansko v tem polletju nismo imeli posebnih težav na tem področju, seveda pa se zamenjani materiali lahko pojavijo še čez leto dni ali pozneje, pač takrat, ko ga predelovalec vzame v obdelavo, pa še takrat ne vedno, temveč v uporabi.

Akcija »od naročila do odpreme« je privedla do revizije tehnične in komercialne dokumentacije. Tudi pri tem je treba pravediti, da je pritožb prevzemnih služb nekaj manj, kar pove, da je dokumentacija bolj urejena in se sproti še urejuje.

Natančnejša analiza vzorcev gredic z zunanjimi razpokami je pokazala, da se razpoke pojavljajo še po dva ali trikratnem brušenju, torej v področju, kjer magnetna kontrola na kontrolni liniji ne more nič odkrivati. Sveda ne pri vseh vrstah jekel, tako da bo treba po malem dognati, katera so tista jekla, ki se tako nenormalno obnašajo in zakaj.

Pri iskanju notranjih napak pa smo skoraj popolnoma odgoviali, kljub temu da imamo še kar moderno kontrolno linijo. Izkazalo se je, da posadka »liniji ni kos«, pa ne zato, ker je tako komplikirana, temveč zato, tako trdijo kontrolorji na liniji, ker je vse naravnano na količino in manj na kakovost. Notranje napake in reklamacije se zaradi tega zopet vrstijo. Tu bo treba izvesti popolno reorganizacijo kadrov in predvsem zadolžiti odgovornega in strokovno usposobljenega delavca, da bo skrbel za pravilno delovanje in uporabo linije, da bo takoj interveniral, če je linija v kvaru in držal stalni kontakt z raziskovalcem, ki je zadolžen za Valjarno. Le tako bomo prišli, ne samo do podatkov o kakovosti, temveč tudi do najustreznejših internih predpisov, kaj lahko toleriramo in v kakšne namene ne povsem kvalitetno

## INDUKCIJSKA NAPRAVA ZA KALJENJE VALJEV S FREKVENCO 50 Hz

Ena izmed zelo zahtevnih in za končno kvaliteto valjev odločajoča faza izdelave je njihova termična obdelava, s katero želimo dobiti žilavo jedro in trdo, proti obrabi obstojno površino valja. Žilavo jedro bo premagovalo sile valjanja, trdota površine valja pa bo zagotavljala dolgo živiljenjsko dobo tega dragega orodja, ki ga srečamo pri vseh valjavskih postopkih, bodisi da valjamo jeklo, barvne kovine ali papir. Poznam in vpletan način termične obdelave valjev, pri katerem dosežemo želeni efekti, je tako imenovan indukcijsko kaljenje, pri katerem položimo valj v magnetno polje indukcijske tuljave. Ta inducira v valju električno napetost, ki požene po površini valja (v območju tuljave) električni tok. Električna energija se v valju spreminja v toplotno: valj se na površini sam segreva. Temperatura, na katero se valj segreje, je odvisna od električne moči, ki jo prek induktorskega dovedemo v valj. Globina segrevanja valja pa je razen od električnih lastnosti materiala valja odvisna le od frekvence vira električnega toka: čim višja je frekvanca, tem manjša je globina vdiranja toka oz. segrevanja. Za tako imenovanovo površinsko kaljenje uporabljamo frekvenco od nekaj tisoč do nekaj stotisoč nihajev na sekundo (Hz), za globinsko kaljenje pa so primerne frekvence od nekaj tisoč Hz do omrežne frekvence 50 Hz, odvisno od velikosti obdelovanca po načelu: večji je premer obdelovanca, nižja naj bo frekvanca.

V Železarni Ravne že več kot deset let obratuje naprava za indukcijsko kaljenje valjev firme ASEC z delovno frekvenco 1000 Hz, ki omogoča globine kaljenja do približno 15 mm in premera valjev do 500 mm. S pomočjo te naprave in z izpopolnjeno strojno opremo za izdelavo valjev je železarna pokrivala jugoslovanske potrebe po valjih do te velikosti, večje valje je bilo mogoče izdelati le v sodelovanju z zunanjim partnerjem, saj je nepremostljivo oviro predstavljala indukcijska naprava, ki bi morala ob večjih kalilnih globinah omogočati tudi kaljenje večjih valjev. Pridobljene so bile ponudbe za novo kalilno napravo, vendar je stabilizacijski val odmaknil njeno postavitev v nedoločen čas. Potrebe po izdelavi večjih valjev so rastle, pa tudi tehnološka izpopolnjenost izdelave valjev je dosegla stopnjo, da je železarna začela s prodajo v izvoz. Zamisel o gradnji indukcijske naprave nižje frekvence in večje zmogljivosti se je občasno pojavljala kot potreba, vendar je morala vsakokrat v pozabo, predvsem zaradi visoke uvozne cene.

Skupina vnetih elektrikarjev pa je na osnovi teoretskih izračunov glavnih električnih parametrov indukcijske naprave začela v okviru raziskovalne naloge priprave za gradnjo take naprave. Najbližje realizaciji je bila naprava s 50 Hz, saj ranjeno ni bilo treba graditi zahtevnega frekvenčnega pretvornika. Začeti iz nič je pomenilo predvsem vzeti v roke tisto, kar je na raz-

# DELAVCI IMAJO BESEDO

## »ZA VSAKO STVAR SE JE TREBA OSEBNO ZAVZETI«

Iz priprave dela SGV je že pred časom prišla pobuda, da bi povprašali mojstre v njihovih delavnicih, kaj sodijo o sodelovanju med pripravo dela in »operativno«. Poskušali smo dobiti mnenje pri vrsti delovodij, pa nobeden ni hotel govoriti o tej temi, eden je celo naravnost odrezal: »Če poveš resnico, se opečš.« Ni nam preostalo drugega kot obrniti se na drugo stran.

O delu, težavah in sodelovanju priprave dela s proizvodnjo je torej spregovoril Ferdo Franc, vodja operativne priprave dela v SGV.

»V pripravi dela sprejemamo naročila iz vseh delavnic našega tozda. Priskrbeli jim moramo vso tehnično in delovno dokumentacijo in material.

Težave so, ker je okvar zelo veliko, rezervnih delov pa primanjkuje. Ker jih ne moremo dobiti na tržišču, jih moramo naročiti v delavnici. Naše strojne zmogljivosti so prezasedene, zato je na rezervne dele treba velikokrat dolgo čakati. Zavedamo se, da stroji ne smejo stati in jih je treba kar najhitreje popraviti. Menim,

da v sedanji situaciji še dokaj dobro zadovoljujemo potrebe. Lahko pa bodo bolje, ko ne bi imeli raznovrstnih težav. Največje imamo, ko za uslugo prosimo proizvodne tozde. Njim gre predvsem za lastno proizvodnjo, naša naročila pa puščajo ob strani, vča-



Ferdo Franc

lilnica, pa se poslovni odnosi z njimi še vedno niso izboljšali. Pomagamo si tudi z zunanjimi kooperantami, pa tudi ti ne kažejo posebnega zanimanja za to delo, saj gre za individualno in ne za serijsko proizvodnjo.

Ne zdi se mi prav, da moraš med proizvodnimi fazami vedno osebno posredovati, namesto da bi postopek tekel sam od sebe od naročila do končne obdelave izdelka.

Mislim, da tehnologi pri organiziranju popravil dovolj dobro sodelujemo z delavnico in delovodij, kadar pa se problemi nakopičijo, pride tudi do hude krvi.

Vzdrževanje bi bilo lažje in učinkovitejše, ko bi bolj skrbeli za preventivo, naše delo pa se bo izboljšalo z uporabo računalnika. Tehnologe bi morali tudi ustreznejše stimulirati za delo kot doslej.«

## »ZA NAPRAVE NAJ NE SKRBIVO SAMO VZDRŽEVALCI«

Pravijo, da skupina, ki vzdržuje žerjave, dobro dela. To je potrdil tudi njen delovodja Drago Cigrovski, menil pa je, da je z delom velikokrat preobremenjena.

»S popravili ne bi imeli težav, ko bi bilo mogoče okvare enakomerno razporediti skozi ves mesec. Tako pa nastanejo konice, ko kljub dobrim voljim ne moremo vsem takoj ustreziti, čeprav veliko delamo tudi v dodatnem delovnem času, ponoči in ob nedeljah. Velikokrat zahteva popravilo daljši rok, še posebno, če ni na razpolago rezervnih delov. Tudi prostorsko smo utesnjeni.



Drago Cigrovski

Dela imamo veliko več kot včasih, saj se je z novimi investicijami število žerjavov močno povečalo, v žerjavni skupini pa je enako število ljudi kot npr. pred osmimi leti, ko je skrbela za 40 žerjavov manj kot danes. Razen tega se je po lanskih ukrepih, ko je intenzivnost dela v železarni močno narasla, število okvar precej povečalo. Žerjavovodji gledajo samo na to, kako bodo v čim krajšem času čim več naredili, mnogi pa pri tem ne misijo na to, koliko naprava zdrži. Premalo skrbijo tudi za redno vzdrževanje žerjavov, in marsikdaj nastane okvara prav zaradi tega. Želel bi si torej več skrbti žerjavovodij kot tudi proizvodnih delavcev za naprave, s katerimi delajo.

Ceprav je naša skupina dobro vpeljana in vzdržuje žerjave po svojih najboljših močeh, moram reči, da fantje niso primerno stimulirani za svoje delo. Osebni prispevek proizvodnih delavcev je ustreznejši kot

polago. Našel se je odpisan transformator, ki smo ga predelali doma, tako da je odgovarjal zahtevam napetostne regulacije koncentratorja. Našlo se je jedro dveh nerabnih dušilk, iz katerega je s pomočjo strokovnjakov za krojenje bakra nastala prava mojstrovina elektrotehnike, mehanike in hidravlike: koncentrator. Sposodili smo si kompenzacijsko napravo za jalovo energijo (od porabnikov, kjer še kompenzacija ni bila nujno potrebna). Naredili smo — prvič v železarni — potrebne vodnohlajene kable. In seveda induktor — prenašalec energije na valj, ki mora zdržati zahtevne električne, mehanske in topotne obremenitve.

Prvi zaresni preizkusi vseh naprav so bili izvršeni v strojnici valjarne maja 1984. S pomočjo sodelavcev iz kalilnice in tehnologov iz RPT smo ogrevali poizkusni valj premera 540 mm ter merili globine segrevanja ter ostale parametre. Rezultati niso bili slabi, zato je padla odločitev, da je treba vse naprave prenesti na obstoječo kalilno napravo ASEC, kjer je glede na možnosti mehanskih pomikov valja in obstoječega hladilnega sistema mogoče indukcijsko kalilno napravo s 50 Hz indukcijsko preizkusiti. Vse novo prirejene naprave so bile k obstoječi prigrajene tako, da so omogočale ASEC napravi nemoteno obratovanje. K obstoječi krmilni omari smo postavili dodatno: ta omogoča meritve vseh električnih veličin, kakor tudi zaščito posameznih delov naprav. Koncentrator je z induktorjem vred možno odmakniti pod delovni podeš, tako da je v najkrajšem času možno preiti z obratovanja s 1000 Hz na obratovanje s 50 Hz in obratno. Kompenzacijsko napravo, ki je

Janez Bratina, dipl. inž.

pri vzdrževalcih. Menim, da bi moral biti naš OP bolj odvisen od rezultatov proizvodnih tozgov, za katere delamo.

Nekateri menijo, da bi bilo prav, ko bi tudi delo vzdrževalcev normirali. To se mi zdi skoraj nemogoče, čeprav bi norme verjetno pozitivno vplivale na produktivnost. Vsekakor pa bi bilo treba stimulacijo vzdrževalcev in njihovih delovodij primerljivo rešiti. Na žalost je pa tako, da dokler naprave delajo, vzdrževalci nihče ne vidi, ko pa nastane okvara, morajo biti takoj na mestu, ne glede na to, v kakšnih razmerah morajo delati.«

## »DELAMO V TEŽKEM OKOLJU«

Žerjavovodji so pod dvojnim pritiskom. Projektna jih sili, da hitro z delom in pravočasno dostavljajo material, kamor je treba, vzdrževalci pa jih opozarjajo, naj čuvajo naprave, da ne bodo prehitro odpovedale. Na sredi so oni, ljudje s svojimi različnimi zmožnostmi in delovno za-

vestvo.

Anton Šrah, žerjavovodja v čistilnici Valjarne, se zaveda, da ni vse tako, kot bi moral biti.



Anton Šrah

»Dela je toliko, da ne moremo paziti na tehnološke predpise. Ko bi prenašali samo toliko materiala, kot je predpisano, bi naredili premalo. Okvare so zaradi velikih obremenitev seveda pogosteje, toda vse tudi ne nastanejo samo zaradi preobremenjenosti. Žerjavi v Valjarni so večnom starci in marsikateri odpove že zaradi dotrajanoosti.

Več dviganja in prenašanja materiala imamo predvsem zato, ker ga moramo večkrat prelagati, ko iščemo želene kvalitete med velikimi količinami nekorektnih zalog. Ko bi imeli na zalogi samo jeklo ustreznih kakovosti, bi bilo precej manj dela za žerjave in žerjavovodje.

Vzdrževalci nam očitajo, da žerjave preslabo vzdržujemo. Marsikdo izmed nas ima najbrž res malomaren odnos do tega, zase pa lahko rečemo da žerjav dokaj redno mažem. Včasih pa se zgodi, da ne utegnem iti po masti, zato bi bilo prav, ko bi bil kdaj posebej zadolžen, da bi mast prinašal k žerjavom.

Mnogi vidijo naše napake in točesa ne naredimo, nihče pa ni pozoren na to, v kakih razmerah žerjavovodji delamo. Žerjavne kabine so na višini, kjer je veliko prahu in predvsem poleti tudi zelo velika vročina. V nekaterih kabinah so vgrajene klimatske naprave, toda vse ne delujejo v redu. Naprava v moji kabini je velikokrat pokvarjena, montirana pa je na takem mestu, da mi piha načnost v glavo, zato je ne morem imeti vklapljenje, če hočem ostati zdrav.

Delati na vročini 60, 70°C pa tudi ni lahko.

Drugi problem žerjavovodij so zaščitni čevlji. Nositi bi morali take s kovinsko kapico, vendar jih v kabini ni mogoče imeti na nogah, ker so prevoči in pretežki. Ne vem, zakaj nam ne dajo lažjih, npr. takih, kot jih imajo elektrikarji. Zdi se mi brez pomena, da nam dajejo čevlje, ki jih pri delu ne moremo uporabljati.«

## »KLIMATSKE NAPRAVE SO VGRAJENE POSKUSNO«

Stvar je dobro osvetljevati z več plati. Drugo plat problematike klimatskih naprav v žerjavnih kabinah nam je osvetlil vzdrževalci teh naprav v tozdu ETS Alojz Mager.

»Klimatske naprave za žerjave, ki delajo na najtežjih mestih v Kovačnici, Jeklarni in Valjarni, smo že pred leti uvozili. Te naprave so namensko grajene za žerjave, in z njimi nismo težav. Pozneje so želeli imeti klimatske naprave tudi v drugih žerjavih, ki se premikajo sicer na manj izpostavljenih mestih, vendar so delovne razmere tudi tam težke. Uvoziti jih ni bilo več mogoče, zato je Valjarna kupila tri sobne klimatske naprave pri EI Niš. Ker niso izdelane za take delovne razmere in okolje, v kakršnih morajo delati pri nas, je njihova vzdržljivost zelo zmanjšana. Te naprave je težko popravljati, ker so montirane zunanj kabine, na višini, razen tega je zanje težko dobiti rezervne dele. Tovarna nam jih ne pošlje, kar pa damo popravljati njihovemu servisu v Ljubljano, ne dobimo nazaj.«



Alojz Mager

V kabinetih prvotno klimatske naprave niso bile predvidene. Zato je tudi težko najti prostor za montažo. Ker ne smejo zakrivati razgleda, smo jih montirali v zgornjem delu kabine. Zaradi pihanja v glavo se še noben žerjavovodil ni pritožil. Pihati mu more le, kadar stoji, lahko pa tudi obrne žaluzije navzgor in preusmeri pihanje.

Mislim, da je glavni problem teh naprav v tem, ker so pogosto v okvari. Nekaj bi k njihovi učinkovitosti lahko prispevali žerjavovodil sami, ko bi redno čistili filtre. Če pa z njimi niso zadovoljni in če bodo dokazali, da niso v redu, jih lahko tudi odstranimo, saj so te klimatske naprave, o katerih govorimo, vgrajene samo poskusno. Vprašanje pa je, kdaj bomo dobili boljše.«

## »NORMATIVE JE TREBA UREDITI«

Znano je, da imajo ljudje enakih poklicev v različnih delovnih organizacijah zelo različne osebne dohodke.

Manj pa vemo, da so ponekod precejšnje razlike tudi med enakimi deli v različnih tozdih ene delovne organizacije. V Železarni Ravne npr. med talilci pri visoko frekvenčnih pečeh v Jeklolivarni in Jeklarni. Stefan Vidovič, talilec pri VF peči v likarni posebne litine, je to opazil že pred leti.



Stefan Vidovič

»Kot pomočnik topilca v Jeklarni sem zaslužil več kot samostojni topilec v minilivarni. Včasih so bile razlike bolj stalne, za sedanjo vrednost 15.000 do 20.000 din, zdaj, ko imajo v Jeklarni drugačen sistem stimulacije, pa bolj nihajo. Dejstvo je, da v Jeklarni za enako oziroma manj intenzivno delo, kot je naše, zaslužijo več kot mi. Naša peč je bolj hitra, hitreje tali kot njihove, zato naredimo štiri do pet šarž v izmeni, oni pa le po tri; razen tega posnemamo žlindro, lijemo pa v majhne ponovce, zaradi česar smo še bolj izpostavljeni vročini kot oni. Okolje je pri nas enako ali še slabše kot pri njih. Vemo, da več kot 7. okolje, ne moremo imeti, zaradi večjega fizičnega napora in intenzivnosti dela pa bi nam morali priznati višjo skupino. To so nam obljudili že, ko smo začeli delati v novi minilivarni, pa do zdaj še ni bilo nič.«

Razen tega, da je delo pri nas intenzivnejše kot v Jeklarni, mi tudi po kvalifikaciji ne zaostajamo; s sodelavcem imava triletno metalurško šolo, pri njih prevladuje dveletna. Na slabšem smo glede OD zato, ker delamo na dve, zadnji čas pa zaradi pomanjkanja naročil samo na eno izmeno, pri doseganju norme smo vezani tudi na trak, predvsem pa pri nas niso urejeni normativi. V Jeklarni lahko z dodatkom za kakovost tudi za 60% presežejo normo, mi pa ne pridemo čez 15 ali 20%, pa če še tako dobro delamo.«

Menim, da bi morali opraviti meritve ter nam glede na večji telesni napor priznati višjo skupino, normiranje pa naj bo dosledno, ustrezno delu.«

## »DELOVNA SKUPINA JE PRAVO MESTO INFORMIRANJA«

Da ne bo kdo rekel, da pometamo samo pred tujimi pravovi, smo se tokrat ozrli tudi v lastno hišo. Pomagala nam je Tatjana Kostanjevec, receptorka na upravi.

»Menim, da je informiranje v želzarni tako vsestransko, da je vsak, kdor hoče, lahko dobro obveščen. Imamo glasilo Informativni fužinar, Novice, Vestnik delovnih skupin, izhaja strokovna gradiva, informacije dobimo tudi na sestankih kot delegati ali člani delovnih skupin. Prav delovna skupina bi po mojem morala biti kraj, kjer bi se delavci lahko



Za senčno črto



Tatjana Kostanjevec

stankih se pogovarjamo odkrito in tudi vedno razčistimo nejasnosti. Mislim, da z delovno skupino, v kateri si ljudje ne upajo vprašati vsega, kar jih zanima in žuli, nekaj n' v redu. Prav iz takih skupin po moje izvira veliko vprašanj za rubriko Novic Klinci na št. 304. Nekatera vprašanja so tam res taka, da bi jih morali rešiti na delovnih skupinah ali na delovnih mestih, kjer spraševalci delajo. Nesmiselno se mi zdi tudi, da se tisti, ki sprašujejo, ne predstavijo. Občutek imam, da nekateri kličejo načašč, sprašujejo neumnosti in se potem smejijo. Veliko vprašanj se tudi ponavlja. Res pa je, da je ta rubrika med ljudmi priljubljena, kakor tudi celotne Novice. Tudi jaz jih rada brem, predvsem novice iz tozda in obvestila o priedelitvah pa o letovaljih in podobnem. Tega bi si že zeloše več, tudi na račun klicev na št. 304.«

## »USPEH NAS JE VZPODBUDIL«

O dejavnosti mladinske organizacije v želzarni navadno bolj malo govorimo. Njihove akcije nas, starejših, ne zanimajo. Tokrat pa je drugače. Mladina tozda SGV je pripravila nekaj za druge. Kaj, nam je po-

vedal predsednik osnovne organizacije Bojan Proje.

»Organizirali smo kulturni večer v Titovem domu na Ravnh. Na njem so nastopile skupine, v katerih sodelujejo delavci našega tozda, npr. skupina ravenskega pihalnega orkestra, moški pevski zbor Fužinar, ansambel Koroški jeklarji. Povabili smo tudi popevkarško družino Peter in KUD Bratstvo, ki je sodelovalo z recitalom in s plesom folklorne skupine. Od povabljenih le Pastirčki z javorniške osnovne šole niso sodelovali, ker so morali ravno tisti dan, 7. junija, nastopiti na republiškem srečanju otroških folklornih skupin v Ljubljani.«



Bojan Proje

Večer je uspel. Žal nam je, da dvorana ni bila povsem polna. Potrudili smo se z organiziranjem nastopajočih, pri čemer ima veliko zaslug sodelavka iz Računovodstva Marta Vrenčur, očitno pa imamo še pre malo izkušenj s pridobivanjem občinstva. Nekaj smo si jih zdaj že pridobili in upam, da prihodnjih ne bomo ponavljali napak, ki smo jih delali sedaj. Uspeh nas je spodbudil, da to gotovo ne bo ostala naša zadnja tovrstna akcija, še posebno, ker nas navdaja tudi prijetna zavest, da smo storili nekaj dobrega. Izkušček smo namreč poklonili starostnikom v Črncelah. Da smo ga lahko, so nam omogočili vsi nastopajoči, saj so se odrekli honorarju, in KUD Prežihov Voranc, ki nam ni zaračunalo dvorane. Denarno nam je pomagala tudi naša osnovna organizacija sindikata. Vsem hvala.«

Moje Potočnik

## POŽARNA OGROŽENOST NARAVNEGA OKOLJA NAS SKRBI

Na posvetovanju o požarni ogroženosti v človekovem naravnem okolju v Izoli so udeleženci ugotovili, da je iz leta v leto več požarov in s tem v zvezi tudi večja gospodarska škoda. Tako je bilo v letu 1984 prijavljenih kar 1684 požarov, in to 64 več, kot jih je bilo v letu 1983. Tudi neposredna škoda se je povečala od 399 milijonov leta 1983 na 966 milijonov v minulem letu. Podrobna analiza števila posameznih požarov opozarja, da je 263-krat gorelo na livaldah, 128-krat v gozdovih, 54-krat na smetiščih, 45-krat grmičevje, 12-krat sadovnjaki in vinogradi, 7-krat žitarice, itn.

Strokovnjaki poudarjajo, da je bila v preteklem letu požarom v človekovem naravnem okolju posvečena enaka skrb, pa kljub temu beležimo njihovo porast tudi v gozdovih.

Aktivnosti za preprečevanje požarov v človekovem naravnem okolju ne smejo oslabeti. Dogodki v minulem letu nas opozarjajo, da moramo na tem področju storiti več v preventivnem smislu, da bo požarov vedno manj.

Vse prepogoste so še zmeraj napake, ko človek v želji po urejanju svojih zemljjišč še vedno zažiga odpadlo rastlinje in zaradi nepazljivosti ali preziranja nevarnosti zaneti požar. Občani so še vedno premalo poučeni o nevarnostih in posledicah sežiganja rastlinskih odpadkov na prostem.

Na letošnjem posvetovanju so bili med drugim sprejeti nekatere sklepi o varovanju človekovega okolja, katere naj bi v prihodnje vsak dosledno upošteval.

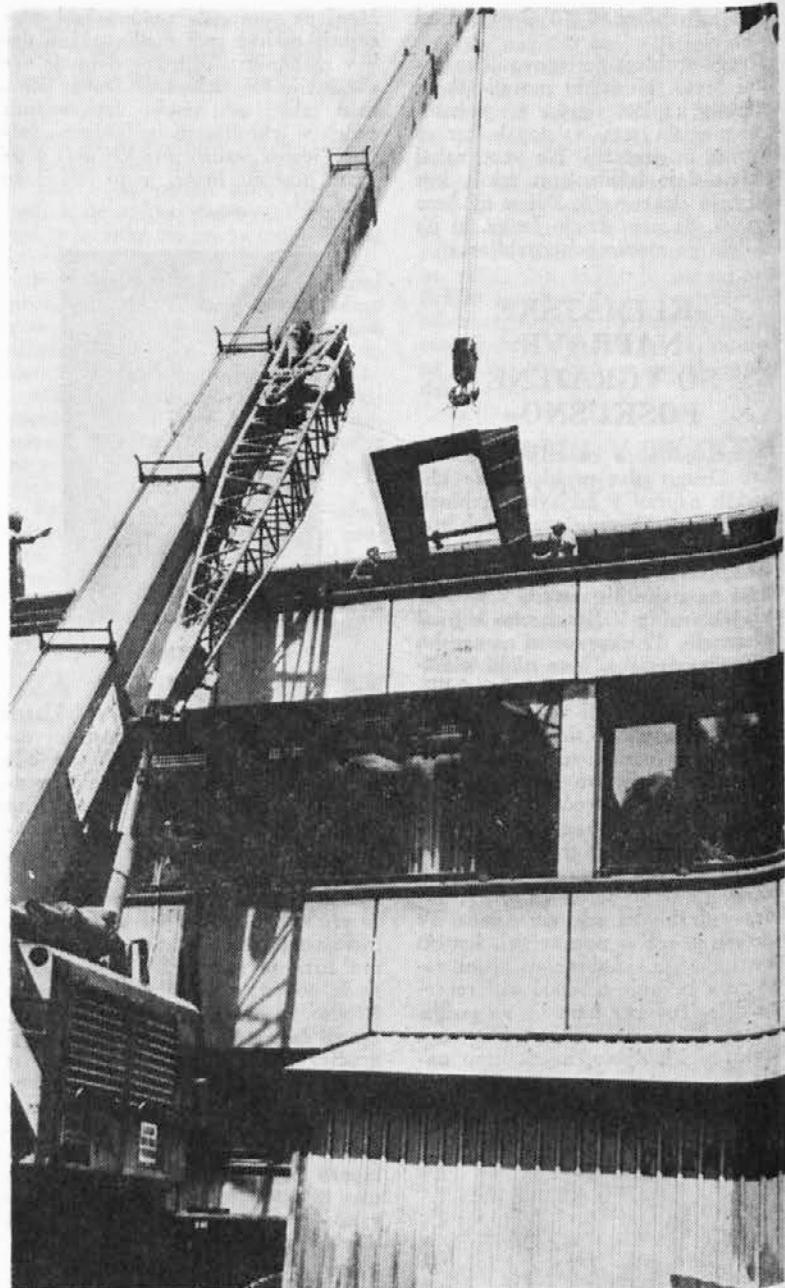
Omenimo le nekatere.

Pri izdelavi ocene požarne ogroženosti je treba upoštevati požarno ogroženost gozdov in analizirati ukrepe, organiziranost in pripravljenost operativnih gasilcev. Zagotoviti je treba možnost za načrtno in organizirano delovanje, opozarjanje in obveščanje ter ugotavljanje povečane nevarnosti za nastanek požarov v gozdovih.

Povečati je treba skrb pri usposabljanju delovnih ljudi in občanov za preprečevanje požarov v človekovem naravnem okolju in jih usposabljati za učinkovito gašenje takih požarov.

Človekovo naravno okolje, predvsem vloga gozdov v njem, predstavlja enega od osnovnih pogojev za zdravo življenje, hkrati pa nam je gozd neprecenljivo družbeno bogastvo, ki zagotavlja delo množici delovnih ljudi. Zato moramo storiti vse, da bomo uspeli zmanjšati število požarov in škode, ki so njihova posledica.

Svet za požarno varnost v SOZD Slovenske železarne



Dele novih bunkerjev za pesek so mogli v lиварно spraviti le skozi streho

## ŽELEZARJI DELEGATI

### ŽE POČITNIŠKO VZDUŠJE?

Ceprav štiri konference delegacij v železarni do 25. 6. še niso bile, se je dalo po zapisnikih drugih šestih v juniju soditi, da je že pred dopusti zavladalo v delu delegatov počitniško vzdušje. Po besedah tov. Slavka Rosca pa ne le v delu konference, ampak tudi delegacij po tozdih in delovnih skupnostih.

Najprej se to kaže po številu prisotnih in odsotnih delegatov. Tako jih je na konferenci SPIZ manjkalo kar 13, na konferencah delegacij za otroško varstvo in zbor združenega dela po 10, za zdravstveno varstvo in PORS 03 po 9 in na konferenci delegacij za zaposlovanje 8. Sicer udeležba tudi drugekrati ni boljša, a to je samo znamenje, da je nekje pot med bazo in konferenco delegacij pretrgana, kaj šele med bazo in skupščino. Možno je dvoje:

— delegata izbere delegacija, a se konference ne udeleži, kar je skrajno neodgovorno;

— ker delegacija v tozdu ali delovni skupnosti ni sklepčna, vzame delegat tudi svojo nalogo, da mora na konferenco, neresno, in na sejo enostavno ne gre.

Tretje so seveda opravičene odsotnosti, ki pa so med temi brez razloga le redke.

Drugo znamenje sestajanja delegacij zaradi sestajanja so pri pombe, stališča in sklepi konference delegacij na posamezne točke dnevnih redov. V vseh šestih obravnavanih zapisnikih piše »K točki 1«: »Konferenca delegacij nima pripomb na zapisnik zadnje seje«, pri dveh pa še »prav tako ne na posredovane odgovore«.

Druga točka istega dnevnega reda za vse konference je »Uskladitev pripomb in stališč delegacij na gradivo za skupščino (zbor)«. Tri konference niso imele pripomb, konferenca delegacij za otroško varstvo se je odločila za »3. variante v programu skupnih planov SaS o temeljih plana OSOV Ravne na Koroškem za obdobje 1986/90«, nekaj več pripomb sta izoblikovali le konferenci delegacij za zdravstveno varstvo in za zaposlovanje. Tako je prva menila, da je SaS o spremembah in dopolnitvah SaS o uresničevanju zdravstvenega varstva sprejemljiv, vendar pa ga je treba nekoliko dopolniti.

Konferenca delegacij za zaposlovanje je edina oblikovala pri pombe in stališča, kot je treba, da se vidi v njih kritični in hkrati ustvarjalni pristop. Opozorila je, da »iz 3. sklepa 4. seje skupščine ni razvidno, kdo je za-

dolžen za realizacijo pobude o ustanovitvi društva kadrovskih delavcev in kdaj naj bi bila realizirana« in da je »gradivo za 5. točko slabo pripravljeno«. Imela je še nekaj konkretnih predlogov: stipendije naj se valorizirajo vsake tri mesece, razpon med točkami na štipendijski lestvici naj bi bil večji, razmerje za študente in učence isto, lestvico je treba dopolniti tako, da prejme stipendist za nezadostni uspeh z eno ali dvema negativnima ocenama 80 točk manj kot za zadostni uspeh, za tri ali več nezadostnih pa se mu **stipendija zanesno ukine**.

Zanimiv je tudi pregled 3. točke dnevnega reda, ko konference določajo delegate za skupščino oz. zbole. Vedno so izbrani delegati tistih tozdov, ki so na konferenci. Je strah pred konferenčnimi tudi v tem?

Nekaj več živahnosti spet izražajo delegatska vprašanja in pobude, vendar so v glavnem zelo malenkostna in že zlajnana.

Tako so delegati za zdravstveno varstvo npr. z imenom, priimkom in uro natancno izpostavili neki osebni problem, spet pa so delegati SPIZ zahtevali, da mora center v prihodnje zagotoviti mnenje strokovne službe že hkrat

ti z gradivom. Na slabšo preskrbo s kruhom so opozorili delegati konference delegacij za zbor združenega dela, in predlagali, da bi NAMA zgradila manjše trgovine po naseljih (npr. Javornik II.). Konferenco delegacij za PORS 03 je zanimalo, ali je TOZD Kopa Tovarne meril Slovenski Gradec vključen v PoRS 03.

To bi bilo iz šestih zadnjih zapisnikov konferenc delegacij v železarni vse. Ce ne gre za počitniško vzdušje, tem slabše.

Sicer pa o delegatskem mrvilju že dolgo govorimo in se tudi pravljamo na temeljito analizo, po njej pa na ukrepanje.

H. Merkač

### DEFINICIJI

Napredek je zmaga smeha nad dogmo.

Decasseres

Definicija uspeha:  $A = X + Y + Z$ .

$A = \text{uspeh}$ ,  $X = \text{delo}$ ,  $Y = \text{počitki}$ ,  $Z = \text{molk}$ .

Einstein

# mladi fužinar

priloga informativnega fužinarja

Leto XII

Ravne na Koroškem, 15. julija 1985

Št. 7



•Mladi fužinar izhaja kot mesečna priloga Informativnega fužinarja. Uredniški odbor: Saša Meško, Irma Fajmut, Barbara Sušnik, Marjana Kjorpenčev in Silvo Jaš, ki odgovarja tudi za vsebino •Mladega fužinarja.

## Pot od Raven do Probištipa – pot bratstva in enotnosti

40 let v svobodi, 40 let pod svobodnim nebom živijo rodovi v Jugoslaviji. Zdaj, ko je toliko let za nami, lahko mi, mlada generacija, samo poslušamo, preberemo ali v filmih vidimo vse strahote, ki jih je pretrpelo naše ljudstvo v času NOB. Naša svoboda je zapisana s krvjo, o tem priča 1,700.000 žrtev. Če vse to vemo, moramo varovati in negovati pridobitve NOV kot največje bogastvo, ki so ga pridobili naši narodi in narodnosti med NOV — bratstvo in enotnost.

Mlada generacija se tega zaveda, in to z delom tudi dokazuje, s tem da se angažira na vseh področjih družbenega, gospodarskega, športnega in kulturnega življenceva. V naši samoupravni skupnosti ni dejavnosti, kjer mlada generacija s pomočjo vseh drugih struktur v družbi ne bi bila vključena. To je dokaz, da ostajamo zvesti poti, ki smo jo sami sebi ustvarjali, poti, ki nam jo je trasiral tovariš Tito.

Nimam namena dosti govoriti o tem, s čim vse se mlada generacija dokazuje. Tokrat bom pisal le o enem, prijetnem, priateljskem in bratskem druženju mladine in borcev Jugoslavije v Probištipu v SR Makedoniji, o druženju s skupnim imenom Bratstvo — enotnost '85. To so bila srečanja predstavnikov mladine in borcev iz 12 pobratenih in priateljskih občin iz vse Jugoslavije.

O tem je težko pisati na omejenem prostoru, če bi hotel povedati vse. To je bilo treba doživeti in videti, in mislim, da ga ni, ki ne bi rekel, da je bilo idealno, v popolnosti dobro na vsakem koraku od Raven do Probištipa in nazaj.

Zato pojdimo po vrsti. V četrtek, 6. junija, zjutraj je krenilo na pot tovarištva, priateljstva, bratstva in enotnosti 50 predstavnikov občine Ravne na Koroškem, na potovanje proti Probištipu. Mladina, borci in predstavniki drugih DPO naše občine so začeli svoje druženje. Tako je bilo, da bo to prijetno potovanje. Na avtobusu je zadonela pesem, vsi obrazi so bili nasmejani in veseli. Dobro razpoloženje je dopolnila tudi kakšna šala. In ne samo to — dosti koristnega, posebno za nas mlade, smo lahko slišali. Predstavnik ZZB NOV tovariš Pavel Cesar nam je govoril o vojnem in povojnem življenju, pripovedoval je, kako je bilo davnega leta 1941, ko so jih Nemci pregnali od domačega ognjišča proti Srbiji in Makedoniji. »Res smo zapustili svoje domove, toda našli smo druge, prav tako domače. Kakor da smo

se znova rodili, ko smo prišli v topla zavetja bratov iz Varvarina, Čačka, Probištipa,« je poudaril tovariš Pavel. Vsi smo vedeli, kaj pomeni biti pobratim in priatelj, o pobratenu in prijateljstvu med Ravnimi in drugimi občinami po vsej državi pa smo tudi že dosti slišali od starejših tovarišev. Korenine prijateljstva so pognale v dnevih vojne, njegovo večno deblo pa danes varujemo vsi skupaj.

Kilometri so ostajali za nami, nato kratek odmor za osvežitev, pa spet potovanje. Ko smo se vozili skozi mesta, vasi,

žitna polja, gozdove in ravnine, ko smo se vozili po asfaltnih cestah, smo uživali in ponosno zapisovali v beležke še kakšne podrobnosti o lepotah naše države, ki jih dotlej nismo poznali. Pa znova pesem... Lepa je ta dežela, meni najdražja... Tako smo s pesmijo in veseljem prispevali v Bečin v ravinskem Sremu. Tam so nas priateljsko pričakali naši stari, sedanji in prihodnji prijatelji.

(Se nadaljuje)

Dorde Radović

Sprejem v Probištipu



# Med novinarskimi račkami tudi Mladi fužinar

Iz sivih oblakov je rahlo rosilo in čisto nič ni kazalo, da se bo vreme izboljšalo, ko smo se odpravljali na pot proti Ptuju. Vseeno pa je bilo vzdušje takšno, da ni bilo nikomur mar, kakšen dan se bo obetalo. Vsak je bil z mislimi na tekmovanju, si razporejal in iskal najboljše variante za dober ulov. Skratka, vsi smo upali na najboljše.

Aktiv novinarjev Ptuj je tudi tokrat pripravil tradicionalno tekmovanje v lovru rib s plovcem za slovenske novinarje ter tiste, ki delajo na področju informacijskega sistema. Tako so se na tem tekmovanju, tokrat že desetič zapovrstjo, zbrali

obrežju. K temu je pripomogla tudi trema, kajti še nikoli ni videla na enem mestu zbrane tolikšne množice novinarskih račk. V dveurnem tekmovanju potem nisi slišal ničesar drugega kot bodrenje, tudi rib, da bi bolje prijemale in dež ni niti za hip prenehal. Ribe pa so prijemale enkrat bolj, drugič manj vse tja do številke štirideset, kolikor je bilo tekmovalcev. Po zaključenem tekmovanju pa je stroga ribiška komisija hodila s tehtnico od tekmovalca do tekmovalca ter tehtala (pri nekaterih tudi skromen ulov).

Zanimiva je bila razglasitev oziroma izid tekmovanja. Prehodni pokal in prvo mesto



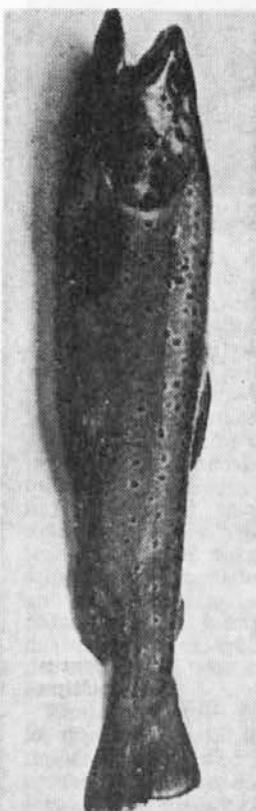
Z ribičjadi  
v Tržcu

novinarji iz skoraj vse Slovenije, zastopana pa so bila še uredništva večjih radijskih, televizijskih in časopisnih hiš. Sobota je resnično posrečen dan in tudi datum. To je pač prost dan, tudi ribe raje prijema ob takšnih dnevih, ker ni polna luna, skratka, pogoji za ribolov so bili idealni.

Potem pa se je začelo čisto zares oziroma naj bi se. Izredno prisrčno srečanje in sprejem so pripravili gostoljubni domačini pred začetkom tekmovanja. Tekmovalci in udeleženci so morali preizkusiti vrsto značilnih prekmurskih specialitet, preden so odšli na tekmovanje (nekaj teh dobrot smo prihranili tudi za ribice), pa tudi pravkar obnovljena ribiška gostilna v Ptiju je na marsikoga naredila izjemni vtis. Ptajska ribiška družina praznuje letos 35-letnico obstoja in tradicionalno dobro sodelovanje med njo in aktivom ptujskih novinarjev se vidno odraža vsa ta leta. Tako je tudi tokratno tekmovanje potekalo v prazničnem vzdušju. Preden napišemo kaj več o tekmovanju, morda še zanimivost. Ekipa, ki je bila letos na tekmovanju, je prvič zastopala Informativni fužinar oziroma še natančneje Rado Brezovnik, Branko Pogorevčnik in Silvo Jaš so tekmovali za »Mladi fužinar«. Tudi o rezultatih boste lahko kaj več izvedeli v nadaljevanju zapisu.

Ob ribniku Tržec v neposredni bližini Ptuja se je torej tekmovanje začelo, met race v vodo je to potrdil, kajti račka je novinarski simbol. Seveda pa ji voda ni najbolj ugajala in je venomer silila k

Lepotica



je ponovno osvojila ekipa Dnevnika Ljubljana, drugo mesto je pripadlo Radio-tednik Ptuj in tretje ekipi Mladega fužinara.

Med posamezniki je bil najboljši Rado Brezovnik, Mladi fužinar, drugi Mitja Ciuhha, Dnevnik in tretji Ivo Cijani, Radio-tednik Ptuj.

Pri račkah se je najbolje odrezala Milena Ule, Dnevnik, druga je bila Majda

Štruc, Delo, in tretja Majda Gozdnik, Radio-tednik Ptuj.

Večina udeležencev se je po tekmovanju udeležila še ribiške noči, ki je trajala zelo dolgo in preden smo se dokončno poslovili, smo si še zaklicali: »Na svidenje do naslednjega leta, ko se bomo ponovno srečali na tem našem tekmovanju!« In tudi Korošci smo odhajali iz Ptuja z mislijo ter željo, da bomo prihodnje leto posegli še po kakšnem mestu više.

Silvo Jaš

## OD TU IN TAM

Na Jesenicah poteka delovna akcija republiškega značaja »Jesenice '85«, 180 brigadirjev iz različnih krajev Jugoslavije dela na projektu nove jeklarne. Dela potekajo pri izgradnji vodovoda in telefonskega omrežja. Zanimivost je morda še ta, da letos prvič na akciji sodeluje brigada mladih iz Slovenskih železarn, ki šteje 50 brigadirjev (iz železarne Ravne je v njej 19 brigadirjev). Pokazalo se je, da je tovrstna oblika organiziranja zelo dobra, in če se bodo pokazale potrebe, te pa nedvomno so, bo ta brigada sodelovala tudi prihodnje leto na kakšni akciji v sklopu Slovenskih železarn. Več o akciji Jesenice pa v prihodnji številki Mladega fužinara.

\* \* \*

»Mladost ni prednost, tudi naš čas zahteva junake«, je dejala predsednica ZSMJ Silvija Žugić-Rijavec na zaključni prireditvi ob dnevu mladosti v Beogradu. Omenila je, da biti mlad danes ni prednost. Mladi nismo zadovoljni s svojim položajem, a smo bolj malo naredili, da bi ga spremenili. Kljub vsemu je naše življenjsko izhodišče socialistična samoupravna ideja, prevladujoča in splošno sprejeta — predvsem z razredno utemeljenim bojem, v katerem prenašamo tegobe življenja s prepričanjem, da bo v družbi razvitega samoupravljanja bolje kot kjer koli drugje. Naši vrstniki so svoj čas preživel sebe, ker so znali biti pogumni do smrti. Na srečo takšen pogum danes ni potreben, toda če nočemo, da bi nas življenje ponižalo, tudi naš čas zahteva svoje junake: junake dela in samoupravljanja. Na zaključni slovesnosti se je zbralokrog 50.000 mladih iz domala vse Jugoslavije, potem pa je sledil na trgu Marxa in Engelsa tradicionalni majski rokovski koncert, kjer so sodelovale številne skupine od Atomskega sklonišča, Leba i soli, do Tunela in Zabranjenega pušenja.

»Bilo je lepo in nepozabno,« so dejali tudi mladi Korošci, ki so se udeležili zaključne proslave v Beogradu.

\* \* \*

Ali že veste, kam na počitnice? Ne? Verjetno se boste mnogi odpravili na morje ali v planine. Mnogi pa boste vendarle ostali doma in se morali zadovoljiti s kinom ali kopališčem. Center za klubsko dejavnost pri RK ZSMS vam je pripravil zanimiv poletni paket najrazličnejših zabav v Ptujskih toplicah. Vsem udeležencem se bodo predstavile različne glasbene skupine, recitatorji, predvajali se bodo filmi in videoprodukcije. Če imate morda šotor in še prevozno sredstvo povrh, se boste prav gotovo odpeljali oziroma jo mahnili proti Ptiju. Če vas naštete prireditve ne bodo preveč pritegnile, vam vseeno ne bo dolg čas. Na razpolago so številna športna igrišča, diskoteke in še kaj. Skratka, v okviru poletnih srečanj kot osrednji manifestativni obliki ob Mednarodnem letu mladih bo celotno spored obsegal izobraževalne, kulturne, športne in zabavne prireditve, trajal pa bo vse do konca julija in v tem terminu se bodo predstavili tudi mirovni, ekologi, ŠKUC. Inkar je tudi zanimivo: tabor bodo obiskali še brigadirji zvezne delovne akcije Slovenske gorice, ki imajo pripravljen kratek program. Skratka, vsem udeležencem se obeta veliko zabave in prijetnih trenutkov.

S. J.

## Srečanje srednješolcev v Slovenj Gradcu

Že petič zapovrstjo je ŠC Edvarda Kardelja v sodelovanju z MS ZSMS za Koroško priredil srečanje mladih srednješolcev. Na njem se vsako leto zberejo mladi iz vse Slovenije in razpravljajo o težavah, ki nas težijo, pa tudi o uspehih. Namen teh srečanj je, da se mladi med seboj spoznamo, izmenjamо izkušnje, se pogovorimo in poveselimo, pa tudi, da se pomenimo o problemih izobraževanja.

Delo je potekalo ob štirih okroglih mizah, na katerih smo se pogovarjali o ustvarjalnosti učencev v šoli in izven nje. Človekova ustvarjalnost je namreč najpomembnejša sila, ki vpliva na razvoj družbe, hkrati pa je tudi pomemben dejavnik za čim večjo humanizacijo družbe.

Od učencev se ne more zahtevati, da bi bili ustvarjalni, če so v šoli le pasiven objekt, sprejemnik določenega znanja po točno določenih učnih načrtih, ki so po eni strani pogosto neustrezno sestavljeni, po drugi strani pa tudi prenatrpani s snovjo, ki jo moramo obvezno predelati. In kako naj tudi bomo ustvarjalni, če nimamo vseh pogojev in ne možnosti, da bi razvijali svoje sposobnosti, aktivno pridobivali znanje in si oblikovali vrednote samoupravnega socializma že z načinom življenja in dela v šoli? Torej je nujno, da učenec postane subjekt vzgojnoizobraževalnega procesa, njegov glavni soustvarjalec. Da bi učenci igrali aktivno vlogo v šolah in bi bila kvaliteta dela večja, je potrebna večja osveščenost, zavest in zrelost nas samih in tudi učiteljev.

Na okroglih mizah smo razpravljali o konkretnih problemih izobraževanja v srednjih šolah. Na plenarnem delu so vsi štirje predstavniki okroglih miz sestavili naslednje enotne zahteve po spremembah:

— Zahteva se zbor delegatov, učiteljev in učencev za sestavo novih programov in pregled starih.

— OTP (osnove tehnike in proizvodnje) se ukine, odvisno od posameznih usmeritev.

— Snov se ne sme ponavljati pri več predmetih. Fond ur se zmanjša. Tudi učitelji morajo sami izločati iz učnih načrtov tisto, kar ni potrebno.

— Tuj jezik naj se uvede že v 1. razredu OŠ. Potreba po znanju več tujih jezikov je vedno večja. Povečanje števila ur tujega jezika in uvedba več tujih jezikov v srednje izobraževanje.

— Potrebnih je več strokovno usposobljenih ljudi za praktično delo in delovno prakso, pa tudi večja finančna sredstva.

— Ukinitev delovne prakse v 1. letniku.

— Knjige morajo biti napisane v slovenskem jeziku, brez tujk in srbohrvaških medgovorov.

— Premalo je pozitivne motivacije in premajhna je zavest učencev, da bi bili bolj ustvarjalni.

— Izboljšati je treba predavanja pedagoškega kadra.

— Ocenjevanje ni realno, uvedba ameriškega sistema ocenjevanja.

— Predlog za organizacijo problemske konference.

— Pregled uresničitve sprejetih sklepov.

Vsi predlogi so bili potrjeni in sprejeti na sestanku v Ljubljani skupaj s strokovnjaki.

Na plenarnem delu je bilo postavljenih mnogo konkretnih vprašanj, na katera pa tov. Zorič iz republiškega komiteja za šolstvo ni znal odgovoriti. Tov. Vika Potočnik z RK ZSMS nam je mnogo pomagala iz slepe ulice.

Obema se prav lepo zahvaljujemo za sodelovanje in pomoč pri razrešitvi problemov, ki nas mlade težijo iz leta v leto bolj. Problemi se seveda ne bodo razrešili sami od sebe, morali jih bomo sami.

Na svetnje torej vsem srednješolcem Slovenije do našega prihodnjega srečanja.

Tatjana Krebl

mednarodnega življenja. Kako tudi ne bi bili? Namesto da bi se naglo reševala eksistencialna vprašanja človeštva, kot so lakota,uboštvo in nerazvitost, smo priče krize napetosti in oboroževalne tekme, ki jo vodijo velike sile in bloki, ko tekmujejo za interesne sfere. Vedno več je vojaških intervencij, nastajajo nove vojne in razplamtevajo se krizna žarišča.

Kadar takole s svojo mladostno kritičnostjo razmišljam o ovirah, pred katere sem postavljen, se čutim nemočna. Res je, da mladi živimo svobodno in bi nam 'to lahko upravičeno zavidali kjer koli na svetu, pa vendar smo mladi spričo današnjih razmer velikokrat ne zadovoljni.

Res je pravica mladih, da lahko pri oblikovanju družbe sodelujemo, da imamo možnost stvari spremenjati, odločati o njih, toda te pravice in možnosti velikokrat ne moremo uveljaviti, kot bi hoteli sami.

Če pošteno razmislimo, si moramo vendarle priznati, da na splošno vsi mladi dobro živimo, da smo veliko stvari dobili »na krožniku« in se pri tem ni bilo treba veliko truditi. Potem takem se zdi razumljivo, da začutimo neki širši družbeni problem šele takrat, ko nas neposredno prizadene, prej pa ne. Res je, da je večina mladih pasivna, nekritična in da pri tem ostaja le peščica tistih, ki so družbeno dejavnici. Če vse delo ostaja na ramenih te peščice, potem je razumljivo, da postane vse skupaj forumsko. Mladi vsekakor moramo izhajati iz tega, da so problemi družbe tudi naši problemi.

Zapleten in neugoden gospodarski položaj se kaže neposredno v gmotnem in socialnem položaju vseh, tudi mladih. Dokler bodo obstajali tisti, ki si tudi v sedanji situaciji pridobivajo premoženje in bogastvo mimo dela, z malverzacijami in privatizacijo na škodo družbenega premoženja, s podkupovanjem in drugače, bo nezadovoljstvo mladih upravičeno.

Mladi se upravičeno pritožujejo tudi nad »šolami za privilegirane«, saj smo mnenja, da je treba vsem mladim omogočiti enake pogode za to, da po svojih umskih in delovnih sposobnostih izberejo šolanje, ne da bi pri tem na izbiro vplival njihov socialni položaj.

Glede splošnega problema nezaposlenosti mladih, ob kritikah na prekomerno nadure, na prekomerno pogodbeno delo posameznih DO (kar odzira mladim delovna mesta), pa moramo mladi kljub vsemu biti dovolj samokritični in si priznati, da v vsem tem nismo brez krvide. Zunaj mest je veliko nezasedenih delovnih mest, mnogi mladi pa kratko malo nočijo delati na podeželju. Dejstvo, da je vedno več mladih delavcev in njihovih družin brez strehe nad glavo, pa še potrjuje, da mladi z zdajšnjim položajem ne moremo biti zadovoljni.

Mladi se imamo za kaj boriti, danes še toliko bolj. Smo proti sebičnosti, karierizmu in tistem, ki grabijo zase, neupravičeno in brez velikega truda pridobivajo gmotno bogastvo, s katerim nočijo in ne morejo deliti usode delavskega razreda.

Ne samo z apeliranjem na zavest mladih, ampak skupaj z odločno in brezkompromisno akcijo vseh družbenih subjektov, pri čemer prispevki mladinske organizacije ne sme in ne more biti več samo droben, mora organizacija mladih odločneje zahtevati boljše materialno vrednotenje in družbeno uveljavljanje proizvodnega dela, izboljšanje delovnih razmer, spremembo merit politike vpisa, socialnega položaja in si tako pridobivati avtoriteto, ki pa naj ne sloni na tistem, kar je že bilo sprejet, ampak na tistem, kar še bo.

Saša

### ISKRE

Vsakega človeka slejkoprej sreča pamet. Žal so to večinoma le bežna srečanja.

Preden začnete iskati srečo, se pozanimajte, če jo je kdo izgubil.

S prvo ljubezni je kot z gledališčem: reprize so bolj uspešne.



Trenutek počitka

## JE MAR RES TAKO?

Včeraj tega, kar doživljjam danes, ni bilo. Zakaj? Tega si pravzaprav ne znam razložiti. Preteklost je minila, danes je samo danes in jutri bo nekoč sedanost. Ali bom jutri drugačen človek, bolj zrel, bolj oblikovan? Kdo ve, kako bom živelj jutri. Iskanje, smer, solze in sanje, ki se ne morejo uresničiti.

Med mladimi je svet drugačen, bolj pristen, bolj neposreden, bolj kritičen, a tudi bolj brezobziren. Med mladimi je toliko veselja, neučakanosti, energije, iskanja samega sebe, toliko raznolikosti, pestrosti. Lep je ta svet, toda nekoliko odmaknjene se mi zdi, nekoliko tuj tudi tukaj na mladinski delovni akciji. Doživljjam ga kot nekaj pristnega, ne veselim se značk, nalepk, procentov na trasi, majic, oblačil. Je kot neka nova igra, ki mora živeti. Ne občutim čara, ki ga večini mladih prinaša brigadirsko uniformo. Le kako bi občutila brigadirsko življenje, če bi prvikrat prišla na akcijo pred petnajstimi leti? Primerjave nimam. Ceprav tega življenja ne občutim pristno, ga sprejemam. Zakaj? Morda zato, ker je človek poleg žuželk najbolj prilagodljivo bitje na zemlji. Morda zato, da preživim nekaj poletnih tednov drugače, kot sem jih kdajkoli doslej. Morda zato, da živim med mladimi v svetu, ki se po letih odmika, a kljub izkušnjam, kljub dejству, da so mi

nekatere stvari tuje, ostajam takšna, kot je mladi svet. Toda ko sprejemam nov žargon, nove vrednote, nove pesmi, jih nehote občutim z drugim žarom, z drugo resnico. Spoznam v in doživljaju, da je delo mladinskih delovnih brigad nujno. Ne zato, ker se naši domovini ne obeta rožnata prihodnost, pač pa zaradi tega, ker se ravno na akcijah kuje prijateljstvo med mladimi, ki v veliki večini ne pozna narodnostnih in drugih pregrad. Prijateljstvo, ki ima svojo pravo vsebino in ni prazna beseda. Tu spoznaš sebe in druge, enako je cenjeno vsako družbeno koristno delo. Ne morem se namreč strinjati z mnenjem, ki sem ga nekje prebrala, da so delovne akcije preživelva oblika dela mladih, ki ne vzpodbuja ustvarjalnosti. Vsakdo ima možnosti, a koliko zna izbrati prave, je odvisno tudi od njega samega.

V mladinsko delovno brigado sem prišla z mešanimi občutki, skoraj s strahom, brez velikih misli in besed. Sedaj lahko na vse tisto odgovorim preprosto: »Bilo je koristno in prijetno.«

Vprašanje, kakšen bo moj jutri, pa še kar naprej ostaja uganka in skrivnost. Iskanje, smer, solze in sanje, ki ne morejo postati stvarnost.

Vera



Varuška

**Janko Lupša**, OŠ Edvarda Kardelja Ljubljana-Polje: »Za tekmovanje v proizvodnem procesu sem se prijavil, ker starša delata v Žito Ljubljana. Želel sem spoznati železarno. Ceprav nisem znal naštetih vseh tozdov, mi ni žal, da sem tekmoval.«

**Vlasta Župane** iz Novega mesta: »Zelo sem vesela ogleda železarne, saj še nikoli nisem bila v tako veliki tovarni.«

Novinarski krožek  
OŠ Prežihovega Voranca  
Ravne na Koroškem

## Učenci osnovnih šol pišejo

### 9. SREČANJE MLADIH TEHNIKOV SLOVENIJE — KORISTNO IN PRIJETNO

Iz vse Slovenije so prišli na Ravne mladi tehniki in izumitelji. Tekmovali so v različnih panogah na obeh osnovnih šolah in na DTK. Tam so v bazenu spuščali ladjiske modele. Delali so z orodjem klip-klap, sestavliali naprave iz Fischer tehnike in Mehanotehnike, spuščali avtomobilčke na električni pogon, rakete, tekmovali v poznavanju proizvodnega procesa... Vsak se je trudil, da bi dosegel čim boljše rezultate. Nekaj tekmovalcev so opravili že prvi dan dopoldne, ob 18. uri pa so se zbrali v športni dvorani nihovi mentorji na svečani otvoritvi skupaj z gostitelji in predstavniki DPO.

Na drsališču je bilo družabno srečanje — kresovanje, kjer so se gostje lahko pozabavali in si ogledali spremnosti ravenskih tabornikov. Potem so odšli s svojimi gostitelji na njihove domove, kjer so prespali. Naslednji

dan so nadaljevali s tekmovanji. Sledila je svečana razglasitev rezultatov.

Prav gotovo bo vsem ostal v spominu tudi obisk Parka svobode in miru na Poljani.

Korošci smo veseli, da smo bili prireditelji tako pomembnega srečanja. Zadovoljni pa smo z rezultati naših tekmovalcev, saj smo dosegli ekipno 3. mesto v republiki.

### VTISI S TEKMOVANJA

**Dinko Maučec** in **Tatjana Raner**, osmošolca iz Murske Sobote, sta prikazala delovanje magnetnih sklopov in zavor. Ker sta se dobro pripravila, sta si že zelela uvrstitev med prve tri.

**Črt Breskvar**, OŠ Prule v Ljubljani: »Raketarstvo me že dolgo veseli, dosegam pa tudi kar dobre rezultate. Največ mi pomaga mentorica, večkrat pa so težave z materialom. Pričakujem dobro uvrstitev, na Ravnah mi je zelo všeč.«

## NEKOČ BI RAD USPEL

### POGOVOR Z MLADEFOM KUŠEJEM

Z nami je mlad pevec Mladen Kuše, doma iz Mežice. Verjetno ste že slišali zanj, saj je sodeloval na mnogih prireditvah, kot so: Veseli večer, Pop-rock Koroške in še bi lahko naštevali. Mladen je dijak 4. letnika.

#### »Kdaj si začel igrati?«

»Igram že kar precej let. Odkar sem začel hoditi v glasbeno šolo, bo kmalu 6 let. Od takrat tudi pišem in skladam.«

#### »Kakšne pesmi pišeš?«

»Moje pesmi govorijo predvsem o ljubezni, o ljudeh. Motive dobim po časopisih, radiju in televiziji. Ko vidim, kakšni so nekatere ljude, me je kar groza. Včasih se sprašujem, ali sploh imajo srce.«

Ker ne maram nasilja, si želim, da bi se vsi ljudje ali vsaj mladina borila proti temu.«

#### »S čim se ukvarjaš v prostem času?«

»V prostem času se pozimi drsam, smučam in igram hokej. Najraje pa seveda pišem in pojmem, saj je to moj najljubši konjiček.«

#### »Kakšno glasbo najraje poslušaš?«

»Poslušam vse vrste glasbo. Moderno glasbo, pop...«

#### »Kako, da si se odločil za samostojno pot?«

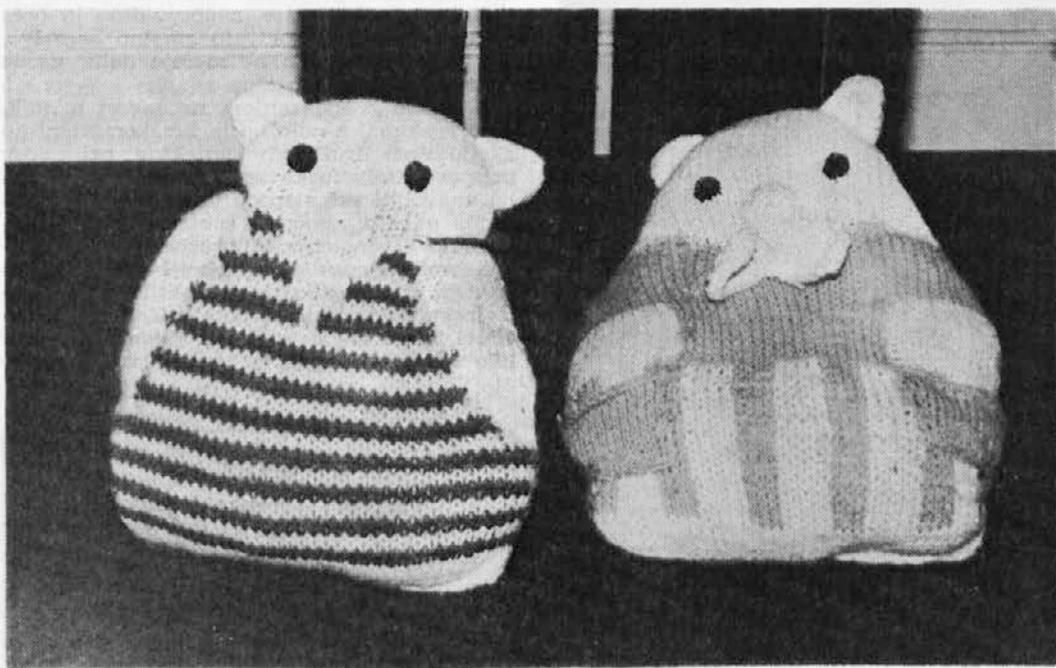
»Samostojna pot zato, ker nisem pevec, ki bi lahko dobro pel v kakšni skupini. Vendan popolnoma sam nisem, saj se mi je priključil prijatelj Vojko Veršnik, ki odlično obvlada synthesiser. Tako mi nihče ne more očitati, da sem povzeman po drugih. Vse so moje lastne skladbe.«

#### »Katera je tvoja skrita želja?«

»Moja skrita želja je, da bi nekoč uspel. Želim, da bi me občinstvo dobro sprejelo in da bi me radi poslušali. Povedati pa moram tudi, da me starši zelo razumejo in me spremjam na vsakem koncertu.«

Dragi bralci, zdaj je vrsta na vas! Spodbujajte mlade, komaj rojene skupine in pevce. Veselite se njihovih uspehov in ne grajajte jih, če jim kdaj spodeli, temveč jim stoje ob strani.

Pogovarjala se je Zdenka Božič



Debeluha

## IZ OBČINE IN REGIJE

### POUDAREK PRIREJI MLEKA IN MESA

Lani je s Koroško kmetijsko zadrugo, TZO Trata Prevalje, proizvodno sodelovalo 450 kmetij. Zasebno in družbeno kmetijstvo v občini Ravne sta popolnoma pokrila potrebe po svežem mleku (odkupljenih nad dva milijona litrov mleka), mlečnih izdelkov in 70 % potreb po govejem mesu (odkupljenih okrog 400 ton mesa). Tudi pri-delek pšenice je bil zadovoljiv.

Prireji mleka in mesa, vendar predvsem na osnovi domače krme, daje TZO Trata Prevalje glavni poudarek tudi letos.

### ŠE VEDNO VELIKO NEOBDELALIH POVRŠIN

V letu 1984 je bilo z agromelioracijo, hidromelioracijo, aktiviranjem novih površin in apnjem za kmetijsko proizvodnjo usposobljenih okrog 100 ha zemljišč. Kljub temu pa še veliko površin ostaja slabo obdelanih. Od zemljišč 450 zaščitenih kmetij je 95 % površine obdelovalne, 5 % pa je po družbenem planu predvidene za druge namene.

### POSEBEN SKLAD ZA VARSTVO OKOLJA V ZGORNJI MEŽIŠKI DOLINI

Po predlogu občinskega sindikalnega sveta in občinske konference SZDL naj bi varstvo okolja na območju mežiškega rudnika vnesli v srednjoročne in dolgoročne planske dokumente občine. Hkrati naj bi za te namene oblikovali poseben sklad. Vanj bi sistemsko vlagali sredstva po posebnih sporazumih.

### MANJ NOVOGRADENJ

Konec leta 1984 je bilo v občini Ravne v gradnji 29 objektov, 19 manj kot konec leta 1983. Njihova predračunska vrednost je bila skoraj milijon din ali za okrog 60 % nižja kot predlani. Od vseh 29 objektov je bilo gospodarskih 19 s predračunsko vrednostjo okoli pol milijona din ali 54 % celotne vrednosti. 13 % vseh predračunskih sredstev je bilo namenjenih za gradnjo negospodarskih objektov, ostalih 33 % pa za stanovanja.

(Vir: Referalne informacije INDOOK centra, št. 5/85)

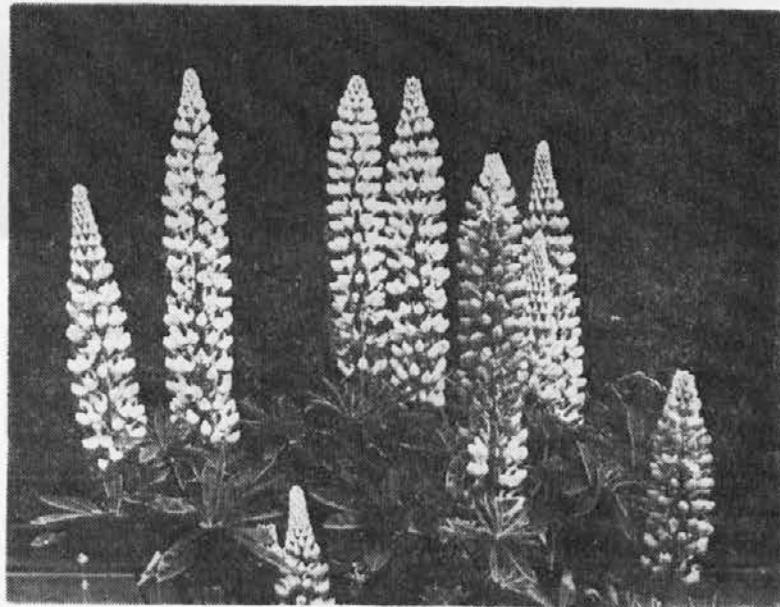
je posamezno živilo oz. obrok hrane uporaben, zdravju neškodljiv. Osnovno načelo, ki ga moramo upoštevati pri vseh živilih, je, da so shranjena v hladnem, rahlo mračnem prostoru, da je zagotovljeno kroženje zraka in da je onemogočen dostop mrčesu. Ravno tako je pomembno, da tista živila, ki sproščajo različne vonjave, ki vežejo ali sproščajo vlago (repa, zelje, meso, mleko), niso v istem prostoru in da mora biti načeloma vsako živilo (meso, ribe, zelenjava, mleko), ki ni čuvano v hladilniku ali zmrzovalniku, uporabljeno oz. toplotno obdelano najkasneje v 48 urah. Po tem času se mikroorganizmi v

odprtca čokolada, med, polnjene sladice itd. postanejo žarke (razkroj maščob), če so nekaj dni izpostavljene višji temperaturi in svetlobi. Tu se izredno hitro množijo bakterije (tudi bolezanske) in zato tako živilo tudi po tej plati postane škodljivo.

Ce vse te napotke združimo v nekaj stavkov, potem lahko zapisemo:

### POMNI

Nobeno živilo organskega izvora ne sme biti izpostavljeno svetlobi in sobni temperaturi več kot 48 ur (kruh, mleko, ribe le 20 ur!).



Cvetne sveče

# ZDRAVJE

### POKVARJENA HRANA — BOTRA MNOŽIČNIH INFEKCIJ

Človek se prične starati ob rojstvu, rastlina »starati« oz. propadati, ko jo odtrgamo, sadež, ko ga Oberemo, meso živalskega porekla pa potem, ko smo prekinili življenske tokove s telesom živali. V fiziološkem smislu torej nikdar ne moremo reči, da je človek absolutno mlad, sadež svež, meso, zelenjava, mleko popolnoma sveži, brez procesa staranja oz. propadanja, kajti tisti trenutek, ko nekaj zaživi, se že začne tudi starati. Pojem staranja ima še posebej velik pomen, če ga povežemo s pojmom ljudske prehrane, s trudom človeka, da bi si ustvaril zadostne količine hrane in da bi jih znal in uspel očuvati čim dalj časa takšne, da bi bile brez nevarnosti za njegovo zdravje.

Ze pravčovelk je vedel, da mora divjadičino, ki jo je ujel na lovu, če hoče vsaj nekaj dni zadržati njeno užitnost, shraniti v hladne zemeljske ali skalnate lame, jih posušiti na zraku, vetr, v senci itd., predvsem pa odstraniti drobovje. V poznejših obdobjih se je že posluževal konzervacije s pepelom.

Danes nam statistični podatki v Jugoslaviji povedo, da letno propade zaradi nepravilnega skladanja samo v državnih skladničnih 5 % žitaric, 15 % krompirja, 20 % sadja, 12 %

grozdja in 7 % mesa in mesnih izdelkov. Z drugimi številkami povedano pa to pomeni, da vsak Jugoslovan dnevno izgubi zaradi propadanja hrane okrog 400 kalorij v svoji prehrani ali približno 10 g beljakovin, 8 g maščob, 150 g ogljikovih hidratov, 90 mg kalcija, 20 mg C vitamina itd. Torej je trud človeka in družbe, da bi si ohranilo čim več hrane, razumljiv in potreben.

Mnogo nevarnejši in težji od navedenih ekonomskih vidikov so zdravstveni vidiki. Znano je, da svet mikroorganizmov, ki obdaja človekovo okolje (zrak, voda, zemljo), nezadržno napada poleg človeka tudi vse ostale »izdelke« narave: meso, mesne izdelke, mleko in mlečne izdelke, sadje, zelenjava, pekarske in slastičarske izdelke, sadne sokove, vino, med itd., skratka vse, kar služi človeku za prehrano. Višja zunanjna temperatura, svetloba, vlaga, predvsem po soncu, temu propadanju dodajajo svoje. Beljakovine, maščobe, ogljikovi hidrati in vitamini, ki so v omenjenih živilih, so ob prisotnosti toplotne, svetlobe in vlage odlična hrana in podlaga za razvoj bolezniških in nebolezenskih klic.

#### Kako postopamo z živili

Iz navedenega razloga je zelo pomembno, da vemo, koliko časa

živilu razmnožijo že do take mere, da je le-to zdravju škodljivo (če so prisotne bolezanske klice, pride do zastrupitve s hrano). Po 48 urah (pri ribah celo po 18 do 20 urah) so tudi gnilobni procesi v živilu razviti do take mere, da je živilo nevarno za zdravje oz. pokvarjeno.

Ze pripravljen obrok se praviloma ne sme ponovno ohlajevati in pregrevati, ker to pogosteje množičen razvoj mikroorganizmov. Posebno nevarne za okužbo so različne mase sesekljelanega mesa (pleskavice, čevapčiči). Le-te smejo biti pripravljene največ 8 ur pred toplotno obdelavo. Enako velja za doma pripravljene različne majoneze in polnila, ki vsebujejo veliko beljakovin, sladkorja in maščob (jajca, mleko, pudingi, doma izdelane torte se smejo hraniti v hladilniku največ 48 ur, izven hladilnika pa 18 do 20 ur!).

Povrtnine (solata, ohrov, koleraba, por itd.) so izredno podvržene propadanju. Biološka vrednost le-teh pada na sobni temperaturi in svetlobi v 20 urah na 50 % prvotne. Gnilobni procesi, ki jih spremiža množičen razvoj plesni in mikroorganizmov, so izredno hitri. Enako velja za nabranje češnje, jagode, maline in borovnice, če niso takoj po nabiranju vložene v hladen in temen prostor. Sem moramo vsekakor prišteti tudi vse vrste svežih gob.

Kruh in večina pekarskih izdelkov (razen specialnih vrst artiklov), je praviloma užitnih brez nevarnosti za prebavne motnje (razvoj plesni) le 24 ur.

Ze pripravljenih obrokov ne smemo ohlajevati in ponovno pregrevati!

Shrambe morajo biti zračne, okna zamrežena, temperatura največ od +12 do +14 °C!

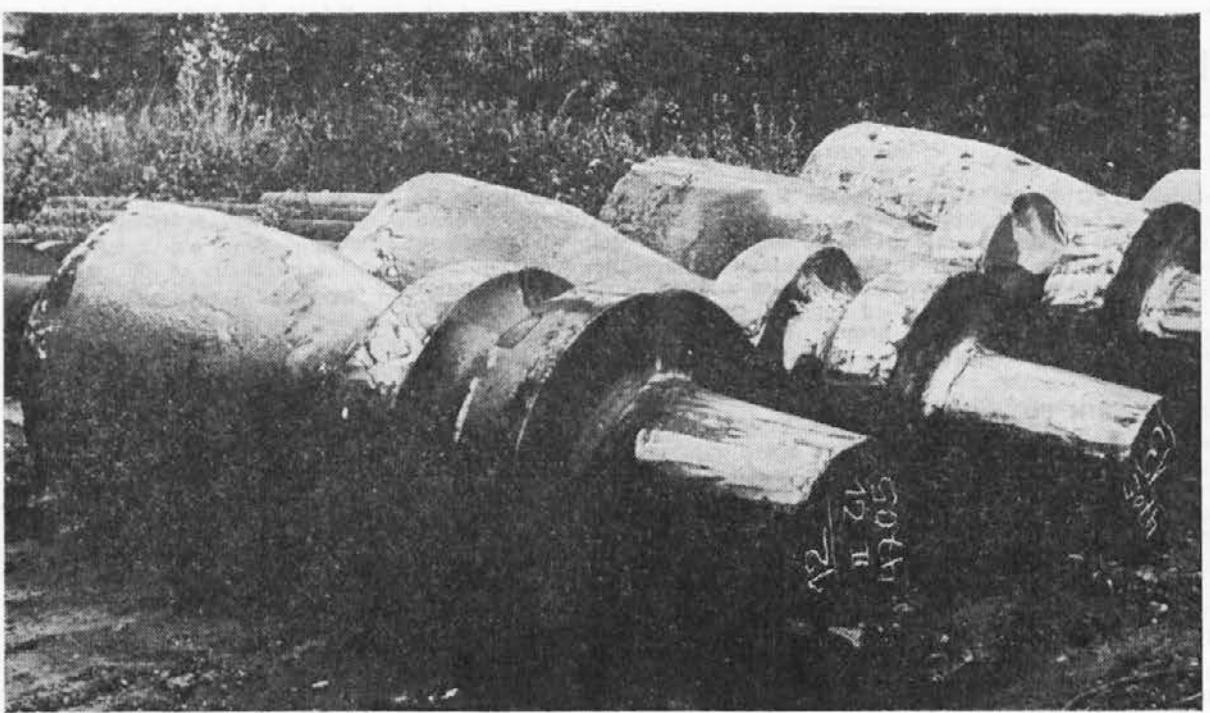
Masa za čevapčiče, pleskavice, kaše, pudingi, majoneze itd. se morajo uporabiti najkasneje v 8 urah!

Na potovanja, vikende in izlete jemljemo samo toplotno obdelana živila, konzervirana živila, sveže sadje, pasterizirano mleko (alpsko), zaprte sokove itd., nikakor pa ne »šunkn« žemlje s svežo salamo in surovim maslom, malinovec v litrski steklenici ali kak obrok v porciji!

Glavno solato, krompir, večje količine sadja in druge zelenjave, ki smo jo vzeli s seboj na letovanje v počitniški prikolicu na morje, lahko brez skrbi vskladiščimo v plitvo zemeljsko vdolbino, ki jo skopljemo v bližini kolesa (gume) z notranje strani na vzhodni strani neba. Živila zaščitimo s kartonom ali časopisnim papirjem. Živilo ostane uporabno do 6 dni.

Za zaključek še to. Pri prehranjevanju, pri pripravi in ohranjanju hrane naj nas vodi načelo: mikroorganizmi so povsod! Najraje se prehranjujejo z isto hrano kot človek, zato jih ne spustimo v bližino in jim ne dovolimo, da nam pojedo tisto, kar smo pripravili zase!

Jernej Glavič



Dragoceni pokali

## DEJAVNOST DRUŠTVA UPOKOJENCEV

### PRIJATELJSKO POKALNO SREČANJE V KEGLJANJU

Društvo upokojencev Ravne je 6. junija 1985 gostilo ekipo kegljačev iz pobratemega društva upokojencev Ruše. Pomerili so se za prehodni pokal v kegljanju na kegljišču DTK na Ravnah. Za vsako ekipo je nastopilo po šest tekmovalcev, vsak pa je imel na voljo po 100 lučajev.

Zmagala je domača ekipa z 2481 podrtimi keglji pred gosti z 2241 podrtimi keglji. Kegljači DU Ravne so že drugič zaporedoma osvojili prehodni pokal. Pri posameznikih so bili med domačini najboljši: Jože Kotnik s 433, Jože Samec 425 in Jože Grabner s 418 podrtimi keglji. Pri gostih so bili najboljši Just Poropat 407, Alojz Mavrič in Ivan Potočar s 379 podrtimi keglji.

### PRVI LETOŠNJI IZLET UPOKOJENCEV

Društvo upokojencev Ravne je za svoje člane pripravilo izlet 16. maja 1985. Udeležilo se ga je 27 upokojencev.

Najprej so si ogledali Kostanjevico na Krki, najstarejše dolenjsko mesto in najmanjše mesto v Sloveniji. Listine jo kot mesto omenjajo že l. 1252. Kostanjevica je bila središče velikega spanheimskega gospodstva. V neposredni bližini so dali sezidati močen samostan, in naselili v njem cistercijance iz Vetrinja na Koroškem. Ko je rod Spanheimov izumrl, je kostanjeviška posest prehajala iz rok v roke raznih grofov. Turški vpadi so nadeli konec njene blaginje. Samostan je cesar Jožef II. l. 1786 razpustil, njegova posestva so prešla v upravo verskega sklada.

Ogromni grad, nekdanji samostan, je eden naših najpomembnejših kulturnih spomenikov. Slikovite so obsežne arkade in cerkev s krasnimi gotskimi oboki in stebri. Poleti prihajajo sem ki-

parji na mednarodni simpozij Forma viva.

Ko so si naši upokojenci ogledali vse zanimivosti, so se odpeljali v Dolenjske Toplice, kjer so imeli kosilo.

Dolenjske Toplice so čedna vas ob izviru tople vode, nad katerim je urejeno najstarejše dolenjsko termalno zdravilišče. Poleg zdraviliškega kopališča so zgradili tudi odprt športni bazen s toplo vodo. Ker je bilo tu med okupacijo veliko bojev in sedež mnogih političnih in vojaških ustavov, so uredili tudi krajevni muzej narodne osvoboditve.

Zadnja postaja tega izleta je bil ogled Baze 20 v partizanskem Rogu. V časih najbolj črnega svetovnega mraka je v teh stoltnih gozdovih utripalo srce svobodne Slovenije. Ostali so pomniki in večni gozdovi, ki dajejo mir in spokojnost tistemu, ki gre skoznje s spoštovanjem.

V partizanskem Rogu so bili sedeži vodstva osvobodilnega boja in njegovih organov — partiskska šola — glavni štab grupe oddredov in štab korpusa — kurirske postaje — bolnišnice — ti-

skarna in tehnike — delavnice — skladišča — skrita zaklonišča — grobišča, danes spomeniki in spominske plošče. V Rogu so nastala partizanska taborišča že leta 1941. Rodovi, ki prihajajo, hranijo spomin na minule čase in dogodke, katerih prizorišča v prelepi dolini Krke in Dolenjskih Toplicah lahko obiščejo kadarkoli.

Polni vtisov s tega izleta so se upokojenci v večernih urah vrnili domov.

### OBČINSKO PRVENSTVO V KEGLJANJU

ZTKO je 1. in 8. junija 1985 na DTK na Ravnah izvedla občinsko prvenstvo v kegljanju »super liga«. Udeležilo se ga je 9 moških in dve ženski ekipe, med njimi tudi moška ekipa Društva upokojencev Ravne. Vsaka ekipa je štela 6 tekmovalcev, vsak tekmovalec pa je imel na razpolago 100 lučajev mešano na vsak tekmovalni dan.

Ekipa DU Ravne je podrla prvi dan 2425, naslednji dan pa 2427, skupaj 4852 kegljev. Posamezniki so kegljali tako: Jože Kotnik 864, Franc Kranjc 839, Jože Samec 815, Lojze Breznik 789, Adolf Hanuš 773, Jože Grabner 772.

Ervin Wlodyga

# KULTURA

## KULTURNA KRONIKA

### PRIREDITVE NA DOMAČIH ODRIH

1. in 2. junija je bil na Prevaljah 3. mednarodni festival industrijskega, obrtnega in etnološkega amaterskega filma. Med 42 filmi iz šestih držav so se domači filmi dokaj dobro odrezali. Film **Prejec** avtorjev Stanka Ciglerja, Vilija Vilerja in Mira Konečnika je dobil bronasto plaketo v konkurenči odraslih, med

filmi, ki so jih ustvarili mladi do 15 let, pa sta bila nagrajena dva. Film **V hlevu** je dobil zlato, **Računalnik z napako** pa bronasto plaketo. Avtorji obeh so člani filmskega krožka COŠ Koroški jeklarji z Raven.

7. junija je mladina tozda SGV priredila v Titovem domu na Ravnah kulturni večer. Nastopili so člani ravenskega pihalnega orkestra, pevski zbor Fužinar, KUD

Bratstvo, popevksarska družina Peter in narodnozabavni ansambel Koroški jeklarji. Izkupiček od prireditve je mladina podarila Domu starostnikov v Črnejah.

Istega dne je bil na Prevaljah 3. letni koncert tamburaškega orkestra.

10. junija so v Likovnem salnu na ravenskem gradu odprli razstavo Otrokova in vzgojiteljeva ustvarjalnosti. Sodelovali so vsi vrtci ravenske občine.

11. junija je bil v Titovem domu na Ravnah javni nastop učencev glasbene šole.

15. junija je bil v kulturnem domu Prežihov Voranc v Kotljah večer **Ijudske in umetne pesmi**. Z domaćim zborom Hotuljci sta nastopila še mešani zbor iz Perenic in moški zbor Selanci s Sel.

S tem večerom so Hotuljci slovesno zaokrožili prvo leto delovanja. Po uspešnih prvih nastopih in po večeru, polnem pevskega prijateljstva, smemo upati, da jih čaka še veliko plodnih pevskih let.

### GOSTOVANJA

1. junija je folklorna skupina KUD Gozdar iz Črne gostovala na prireditvi Igraj kolo v Mokronogu.

2. junija sta na 2. področnem srečanju pihalnih orkestrov v Trbojnah nastopila pihalna orkestra z Raven in s Prevalji.

Ravenski harmonikarski orkester pa je ta dan nastopil kot gost na predtekmovanju za zlato harmoniko Gorenjske v Begunjah. Nastopil je tudi 8. junija na predtekmovanju Koroške v Slovenskem Gradcu.

Od 6. do 10. junija je folklorna skupina KUD Gozdar sodelovala na srečanju mladine in borcev »bratstvo in enotnost« v poprateni občini Probištip.

7. junija je folklorna skupina Pastirčki s COŠ Koroški jeklarji nastopila na republiškem srečanju otroških folklornih skupin v Ljubljani.

8. junija je Pihalni orkester ravenskih železarjev nastopil na srečanju pihalnih orkestrov Slovenskih železarjev.

13. junija so mežiške lutkarice prikazale v Slovenj Gradcu igro **Hiša tete Barbare**.

14. junija je Koroški orkester govoril v Ljubljani in s tem vrnili nastop pevkam Petrolu.

Od 21. junija do 8. julija sta Franc Boštjan in Stanislav Bricman razstavljal v Velenju, na memorialu Franca Leskoščarja Luka.

29. junija je prevaljski pihalni orkester nastopil v Krškem, folklorna skupina Šentanel pa na dravograjski oheti, medtem ko je folklorna skupina KUD Gozdar gostovala na Kmečki oheti v Ljubljani.

M. P.

### NASVETI

Ne boj se tistega, ki govori ampak tistega, ki molči.

Pusti ga, saj se ga ne prime drugo ko blato.

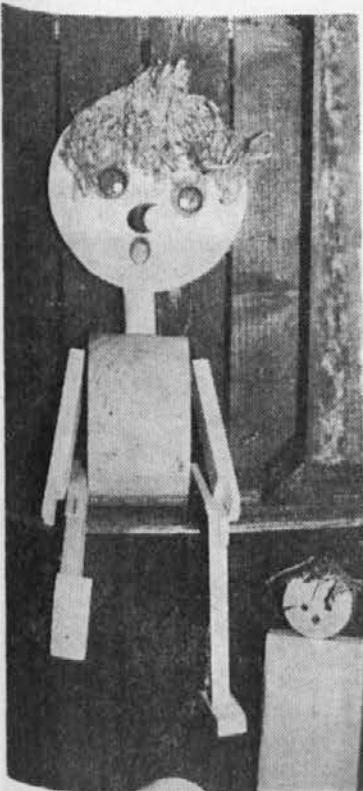
Rad ostani, kjer pojo, hudo ni pesmi nimajo.

## RAVENSKI TISKI OB 40-LETNICI SVOBODE

Mimo internih glasil delovnih organizacij, ki redno izhajajo le v Železarni Ravne in Rudniku svinca in topilnici Mežica, in občinskega Odločanja, ki je namejeno predvsem delegatom, izhaja v občini Ravne na Koroškem bolj malo publicističnih, strokovnih, literarnih in drugih besedil v tiskani obliki za odrasle.

Najpogostejši so bilteni oziroma brošure ob spominskih obletnicah društev in organizacij. Besedila v njih so delno literarnega, delno memoarno-dokumentarnega značaja. Po kakovosti, tehnosti, oblikovni opremljenosti in jezikovni skrbnosti so te publikacije zelo različne; nekateri se, vsaj z nekaterimi prispevki, pomembno zapisujejo v tok kulturne dejavnosti naših krajev, za druge pa bi bilo skoraj mogoče reči, da bi bilo bolje, ko ne bi izšle, ali ko bi namesto knjižice dobili v roke samo list s sporedom prireditve.

### OTROKOVA IN VZGOJITELJEVA USTVARJALNOST



Šolsko leto 1984/85 je bilo v vrtcih posvečeno ustvarjalnosti. Ne le likovni, tudi besedni, glasbeni, plesni.

Namesto vsakoletnega živ-žava so se zato vzgojitelji ravenske občine odločili, da del svojih in otroških likovnih dosežkov razstavijo. Videli smo jih lahko sredi junija v ravenskem Likovnem salonu.

H. M.

### SVOBODI IN MIRU

S sicerjšnjim stanjem neprijetljivo bogata je bila izdajateljska dejavnost v ravenski občini letos maja, ob praznovanju 40-letnice osvoboditve in zadnjih bojev 2. svetovne vojne na Poljani. Izšlo je več publikacij priložnostno-praktičnega pa tudi trajnejšega pomena; npr. posebna številka Odločanja, Bibliografija NOB na Koroškem, Turistični vodnik po Mežiški dolini in še večjezična zloženka s kratko predstavljivo Poljane in spominskega parka.

Indok center in organizacijski komite proslave sta pripravila posebno številko **Odločanja**. V njem sta izšli uvodni razmišljajni Maksa Večka in Josipa Košuta o pomenu bojev na Poljani in zvezne proslave ob njihovi 40-letnici; Bine Bevc je razložil načrt zgraditve Spominskega parka svobode in miru ter Muzeja 15. maj na Poljani; Marjan Linasi pa je orisal NOB v Mežiški dolini od 1941. do 1945. leta. Predstavljiv pobratenih in prijateljskih občin sledita še povzetek članka Franceta Brenka o narodnem taboru leta 1935 na Poljani in koledar vseh prireditev v občini, posvečenih svobodi in miru. Na zadnjih straneh Odločanja so navedena še obvestila in napotki udeležencem proslave, med članiki pa je posejanih več Ivičevih novinarskih zapisov.

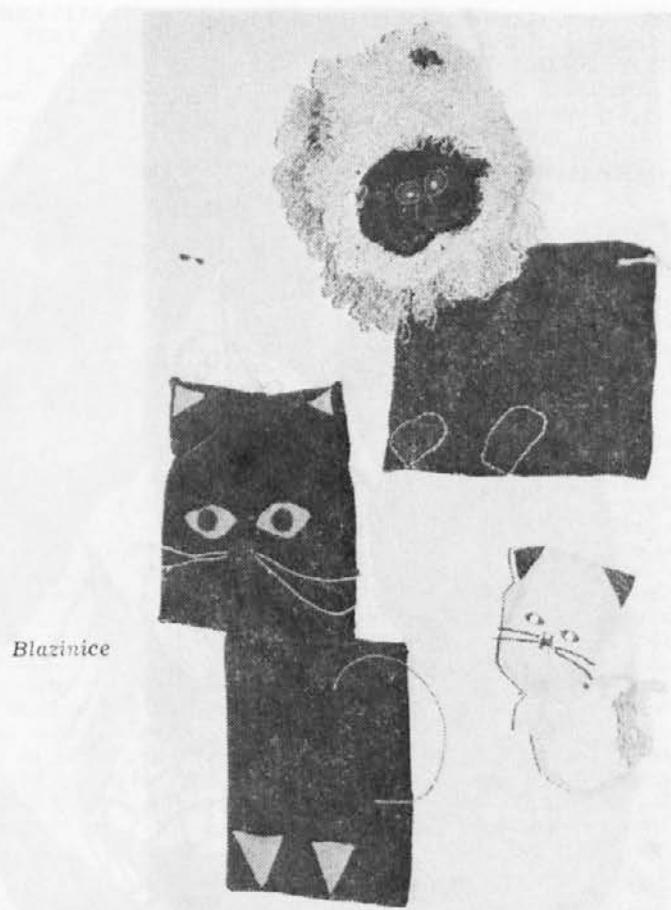
Bežen pregled prispevkov pove, da hoče biti posebna številka Odločanja, ki je izšla pod gesлом Slobodi in miru, hkrati praktičen priročnik obiskovalcem Poljane in dokument trajnejše vrednosti. Ker je dokaj skrbno urejena in opremljena s slikovnim gradivom, to tudi je.

### OSVOBODITEV SEVEROVZHODNE SLOVENIJE IN POSLEDNJI BOJ NA POLJANI

Čeprav publikacija dr. Toneta Feranca ni izšla na Ravnah, ampak sta jo izdala založba Komunist in Zavod SRS za varstvo naravne in kulturne dediščine v Ljubljani kot 46. zvezek zbirke Spomeniki delavskega revolucionarnega gibanja in narodnoosvobodilnega boja na Slovenskem, jo v tem zapisu kljub temu omenjamo. Izšla je namreč ob proslavi 40-letnice osvoboditve. Opisuje dogajanje pred koncem vojne na Štajerskem in Koroškem, s posebnim poudarkom na sklepnih bojih na Koroškem. Besedilo je strokovno zgodovinskega značaja in bo nepogrešljiv priročnik za vsakogar, kdor se bo zanimal za dogajanja v zadnjih dneh 2. svetovne vojne pri nas.

### BIBLIOGRAFIJA NOB NA KOROSKEM

Koroška osrednja knjižnica „Dr. Franc Sušnik“ je ob 40-letnici osvoboditve izdala sad večletnega dela knjižničarke Marije Suhodolčan — **Bibliografijo narodnoosvobodilnega boja in fašističnega nasilja na Koroškem**.



Blazinice

To obsežno delo je opravila Suhodolčanova na podlagi listkovnega gradiva, ki ga že vrsto let zbira Koroška osrednja knjižnica, pomagala pa si je tudi s podatki iz drugih bibliografij in neposredno iz časopisov in raznih publikacij.

Bibliografija obsega besedila, ki so izšla ali se nanašajo na občine Dravograd, Radlje ob Dravi, Ravne na Koroškem in Slovenj Gradec ter avstrijsko Koroško in zajema prispevke, ki so izšli od leta 1942 do konca aprila 1985. Poglavlja so urejena po letih in po abecedi avtorjev ali stvari naslovov.

Bibliografija ni golo naštvanje bibliografskih podatkov. Glavno težo in pomen ji dajejo anotacije, kratki opisi vsebin ali življenjskih poti obravnavanih oseb. S tem je imela avtorica največ dela, saj je morala vse dela, za katera navaja bibliografske podatke, vsaj pregledati. V knjigi je 6083 bibliografskih enot, nekatere so večdelne.

V prvem poglavju so zbrane bibliografije (nekatere med njimi so delo iste avtorice), ki jih je Suhodolčanova v celoti ali del-

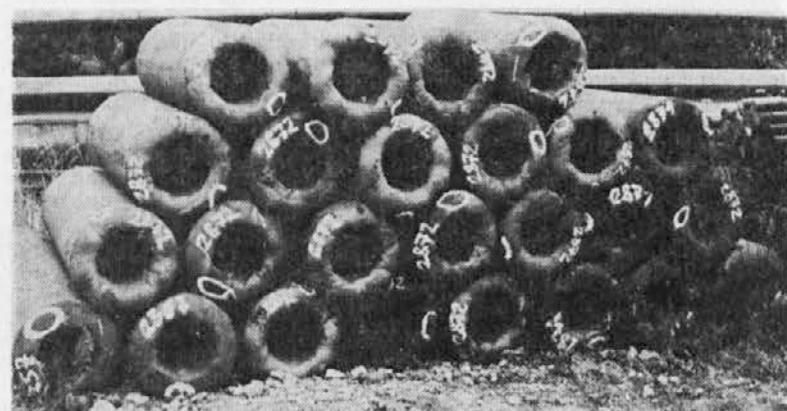
no uporabljala pri svojem delu, v drugem samostojni tiski, v tretjem, najobsežnejšem, pa prispevki v časopisu, zbornikih in knjigah. To poglavje je razdeljeno na troje manjših — Narodnoosvobodilni boj in fašistično nasilje, Bibliografije in Razno.

Pomemben del knjige predstavlja tudi kazala, saj so urejena zelo priročno za vsakogar, ki išče podatke o knjigah, člankih in ljudeh, povezanih z narodnoosvobodilnim bojem na Koroškem. Podatke je mogoče iskati v imenskem, stvarnem ali krajevnem kazalu.

Že po tem kratkem opisu je mogoče sklepati, da je delo temeljito in skrbno opravljeno, njegovo uporabljivost, ki je tu in tam kaka tiskovna napaka ne more zmanjšati, pa bo gotovo potrdil in še povečal — čas.

### TURISTIČNI VODNIK PO MEŽIŠKI DOLINI

Miroslav Osojnik je spisal priročno in že dolgo težko pričakovano knjižico **Turistični vodnik po Mežiški dolini**. Z veseljem so



Skladovnica



Silvester Kresnik-Sivc, Hruškov list, linorez

jo spreveli tako domaćini kot gostje od drugod, še posebej tudi obiskovalci proslave na Poljani.

Knjiga bralec v kratkih besedah predstavi poglavite zemljepisne, kulturno-zgodovinske in turistične zanimivosti Mežiške doline in posameznih krajev v njej. Človek bi težko verjel, da je mogoče v taki drobni knjižici predstaviti res vse, kar imamo vrednega, od prazgodovinskih predmetov, najdenih na poljih, gradbiščih in v rečnih naplavnah, mimo kulturno-umetniških del in spomenikov do pomnikov NOB in naravne dediščine. Seveda so možnosti odvisne od metode. Turistični vodnik pač nima namena ocenjevati, dokazovati in razglabljaljati, ampak stvari, kraje in ljudi samo predstavi in tu in tam doda še priporočilo bralecu, naj si opisano ogleda ter vrednost in lepoto spomenika, kraja, veličino človeka — sam občuti in dojam.

Ceprav je zaradi množice stvari v knjigi veliko naštevanja, besedilo ni pusto, saj je napisano v tekočem, značilnem Osojnikovem nekoliko literarizirajočem slogu. Prežeto je z ljubezni domaćina do svoje dežele in kulture, zato je že po svojem osnovnem tonu navdušjuče in vabče, kakor je za turistični vodnik tudi primerno.

Knjiga je opremljena še s turističnimi informacijami — z naslovi in podatki o gostinskim organizacijah ter o turističnih kmetijah v občini. Končujeta jo zbirka barvnih fotografij — upodobitev naših krajev, ljudi in znamenitosti, ter zemljevid Mežiške doline.

V vodniku je torej vse, kar potrebuje turist za prvo informacijo o pokrajini, ki jo obiše. Paziševiš bralec bo v njem še marsikaj pogrešal in našel tudi nedoslednosti in napake. Tako te npr. v kapelici ob mostu čez Suho na Ravnh namesto kipa Pieta pozdravlja sv. Janez Nepomuk, podvomiš o užitni hotuljski »kiseli vodi« (že dolgo ni bilo slišati zanjo) in o možnostih tamkajšnjega zdraviliškega turizma, zgroziš se, ko se spomniš na čase, ko si se v Koprivno vozil še po makadamu, saj zdaj je že nekaj let speljan asfalt prav v njeno osrčje. Domačinu se zdi tudi krivično, da je avtor z dvema stavkoma odpravil obe koprivski cerkvi, saj je vsaka zase zagotovo vredna več od kateregakoli čebelnjaka v Mežiški dolini. In če bežno preletiš fotografije, mimogrede opaziš, da kašča na sliki št. 80 zagotovo ne stoji pri Fajmutu v Topli, kvečemu pri Florinu. V zvezi s fotografijami še pripomba: Za turista, ki

naših krajev ne pozna, bi bilo bolj priročno, ko bi bile slike razporejene kot ilustracije med besedili, saj najbrž marsikateri ne zna sam najti zvezne med besedilom in slikovno podobo.

Pa dovolj o pomanjkljivosti. Delo je pionirska in si jih nekaže sme privoščiti. Veseli smo, da ga imamo. Upajmo, da bo v rokah kot na knjižni polici. Mojca Potočnik

## TITO

Leta 1978 smo z našim pihalnim orkestrom tekmovali v majhnem, toda zelo muzikalnem mestu Kerkrade na jugu Holandije (v bližini nemške meje — Aachen). Mesto je zelo čisto in prijazno, šteje okrog 36.000 prebivalcev, nekaj glasbenih šol, večje število pihalnih orkestrov in pevskih zborov — skratka, mesto zvoka in glasbe.

Člane posameznih orkestrov iz oddaljenejših krajev (nad 200 km) sprejmejo v dvodnevno polno oskrbo posamezne domače družine. Ker Kerkrade nima letališča, smo se iz našega aviona izkrcali že nekaj desetin kilometrov prej. Tam so nas že čakali zastopniki pripravljalnega odbora. Po vkrejanju v avtobuse smo se kaj hitro znašli pred eno izmed dvoran, ki nam je bila na razpolago za vaje in dnevno bivanje. V dvorani je bilo zbranih že lepo število meščanov obojega spola, da bi odpeljali domov

goste, ki jim bodo dodeljeni. V prijavi je moral vsak orkester označiti število ženskih članov, poročenih dvojic in morda kakšne posebnosti. Zakonski pari, ki naju je z ženo spreljel, je staroval v neposredni bližini dodeljene nam dvorane. V novem domu naju je zelo prisrčno sprijela starejša gospa, mati najinega gostitelja. Pokazala nama spalnico in umivalnico ter nju povabila k večerji.

Komaj smo dobro zajeli prve žlice, so se odprla vrata jedilnice in pojavil se je morda 13—14 leten fantič. S pogledom nas preletel, po obrazu se mu je razlezel širok nasmeh, s prstom usmerjenim na naju je vzkliknil:

»TITO!«

Po njegovem razumevanju midva torej nisva bila iz Slovenije ali Jugoslavije, temveč tam, kjer je Tito.

Jožko Herman

## SVEŽI VETER FILMSKE DEJAVNOSTI NA OS KOROŠKI JEKLARJI

V šolskem letu 1984/85 je na osnovni šoli Koroški jeklärji na Javorniku začeli delovati nov, filmski krožek, kar pomeni v sicer bogati obšolski dejavnosti na celodnevni šoli pomembno osvežitev. Še posebej zato, ker je krožek v tem kratkem obdobju svojega delovanja dosegel že pomembne uspehe. Na mednarodnem festivalu etnološkega in obrtnega filma je namreč prejel zlato plaketo za film V hlevu in bronasto za film Računalnik z napako. Slednji se je uvrstil tudi na zvezno tekmovanje mladih tehnikov v Budvi in tam dobil srebrno medaljo. Kritiki so pohvalili predvsem njihov svojski filmski izraz.

Krožek vodi član Koroškega kinokluba s Prevalj Danilo Golob, ki je povedal, da člane filmskega krožka (letos jih je bilo 7 — dva iz osmih in pet iz sedmih razredov) druži predvsem veliko veselje do te dejavnosti, pri delu pa jih ovira pomanjkanje tehničnih možnosti in denarnih sredstev. Po uspehih sodeč ne bi smeli niti pomisliti na težave pri delu. Ker pa so po besedah vodja krožka te celo velike, to še toliko bolj dokazuje, da je uspeh resnično sad zavzetega dela krožkarjev.

Da ne bomo o težavah samo razmišljali, povejmo, da šola nima niti filmske kamere niti študijske opreme, težko najde celo denar za filme, zato so morali tudi z njimi skrajno varčevati. Tri četrtnine časa so namenila razglabljanju in pogovorom o tem, kako slikovno in filmsko rešiti posamezne probleme, le četrtnino časa so snemali in opremljali filme. Po eni strani je tak način dela zagotovil skrajno racionalnost, po drugi pa je mladim filmarjem omogočil pre malo izkušenj s filmanjem. Kakorkoli že, plakati in medalja dokazujejo, da je bil način dela primerno izbran, v danih razmerah pa tudi edino mogoč.

Za naprej bi Danilu Golobu in njegovim varovancem (upamo, da se jih bo v prihodnjem šolskem letu pridružilo še več mlajših) želeli, da dobili več sredstev in boljše možnosti za delo, predvsem pa, da jim ne bi uplahnilo veselje do te lepe in zanimive dejavnosti.

Mojca Potočnik



Prežihu v spomin

# Rekreacija in šport

## REKREACIJA IN ŠPORT V VALJARNI

Rekreativnega dela majskega srečanja na Ivarčkem se je udeležilo 53 valjarjev. Rado Šrot je bil drugi pri kegljanju.

Valjarna je v rokometnem prvenstvu železarne osvojila tretje mesto.

18. 5. je ekipa v malem nogometu dosegla velik uspeh na mednarodnem turnirju v Mariboru. Med osmimi moštvi so naši valjarji izgubili šele v finalu po izvajanju kazenskih strelov proti TAZ Trnavi iz ČSSR in osvojili drugo mesto.

Ženske — ekipno: 1. SO Ravne 781, 2. Del. skupn. Računovodstvo 657, 3. TOZD TRO Prevalje 644, 4. TOZD Komerciala 625.

Moški posamezno — 1. Tomo Banko, Komerciala 454, 2. Ivan Mlačnik, Ind. noži 413, 3. Jože Golob, TRO 413 itn.

Ženske posamezno — 1. Ivanka Sabljar, TRO 196, 2. Medika Prinčič, Del. skup. računovodstvo 185, 3. Franja Gašper, SO Ravne 176 itn.

Najboljša moška in ženska ekipa sta prejeli pokala v trajnolast, prvi trije posamezniki in po-



Trije nastopi — trije pokali

Na trimskem plavanju je predpisano progo preplavalo 26 de lavcev.

6 valjarjev se je udeležilo po uličnega teka Svobode in mira okrog Čečovja, v članski konkurenčni pa je valjar Tahiri Vehbi celo zmagal.

Po vpisni knjigi sodeč valjarji pridno kegljajo na DTK in planinarijo. Udeležili so se pohoda okoli Uršlje gore.

Tomi Šater

## MINI TURNIR V KEGLJANJU »SVOBODA IN MIR« — PO LJANA '85

V okviru praznovanja 40. ob letnice osvoboditve in zadnjih bojev v drugi svetovni vojni na Poljani je IO OOS tozda Komerciala priredil mini turnir v kegljanju na kegljišču Družbenega doma na Prevaljah. Sodelovale so štiri moške in štiri ženske ekipne. Moški so tekmovali v disciplini 4x100 lučajev, ženske pa 4x50 lučajev. Tekmovanje je bilo zelo borbeno in fair, zmagovalc pa je bil znan šele po zadnjem tekmovalcu.

Rezultati moški ekipno: 1. TOZD TRO Prevalje 1599, 2. TOZD Komerciala 1589, 3. TOZD Industrijski noži 1541, 4. TOZD Jeklolivarna 1442.

## REKREACIJA V TOZDU JEKLARNA

V maju je tozd Jeklarna imel več srečanj, internih tekmovanj in tekmovanj v okviru železarne.

16. 5. 1985 se je s finalno tekmo med tozdoma Industrijski noži in Jeklarno končalo prvenstvo železarne v rokometu. Jeklarna je zasedla drugo mesto, kar je velik uspeh za nas. Rezultat je bil 19 : 25 za nože.

V začetku maja se je končalo prvenstvo Jeklarno v kegljanju. Imeli smo več terminov za kegljanje, tako da so se ga lahko udeležili tudi sodelavci, ki delajo na štiri izmene. Rezultati: 1. Miran Spegu 654, 2. Oto Hafner 617, 3. Blagoje Stamenkovski 572.

18. maja smo imeli že tradicionalno srečanje v nogometu med ekipama Preseka — Dravsko Središče in Plavimi 9 iz Prekopa. Na prevaljskem nogometnem igrišču smo odigrali vse tekme z rezultati: Preseka : Jeklarna 0 : 1, Plavih 9 : Preseka 2 : 0, Jeklarna : Plavih 9 : 3 : 0.

25. maja smo imeli uspelo srečanje z Brodospasom iz Splita. Tekmovali smo v šahu, malem nogometu in kegljanju. Pri šahu in kegljanju je bil rezultat nedoločen, v nogometu pa je zmagala Jeklarna 7 : 1.

Boris Kotnik

## KOŠARKA

TOZD Družbeni standard je organiziral prvenstvo železarjev v košarki. Tekmovanja se je udeležilo 12 ekip. Po predtekovanju so se v finale uvrstile tri ekipne, ki so igrale vsaka z vsako. Najuspešnejša je bila ekipa TOZD TRO, ki je premagala oba nasprotnika, druga je bila ekipa TOZD Valjarna in tretja ekipa ETS.

## KEGLJANJE

TOZD Družbeni standard je 15. in 16. junija priredil ekipno prvenstvo železarjev v kegljanju. Tekmovanje je uspelo tako organizacijsko kot množično. Ženske so bile sicer skromnejše, nastopale so le tri ekipne, zato pa je v moški konkurenči nastopilo kar 41 ekip, skupno torej 44.

**Rezultati:** ženske — 1. TOZD TRO 698, 2. Del. skupnost za računovodstvo 657, 3. TOZD Komerciala 621.

Moški — 1. TOZD Komerciala 1702, 2. TOZD SID I 1689, 3. TOZD TRO III 1642, 4. TOZD Valjarna II 1641, 5. TOZD KK.

Franc Golob

## 25 LET TVD PARTIZANA MISLINJA

Takšne akademije, kot smo jo doživeljili ob 25-letnici TVD Partizana Mislinja v juniju, ne doživiš vsak dan. Odlikovala se je tako po prisrčnosti kot tudi po prikazu številnih sekcij ter ostale dejavnosti TVD Partizana. V vseh teh letih je Partizan vzgajil celo vrsto dobrih, celo vrhunskih športnikov od Branka Viveda do Andreje Šverca. Ustanovili so tudi nekaj sekcij, od karateja, smučanja, odbojke, nogometna, kolesarjenja do kegljanja, ki je v zadnjem času doseglo izjemno velike rezultate tako v slovenskem kot v državnem merilu. Vsa leta od začetka Partizan uspešno vodi dr. Stanko Stoporko, ki je gonilna sila vsega naprednega športa v Mislinji. Ravnino po njegovi zaslugu je Mislinja dobila kompleks skakalnic, med njimi tudi plastično, in še nekaj objektov. Na koncu akademije so podelili priznanja nekaterim najbolj zaslužnim športnim delavcem v obliki tradicionalnih kegljev, TVD Partizan Mislinja pa je prejel ob tem jubileju tudi posebno priznanje TVD Partizana Jugoslavije.

Silvo Jaš

## LETNE ŠPORTNE IGRE SOZD SLOVENSKE ŽELEZARNE

Storski železarji so bili letos prireditelji prvenstva slovenskih železarjev, ki so se pomerili v malem nogometu, odbojki, kegljanju, balinanju, streljanju in šahu. Ravenčani so imeli največ uspeha v odbojki in kegljanju, kjer sta tako moška kot ženska ekipa osvojili prvi mesti. Odbojkarji so v finalu premagali Jeseničane z 2 : 0, z istim rezultatom pa so dekleta premagale štorsko ekipo. Poleg ekipnih zmag kegljavcev in kegljark iz Železarne Ravne, so se le-ti izkazali tudi pri posameznih uvrstitvah. Silva Cigler je bila 1., Ivanka Sabljar 2., Erika Lesnik 7. in Silva Steharnik 16. Pri moških so se uvrstili Ferdo Paradiž na 3., Rajko Podojsteršek



Ob pomolu



Naši mladi upi

na 4., Ivo Mlakar na 6. in Ivan Borovnik na 10. mesto.

Manj uspeha so imeli ravenski železarji v ostalih panogah, saj so bili v streljanju in šahu zadnji, v malem nogometu pa predzadnji.

#### NAMIZNI TENIS

Ekipno prvenstvo mladincev Jugoslavije je bilo v Kumano-vem, in sicer 1. in 2. junija. Namiznoteniška ekipa Fužinatja je v postavi Jamšek, Bezjak, Sirovina in Kotnik zabeležila imeniten uspeh z osvojitvijo 2. mesta v državi. Ravenčani so zmagali v svoji skupini brez izgubljenega srečanja, v finalnem obračunu pa so doživeli pričakovani poraz s prvim favoritom prvenstva Bagatom iz Zadra s 5 : 2. Darko Jamšek je bil med najboljšimi igralci na turnirju in si je skupaj z Lupulescom (Unirea) ter Primorcem in Karlovičem iz Zadra prislužil dres z državnim grbom. Tako bo nastopil za jugoslovansko mladinsko reprezentanco na EP v Haagu na Nizozemskem, ki bo od 13. do 23. julija. Potem ko je že sodeloval na evropskem prvenstvu na Švedskem v pionirski reprezentanci Jugoslavije, je to za Jamška kakor tudi za celoten koroški šport novo lepo priznanje.

V italijanskem Tržiču (Monfalcone) je bilo tradicionalno srečanje za pokal Julijskih Alp, kot so igralci namiznega tenisa poimenovali svoj vsakoletni turnir treh sosednjih dežel. Med 100 nastopajočimi so branili barve slovenske reprezentance tudi igralci Fužinatja. Jamšek je bil uspešen z zmago med mladinci in drugim mestom med člani, uspeh pa sta dopolnila še Špegel in Sirovina z uvrstitev v četrtfinale med člani in mladinci.

Mednarodno mladinsko namiznoteniško prvenstvo Italije je bilo 22. in 23. junija v Vicenzi, udeležili pa sta se ga obe reprezentanci Jugoslavije. Pri fantih je uspešno nastopal tudi Ravenčan Jamšek, ki je v izjemno močni konkurenči — zraven so bili tudi Kitajci, Švedi in številne druge odlične reprezentance — dosegel uspeh z 2. mestom v dvo-

jicah skupaj s Karlovičem iz Zadra. V finalu sta jih premagala najboljša jugoslovanska mladinca Lupulescu in Primorac. V igri posameznikov je Jamšek izpadel v tretjem kolu. Najprej je premagal enega od odličnih kitajskih igralcev, nato pa izgubil s Francozom Gatienom, ki je bil na koncu 3—4.

#### KEGLJANJE

Končalo se je prvenstvo koroške regije v dvojicah. Pri ženskah sta naslov prvakinj osvojili Ermenčeva in Slaničeva iz Slovenj Gradca pred Lesnikovo in Merkačevo iz Fužinatja ter Saberčnikovo in Sabljarjevo iz Korotana Prevalje. Med moškimi sta naslov prvakov osvojili Rajko Podjsteršek in Ivan Borovnik pred Michaelom Lesnikom in Silvom Belajem (vsi Fužinat), na tretje mesto pa sta uvrščena Slovenjgradčana Korošec in Strašek. Prva dva para tako pri moških

kot pri ženskah sta se uvrstila na republiško prvenstvo.

Ob koncu junija je koroška območna tekmovalna skupnost izvedla posamezno prvenstvo za kegljavcev in kegljavke. Prvo kolovo je bilo na 8-stezenem kegljišču na Ravnah, v vodstvu pa so — pri ženskah: Prinčičeva s 452 podprtimi keglji, pred Ciglerjevo 430 in Spanzelovo 426. Pri moških je presenetil Ivan Borovnik, ki je podrl kar 926 kegljev, drugi je Podojsteršek 894, tretje mesto pa delita Slovenjegrajan Struc in Strmčnik iz Korotana Prevalje z 893 keglji. Med mladinci sta v vodstvu Fužinatjeva tekmovalca Borko in Grabnerjeva.

V juniju je potekalo ekipno občinsko prvenstvo za moške v kegljanju. Po dveh nastopih so pričakovano zmagali tekmovalci Fužinatja pred Intesom in Zelezarno Ravne (Tozd Stroji in deli). Med posamezniki je bil najboljši Strašek iz Intesa z 921 keglji,

pred Podojsterškom Fužinat in Kreuhom Intes 900.

Po izločilnih nastopih v Kranjskem se je uvrstila v slovenske reprezentance tudi kegljavka Fužinatja Medika Prinčič. Ekipa Slovenije je nato uspešno nastopila v avstrijskem Leobnu na troboju Stajerska, Železna županija in Slovenija. Kegljavke naše reprezentance so bile prve na nastop Prinčičeve za reprezentančne barve pa je lepo priznani kegljaškemu športu na Koroskem. Kandidat za moško vrsto Slovenije je bil tudi Silvo Belak, ki pa v izločilnih nastopih ni bil uspešen.

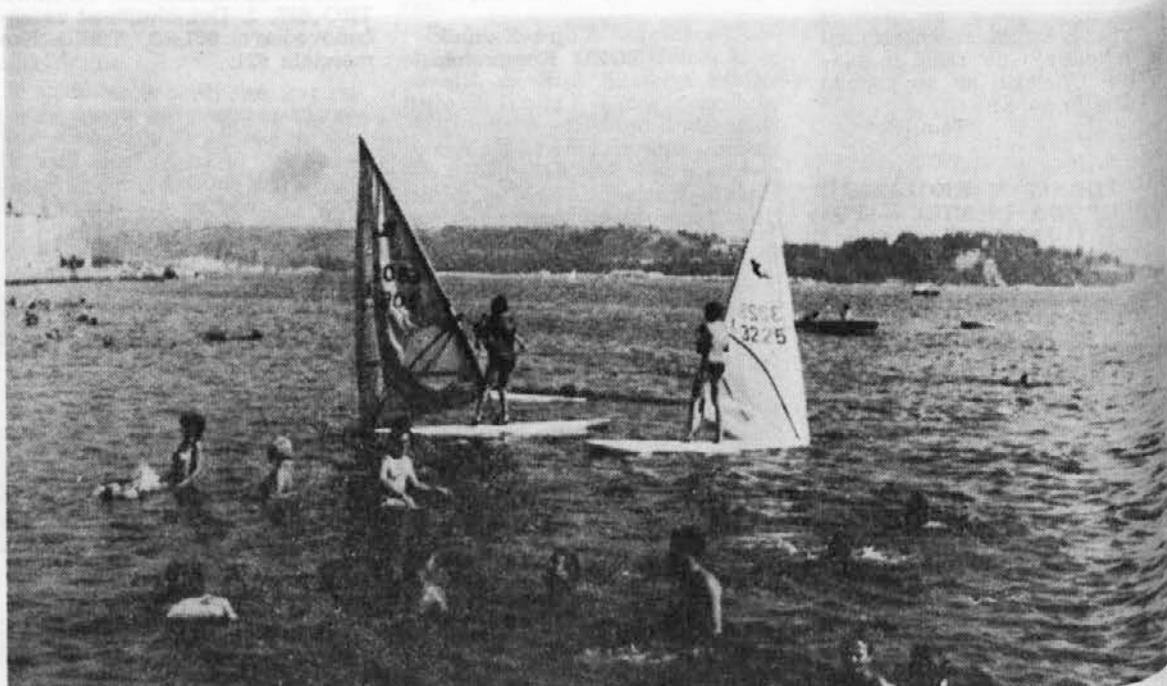
#### ROKOMET

S prepričljivima zmagama nad Delozo/Polano 19 : 11 in Mlinotom iz Ajdovščine 24 : 19 na domačem igrišču so rokometniki Fužinatja končale prvenstvo v enotni republiški ligo na odličnem 7. mestu. Igralke trenerja Borisa Kotnika so tako dosegli daleč najboljšo uvrstitev v določenih nastopih v republiški ligah. Za uspeh so zaslужne zlorasti starejše ključne igralke Brglezova, Anita Zafošnik, Kotnikova, Praznikova ter posebej vratarka Drenova, ki je z dobrimi obrambami prispevala k uspehu svoje ekipe. Vse bolj pa so se letoski sezoni uveljavljale tudi mlade, sestri Rek, T. Zafošnik Hudobreznikova, Grdobeljnjkova Nabernikova in še nekatere, ki se želijo dokazati z igrami.

Fužinatjevi rokometniki so prvenstvo v II. republiški ligi končali na 4. mestu, torej veliko slabše, kot so si mnogi od danje ekipe nadejali. V zadnjih dveh prvenstvenih nastopih so Ravenčani v gosteh izgubili z veliko Nedeljo 25 : 22, doma pa so premagali Branik 34 : 27. Naslovnika so osvojili rokometniki Partizana iz Slovenj Gradca, so se tudi uvrstili v enotno republiško ligo, pred Bakovci, Krškogom, Fužinatjem, Vel. Nedeljo itd.

#### NOGOMET

Znatno pomlajeno in neizkušeno moštvo Fužinatja je zlasti v spomladanskem delu prvenstva



Živčav ob »fabriški« obali

V območni republiški ligi zaigralo veliko slabše kot jeseni. Obstaja je celo bojazen, da bodo fantastje izpadli. To pa se na srečo ni primerilo, saj so varovanci trenerja Kokalja v zadnjih dveh prvenstvenih srečanjih zmagali, in to v Mariboru s Pobrežjem 2:1 in doma z Ojstrico iz Dragovgrada z 1:0. Prvenstvo so Ravencani tako končali na solidnem 7. mestu.

Tako z igrami kot tudi z uvrstitevijo na 5. mesto pa so se izkazali mladinci Fužinarja, ki so nastopali v enotni republiški ligi. Res, da je bil izkupiček zadnjih treh kol igralcev trenerja Alojza Lasnika nekolikanj slabši, v gosteh so premagali Koper s 4:1 in izgubili v Mariboru s Kovinarjem z istim rezultatom, poraz pa doživeli tudi doma z drugouvrščenim Mariborom s 3:4, toda v celoti so zlasti spomladni prikazali veliko obetavnega nogometnega znanja.

### SMUČARSKI SKOKI

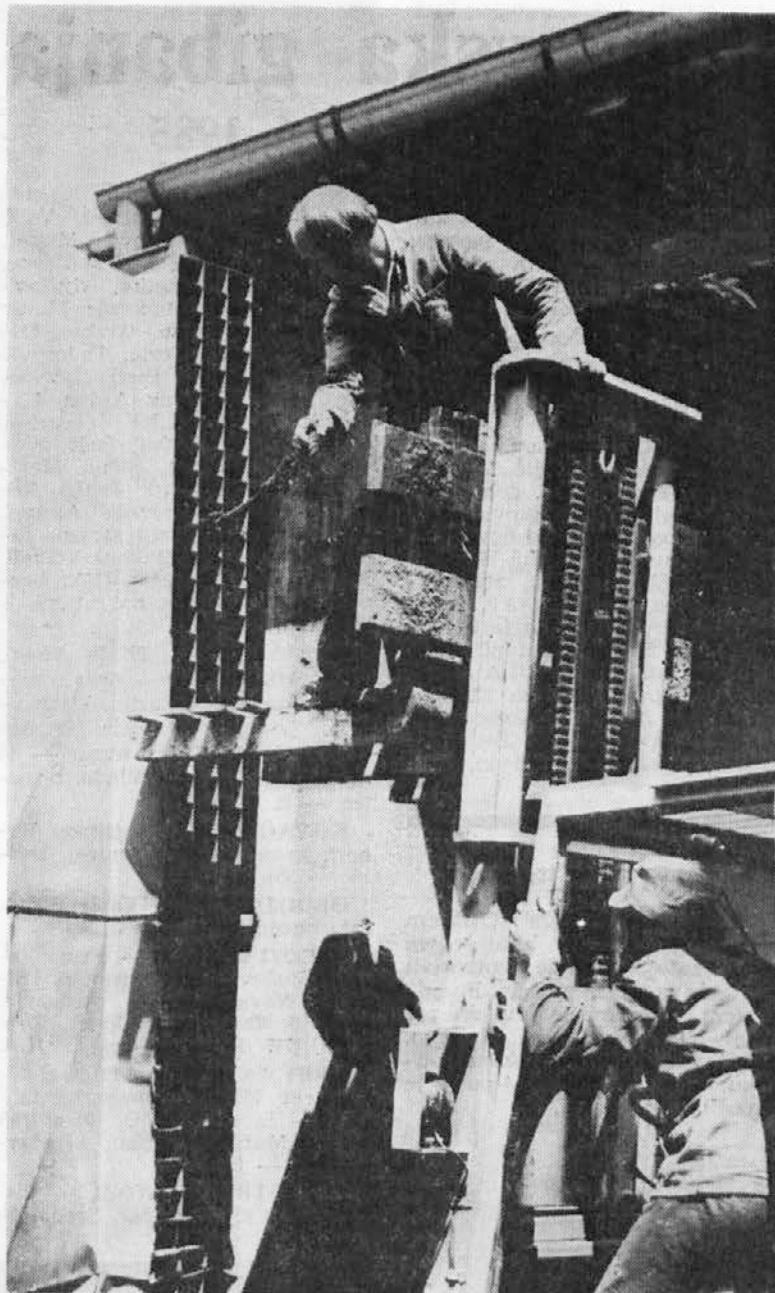
V Ljubljani so se konec junija zbrali smučarski skakalci iz doma vseh slovenskih kolektivov ter iz Celovca in Zahomca iz Avstrije. S svojim naraščajem so opozorili nase tudi Ravenčani, posebej se je med najmlajšimi izkazal Andrej Zagernik, ki je osvojil prvo mesto med pionirji do 9 let, v starejši kategoriji pa je bil 7. Uspeh je dopolnil Aljoša Krivograd s 5. mestom med najmlajšimi. Med pionirji se je Erih Pečnik uvrstil na 5., Kristijan Švab pa na 7. mesto.

Ivo Mlakar

Mladi Fužinarjevi skakalci so nastopili tudi na meddržveni tekmi v Framu pri Mariboru. Tokrat je bil v svoji kategoriji prvi Švab, četrти Pečnik in peti Jože Zagernik, med starejšimi pionirji pa Plešej četrti. Kaže, da se po nekajletnem mrtvilu tudi v Mežiški dolini obetajo skokom lepsi časi. Lani zgrajena 30-metrska skakalnica iz umetne snovi v Dobri vasi tako že daje prve »sadeve.«

### ZTKO OBČINE RAVNE PODELILA 167 PLAĶET

V počastitev 40-letnice zmage in telesne kulture v svobodi je bil 6. junija slavnostni zbor športnih delavcev in športnikov Mežiške doline, na katerem so najzaslužnejšim za odmene športne dosežke, organizacijsko in strokovno delo podelili 25 zlatih, 40 srebrnih in 102 bronasti plaket. Slavnostni govornik je bil predsednik SO Ravne Maks Večko, predsednik osrednje občinske telesokulturne organizacije Jože Šater pa je nanizal uspehe ravenske telesne kulture in športnikov v preteklem obdobju. V minih štirih desetletjih po vojni so športniki iz Mežiške doline osvojili kar 821 republiških, 304 državne in 18 naslovn balkanskih prvakov. Pri tem pa je 13 športnikov ravenske občine zapustilo Jugoslavijo na olimpijskih igrah in svetovnih prvenstvih.



Na odprttem dvigalu

### TOZD VALJARNA

1. GEĆ VLADO — transportni delavec, neopravičeno izostal z dela 4 dni, prenehanje delovnega razmerja s pogojno odložitvijo za dobo 6 mesecev.  
2. POBERZNIK STANKO — transportni delavec, kršil dolozila varstva pri delu, javni opomin.

3. PAVLOVIC MILAN — žerjavovodja, odklonil delo, prenehanje delovnega razmerja s pogojno odložitvijo za dobo 1 leta.

4. BURZIC BEČIR — transportni delavec, neopravičeno izostal z dela 3 tedne, prenehanje delovnega razmerja v tozdu Valjarna.

5. PRAZNIK DRAGO — vezalec klobarjan, nedostojno se je obnašal do delavcev VNS, javni opomin.

6. STEHARNIK JOZE VI. — rezalec, neopravičeno izostal z dela 1 dan, javni opomin.

7. MARTIĆ SLAVKO — brusilec, samovoljno vozil brez žerjavovodskega izpisa, javni opomin.

8. VELIĆ HASAN — žerjavovodja, odklonil delo, javni opomin.

### TOZD KOVAČNICA

1. KANANOVIĆ HUSEIN — brusilec, neopravičeno izostal z dela 2 dni, zamujal na delo in predčasno zapustil delo, prenehanje delovnega razmerja s pogojno odložitvijo za dobo 6 mesecev.

2. MIROSAVLJEVIĆ DUŠAN — brusilec, neopravičeno izostal z dela 1 dan, javni opomin.

3. GRNJAK ZELJKO — pomočnik kovača, neopravičeno izostal z dela 1 dan, javni opomin, pavšalna odškodnina 1.425,90 din, plačal.

4. RACNIK JANEZ, pomočnik kovača, neopravičeno izostal z dela 1 dan, javni opomin.

5. MELANŠEK BRANKO — krilec, neopravičeno izostal z dela 3 dni, prenehanje delovnega razmerja s pogojno odložitvijo za 6 mesecev.

6. LESJAK ANTON — žerjavovodja, predčasno zapustil delo 30 minut, javni opomin (ponavljajo kršitve).

7. JAMER PETER — delovodja, ni se jasno sporazumel o delu, zaradi česar je prislo do motenj delovnega procesa, javni opomin.

### TOZD JEKLOLIVARNA

1. CURIC SLAVKO — čistilec, neopravičeno izostal z dela 1 mesec, prenehanje delovnega razmerja v tozdu Jeklolivarne.

2. BOZIC MIRAN — jedrar, neopravičeno izostal z dela 1 dan, javni opomin.

3. KUMER KRISTJAN — skladiščnik modelov, med delovnim časom užival alkohol, javni opomin.

### TOZD KOMERCIALA

### TOZD DRUZBENI STANDARD

1. BOŽANK MIRAN — skladiščni delavec, neopravičeno sprejel denar, javni opomin.

2. POGOREVC ROK — skladiščni delavec, neopravičeno izostal z dela 1 dan, užival alkohol na delu, javni opomin.

3. NAVODNIK ANTON — vodja nave, prekoračil pooblastila, javni opomin.

### TOZD ENERGIJA

1. SVEČEK STANISLAV — strojnik, neopravičeno izostal z dela 1 dan, javni opomin.

2. ARCET DUŠAN — polnilec tlačnih posod, neopravičeno izostal z dela 2 dni, javni opomin.

### TOZD SGV

1. MACIĆ LOVRENC — jermenar, prekoračil svoja pooblastila, javni opomin.

Nihče nas ne pozna, ker se nikomur ne izplača, da bi nas dobra spoznal.

Možgani: instrument se kakopak obrabi, toda nanj igramo bolj virtuozno.

Nikoli nismo govorili toliko o prihodnosti kakor zdaj, ko niti ne vemo, če bo obstajala.

# Kadrovska gibanja

## od 21. 5. do 20. 6. 1985

20. junija je bilo v železarni zaposlenih 6073 delavcev, kar je 29 več od prejšnjega meseca, predvsem zaradi novih zaposlitev v težki hivarni, TSD in sezonskega dela v Portorožu.

### DELOVNO RAZMERJE SO SKLENILI

**JEKLARNA** — Vidović Zoran, Janšek Avgust, Ostojić Miladin, Odobašić Husein, NK delavci — prva zaposlitev; Pranjković Marjan, kovinostrugar, Topalović Ilija, ključavnica, Tešić Aleksa, natakar, Ekart Franc, stekloplihač, Trstenjak Petar, NK delavec — iz druge DO; Englert Ivan, Razgoršek Stanko, Štefančič Tajo, vsi talilci — iz JLA; Šantl Franc, pripravljalec za litje — premeščen iz TOZD Komerciala.

**JEKLOLIVARNA** — Topalović Marko, kožar, Batić Dragan, elek-

### AVGUST VRHOVNIK

Rodil se je leta 1929 v Otiškem vrhu. Pri hiši je bilo sedem otrok, zato je bilo že v otroštvu več dela kot časa za šolo. Po odsluženi vojaščini je leta in pol delal na Ravneh pri Gradisu, šest let in pol v mežiškem rudniku, spomladi leta 1964 pa se je zaposlil v železarni.



Začel je v mehanični, delal tri leta v vzmetarni kot odlagalec pri napuščanju, od leta 1976 pa v tozdu Pnevmatični stroji, nazadnje kot izdelovalec vrtalnega orodja. Lani je bil 20-letni jubilant dela.

Našel si je zvesto spremljavalko in si ustvaril nov dom. Delal je doma, delal v železarni. Bil je dober tovariš, bogat z izkušnjami, ki jih je prenašal na sodelavce. Vsem zvest je do zadnjega iskal smisel življenja le v delu, v poštenosti in dobroti. Enako uporno kot s težavami na življenjski poti se je trdovratno bojeval z boleznjijo.

Ni uspel. Zato pa bo ostal sodelavcem v spominu kot dober delavec in plemenit tovariš.

Družini, ženi in otrokom izrekajo iskreno sožalje sodelavev in družbenopolitične organizacije tozda Pnevmatični stroji.

Roman, NK delavec — oba iz JLA.

**VZMETARNA** — Kotnik Mirko, NK delavec — prva zaposlitev.

**SGV** — Andrić Stjepo, ključavnica — iz druge DO; Mirkac Ivan, ključavnica — iz JLA; Viderman Branko, Čekon Leopold, ključavnica — iz TOZD Valjarna; Laznik Sonja, brusilka — iz TOZD Pnevmatični stroji.

**TRANSPORT** — Podstenšek Anton, mesar — iz druge DO; Naveršnik Janez, mehanik — iz JLA.

**ARMATURE** — Šauperl Drago, ključavnica, Ladinek Viljem, rezkalec — iz JLA.

**RPT** — Dobi Vesna, učiteljica kemije — iz druge DO.

**KOMERCIALA** — Mešnjak Sonja, ekonomistka — prva zaposlitev.

**DRUŽBENI STANDARD** — Grobelnik Pavla, Domajnko Martin, NK delavca, Bertoncelj Dragica, administratorka, Namestnik Angela, gimnazijalska maturantka, Lampret Ivanka, učiteljica — sezonska zaposlitev; Savc Dragomirka, gostinski tehnik — iz Delovne skupnosti KSZ.

**KSZ** — Paradiž Irena — usposabljanje za telefonista; Kelenc Marija, Žilavec Ivana, NK delavki, Čebulj Mirjana, kemijska laborantka — iz druge DO; Merkac Milan, gasilec — iz TOZD Vzmetarna.

**PFS** — Kušej Melita, administrativni tehnik — iz druge DO.

**DO TSD** — Pavlović Anto, ključavnica — prva zaposlitev; Brezovnik Matjaž, strugar — iz JLA; Kolman Borislav, Sart Valentín, ključavnica — iz TOZD Jeklolivarna.

### DELOVNO RAZMERJE JE PRENEHALO

**JEKLARNA** — Rujočič Ostroja, zidar livenih plošč — samovoljno; Begović Husein, Gorenšek Franc in Delkić Jasmin, pripravljalci za litje — izključeni.

**JEKLOLIVARNA** — Kelemina Alojz, lanser, Stopar Anton, ročni oblikovalec, Poberžnik Avgust, čistilec — invalidsko upokojeni; Lajtinger Zlatko, dipl. inž. metallurgije — odpoved delavca; Velič Fadil in Menković Mirzet, brusilca na rafami — sporazumno; Pošrnjak Jožef, brusilec na SBS — premeščen v DO TSD; Rampre Alenka, izdelovalka jeder — sporazumno; Jelušič Marko, transportni delavec, Piličić Željko, brusilec na rafami — samovoljno; Čurić Slavko, grobi čistilec — izključen.

**VALJARNA** — Lončar Franc, inž. strojništva — starostno upokojen; Savić Rado, brusilec na rafami — sporazumno; Buržič Bečir, transportni delavec — izključen; Čekon Leopold, Viderman Branko, ključavnica — premeščena v SGV.

**KOVAČNICA** — Novinšek Martin, strugar, Vučko Anton, kurjač — starostno upokojen; Jovičić Aco, adjuster — sporazumno; Radeljak Jozo, brusilec — samovoljno.

**JEKLOVLEK** — Verbole Valentina, adjustažna delavka — invalidsko upokojena.

**STROJI IN DELI** — Grošelj Anton, ključavnica, Šteharnik Ivan, žerjavovodja — starostno upokojena; Šuler Drago, zarisovalec — odpoved delavca.

**INDUSTRIJSKI NOŽI** — Vrhnik Srečko, žagar — v JLA; Vrhnjak Bogomir, brusilec — odpoved delavca; Godec Darko, ravnačec — sporazumno.



Posvet ob ponovčni jami



Delo na soncu

**PNEVMAČNI STROJI** — Vrhovnik Avgust, vrtalec — umrl; Franc Marija, vrtalka — starostno upokojena, Rožej Franc, skladiščni delavec — starostno upokojen; Laznik Sonja, brusilka — premeščena v SGV.

**VZMETARNA** — Potočnik Alojz, utrijevalec listov s peskom — invalidsko upokojen; Merkac Milan, gasilec — premeščen v KSZ.

**ENERGIJA** — Pleše Ivan, delovodja — umrl.

**ETS** — Hecl Jože, delovodja — starostno upokojen; Laznik Drago, brusilec — premeščen v Jekolivarno.

**SGV** — Pörš Mihael, ključavničar-mazalec, Vujaković Miloš, strojni ključavničar — invalidsko upokojena; Novak Vinko, ključavničar-monter — starostno upokojen; Kralj Milan, ključavničar — odpoved delavca.

**TRANSPORT** — Krajnc Štefan, transportni delavec, Janko Franc,

skupinovodja — invalidsko upokojena.

**TR O** — Kramole Roman, orodni brusilec — v JLA.

**ARMATURE** — Nabernik Janez, kontrolor — v JLA; Andric Branko, strugar — sporazumno.

**KOMERCIALA** — Šantl Franc, pripravljalci za litje — premeščeni v Jeklačno.

**KSZ** — Skobir Marija, čistilka — starostno upokojena; Škrubec Jakob, gasilec — sporazumno; Šavc Dragomirka, kurirka — premeščena v Družbeni standard.

**TSD** — Plešivčnik Zdravko, strugar, Smrečnik Ivan, tehnolog — dosluženje JLA; Pačnik Jožef, varilec — sporazumno.

**KOVINARSTVO** — Časl Anton, ključavničar, Planovšek Robert, strugar, Nerat Matjaž, orodjar, Miket Tomaž, NK delavec — vsi v JLA; Ločičnik Franc, ključavničar — odpoved delavca.

Kadrovska služba

žgal veter, v sivi megli jutranjega svitanja so prizadetno in neutrujeno tekali na pol goli, mokri ljudje in vplili, se smeiali in hkrati občudovali svojo moč, svoje delo. Vrhu tega pa je še veter razklal težko gmoto v oblaku, tako da so na modri svetli lisi neba zasijali rumeni sončni žarki — vesele živali so pozdravile sonce z družnim tuljenjem in pri tem stresale mokro dlako milih gobcev. Prevzemala me je želja, da bi objel, poljubil te dvonoge zveri, tako pametne in gibčne pri delu, ki jih je delo navduševalo tako, da so pozabile same nase.

Zdelo se je, da se takemu naporu veselo razigrane moči ne more nič upirati, da ta napor lahko ustvarja čuda na zemlji, da more vso zemljo čez noč pokriti s prekrasnimi dvoreci in mestni, kakor priopovedujejo o tem resnične pravljice. Ko sem čez trenutek, dva, pogledal delo ljudi, je sončni žarek omagal pred težko gmoto oblakov in utečel v njih kakor otrok v morju, dež pa se je spremenil v naliv.

»Dosti!« je zavpil nekdo, toda besno so mu odgovorili:

»Dal ti bom — dosti!«

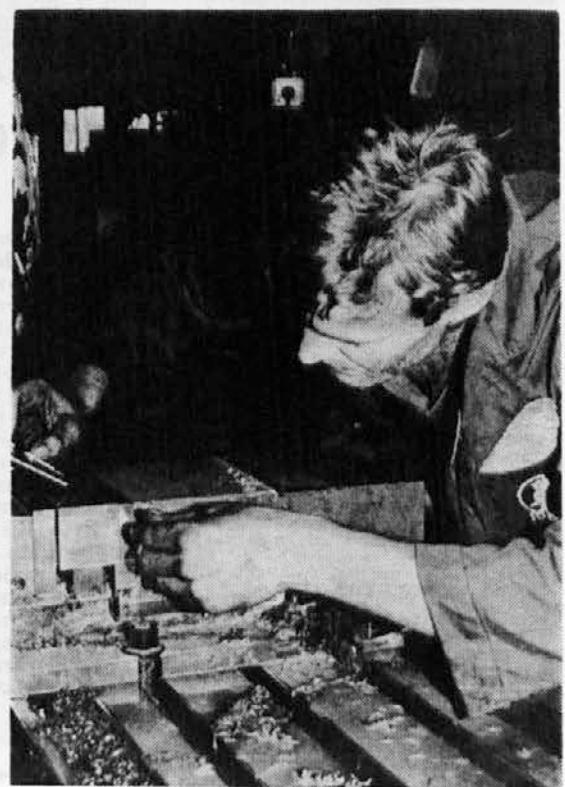
In tako so do dveh popoldne, dokler niso pretvorili vsega tovora, brez počitka delali na pol goli ljudje v nalivu in v ostrom vetru, tako da sem naposled z nekim pobožnim spoštovanjem doumel, s kakšnimi mogočnimi silami je bogata človekova zemlja ...

#### PAMETNE

Če ljubiš življenje, ne izgubljaj časa, zakaj čas je življenje.

Radovedni sosedje ti gredo včasih na živce, vendar so najboljša obramba pred vložilci.

Idealist je zvest temu, kar išče, materialist temu, kar najde.



Da bo čisto točno

buhe. V vlažni temi so se prislabi svetlobi šestih svetilk motali črni ljudje in zamolklo topotali z nogami po ladjinem krovu. Delali so tako, kakor da so bili lačni dela, kakor da so že od davnaj čakali veselja, ko bodo z roke na roko metali vreče, težke štiri pude, ko bodo tekali z balami na hrbitu. Delali so in se pri tem igrali veselo, z otroško navdušenostjo ...

Velik bradat človek v jopiču, moker, spolzec — vsekakor lastnik tovora ali njegov zastopnik — je zdajci razburjeno vzklikanil: »Junaki — vedro dajem! Razbojniki — dve velja! Delaj!«

Nekaj glasov hkrati je z vseh koncov teme z basom revsknilo:

#### PET MINUT ZA LEPOSLOVJE

Maksim Gorki

# DELO

(Odlomek iz povesti Moje univerze)

Težki, leni, mokri ljudje so začeli »kazati, kaj znajo!« Kakor v boj so planili na krov in v notranjščino nasedle tovorne ladje — z bojnim krikom, vikom, z veselimi pripombami. Okoli meni so kakor lahke pernate blazine letele vreče riža, bale suhega grozinja, usnja, ovčjega krzna, tekalce čokate postave in se izpodbuiale druga drugo s krikom, z žvižgi, z mastnimi kletvicami. Težavno je bilo verjeti, da tako veselo, lahkotno in spretno delajo prav tisti težki, nerodni ljudje, ki so se malo prej čustveno prisluževali zaradi dežja in mraza. Dež je bil močnejši, bil mrzlejši, veter je pihal, trgal srajce in jih metal na glave in razkrival tre-

## KOROŠKI KINEMATOGRAFI V JULIJU IN AVGUSTU

Koroški kinematografi Crna, Zerjav, Mežica, Prevalje, Ravne in Dravograd bodo v juliju in avgustu predvajali predvidoma naslednje filme:

**ALI BABA IN 40 RAZBOJNIKOV**, sovjetsko-indijski avanturistični — 19. do 28. 7.

**OSAMLJENI OČE**, ameriška komedija — 19. do 30. 7.

**DO ZADNJEGA DIHA**, ameriška drama — 19. do 29. 7.

**SANJARjenje ZENE**, brazilska ero-tična — 25. 7. do 5. 8.

**IMPERIJ VRAČA UDAREC**, ameriški znanstveno fant. — 26. 7. do 4. 8.

**PRVI PONEDELJEK V OKTOBRU**, ameriška drama — 26. 7. do 5. 8.

**BOJEVNIKI IZGUBLJENEGA SVE-TA**, ameriški avanturistični — 31. 7. do 14. 8.

**GOSPODAR ZVERI**, ameriški avanturistični — 1. do 12. 8.

**SMOKY IN RAZBOJNIKI**, ameriška komedija — 2. do 12. 8.

**SKOZI OGENJ NIKARAGVE**, ameriški vojni — 1. do 12. 8.

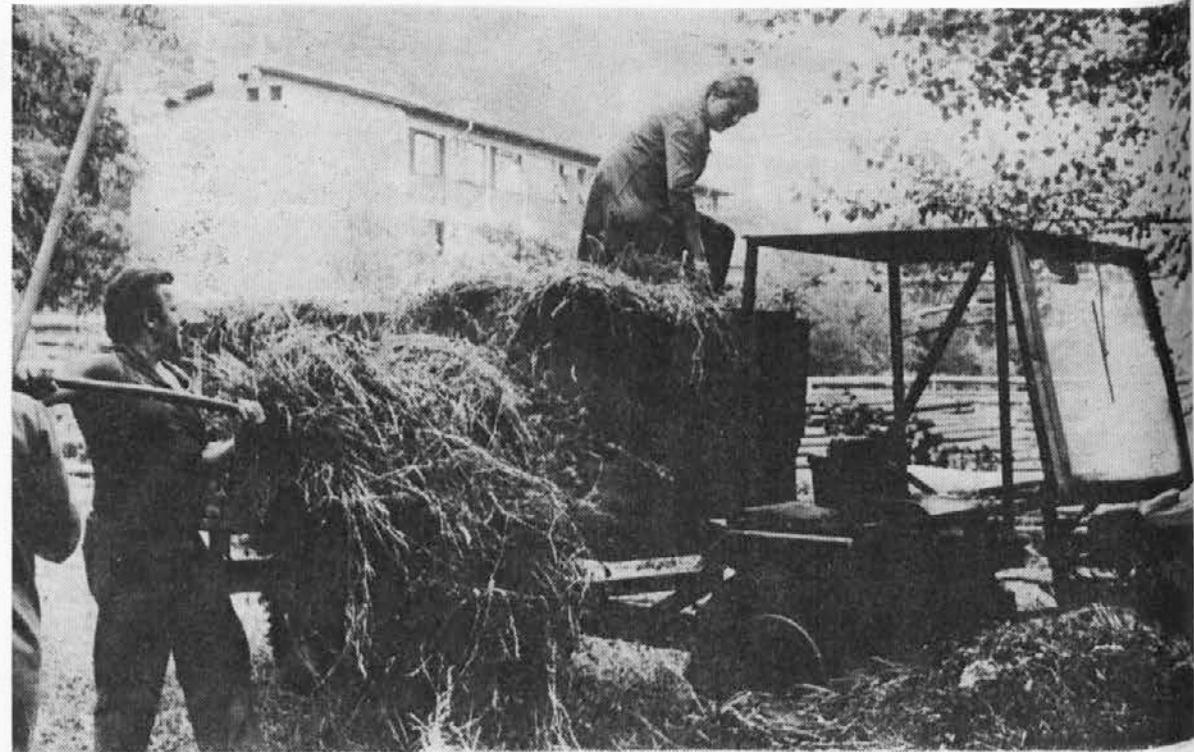
**VITEZ IVANHOE**, sovjetski avanturistični — 1. do 12. 8.

**OKRUTNI KALIGULA**, am. zgodovinski — 7. do 21. 8.

**DAN VALENTINA**, kan. krim. — 9. do 19. 8.

**KRILATA KACA**, ameriška grozljivka — 9. do 19. 8.

Koroški kinematografi  
Prevalje



Kmetovanje sredi železarne



### 40-LETNICA ZMAGE NAD FAŠIZMOM

Ob 40-letnici zmage nad fašizmom je izdala skupnost jugoslovenskih PTT dve priložnostni znamki v vrednosti po 10 din.

Narodi Jugoslavije so v štiriletni vojni in revoluciji pod vodstvom KPJ in tovariša Tita izobjevali narodno in socialno osvoboditev in ustanovili novo Jugoslavijo — skupnost enakopravnih in bratskih narodov in narodnosti. Na znakih sta prikazana kot motiva red svobode in red narodnosti.

Znamki je grafično obdelal Dimitrije Čudov, natisnjeni sta bili v zavodu za izdelavo bankovec v Beogradu v tehniki večbarvnega ofseta v polah po 25. Datum izdaje 25. maj.

### NARODNI HEROJI JUGOSLOVANSKEGA VOJNEGA LETALSTVA

Ob dnevu jugoslovenskega vojnega letalstva in nadaljevanja tradicije izdajanja poštnih znamk s temo narodni heroji izdaja skupnost jugoslovenskih PTT priložnostno poštno znako, na kateri sta prikazani podobi narodnih herojev Franja Kluza in Rudija Cajeveca, in sicer v vrednosti 10 dinarjev.

S preletom prvih partizanskih pilotov Franja Kluza in Rudija Cajeveca na osvojeno ozemlje 21. maja 1942 se je začelo delovanje partizanskega letalstva, kar nkratko označuje tudi začetek ustvarjanja novega jugoslovenskega letalstva med narodnoosvobodilno vojno.

Na znakih je poleg podob Franja Kluza in Rudija Cajeveca v ozadju letalo »Brege 19«. Likovna podoba znakove je delo Radomira Bojančića, strokovno sodelovanje — Muzej jugoslovenskega vojnega letalstva Beograd. Znamka je bila izdana 21. maja.

### JOSIP BROZ TITO

Ob obletnici rojstva Josipa Broza Tita izdaja skupnost jugoslovenskih PTT priložnostno poštno znako za 10 dinarjev.

Vse največje pridobitve jugoslovenske socialistične revolucije označuje ta misel in delo Josipa Broza Tita. S svojim prispevkom najnaprednejšim težnjam vseh naših narodov in narodnosti in vsega svobodoljubnega

človeštva se je kot vztrajni in dosledni borec za osvoboditev dela in človeka, za enakopravne in pravične odnose med narodi in državami dvignil med največje osebnosti naše dobe.

Motiv na znakovi predstavlja portret Josipa Broza Tita v maršalski uniformi, delo Božidarja Jakca. Grafična obdelava znakove je delo Dimitrija Čudova. Znamka je bila natisnjena v Zavodu za izdelavo bankovec v Beogradu v tehniki večbarvnega ofseta v polah po 25. Datum izdaje 25. maj.

f. u.

### ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage žene, sestre in tete Marije Kokal se zahvaljujemo vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti in ji darovali cvetje. Iskreno se zahvaljujemo govorniku tov. Borisu Florjančiču, Pihaletnu orkestru ravenskih železarjev in pevcom Koroškega okteta.

Zaluboči: mož Ivan, sestra in brat z družinama ter drugo sorodstvo

### ZAHVALA

Ob odhodu v pokoj se najlepše zahvaljujem sodelavcem tozda Komerciala, OO sindikata, še posebej skupini razkladalcev za spominsko darilo in izkazano pozornost.

Vsem želim veliko delovnih uspehov.

Jože Koprišnik

### ZAHVALA

Po dolgih letih skupnega dela smo se ločili. Jesen mojega življenja je pred mano, zato, dragi sodelavci, vam ob odhodu v pokoj kličem »srečno!«

Zahvaljujem se vam za vse, kar ste mi v času mojega aktivnega dela dobrega storili in mi pomagali z dobrimi nasveti. Iskrena hvala tudi ravnatelju tozda Pnevmatični stroji tovarišu

### ZAHVALA

Ob odhodu v pokoj se zahvaljujem sodelavcem 4. izmene srednje proge v Valjarni za darilo, tovarišema Jeseniku in Hartmanu pa za poslovilne besede. Vsem želim še veliko delovnih uspehov.

Ivan Urankar

### ZA DOBRO VOLJO

Policaj: »Gospodična, vozili ste 120 na uro.«

Voznica: »Ali ni čudovito? Že včeraj sem naredila šofeरski izpit.«

## NEGOTJAVA USODA LETNEGA KOPALIŠČA NA RAVNAH

Letno kopališče na Ravneh so krajani sami zgradili leta 1933. Ves čas je dobro služilo svojemu namenu, zdaj pa iz leta v leto postaja njegova usoda bolj negotova. Da ni v sezona zaprt, se trudi KS Trg-Ravne. Tudi za letos ga je pripravila in dala v upravljanje Društvo upokojencev Ravne. Toda to je spet samo začasna rešitev. Dolgoročno vidi KS Trg-Ravne skupaj z drugimi KS kraja Ravne v etapni ureditvi, po kateri naj bi prvo leto sanirali školjke, drugo leto uredili kabine in tretje okolico. V finančnem načrtu SKIS za leto 1984 je bilo za prvo etapo že zagotovljenih 2 milijona din, ki pa sta ostala neizkorisčena. Vseeno KS Trg-Ravne išče nadaljnje možnosti za ureditev kopališča. Sanacija je nameč nujna, ne le zaradi kopalev, temveč tudi gasilske službe (rezervoar za gašenje), sredstva zanje in za vzdrževanje pa bodo iz leta v leto večji problem.

Zato KS Trg-Ravne skupaj z vsemi drugimi KS kraja Ravne predlaže, da se delovni ljudje in občani o usodi letnega kopališča na Ravneh samoupravno in demokratično odločijo na zborih delovnih ljudi, samoupravnih delovnih skupin itd. Najbolj sprejemljiva možnost bi po mnenju KS bila, da bi s kopališčem, ki bi bilo v sklopu DTK (že zdaj povezava s toplo vodo), upravljal tozda Družbeni standard Železarne Ravne. Bazen je vendar v veliki meri namenjen rekreaciji delavcev železarne in njihovih otrok.

(Vir: informacija predsednika sveta KS Trg-Ravne)

Izdaja delavski svet Železarne Ravne kot mesečnik v nakladi 6000 izvodov. Ureja uredniški odbor: Jože Gruden, Ivica Klančnik, Marjan Kolar, Franjo Miklavčič, Vladimir Novinšek.

Uredništvo: glavni in odgovorni urednik Marjan Kolar, novinarji Helena Merkač in Mojca Potočnik, tajnik Jelka Jamšek.

Telefon: 861 131, int. 304.

Tiska CGP Večer, Maribor.

Glasilo je po 7. točki 1. odst. čl. zakona o obdavčenju proizvodov in storitev v prometu (Uradni list SFRJ, št. 33/72 in mnenju sekretariata za informacije SRS, št. 421-1/72) prostost plačila prometnega davka.

Fotografije za to številko prispevali: S. Jaš, H. Merkač, Potočnik in kadrovsko službo